

Zawody w cieniu ostrych protestów

Głuchów i Kalinowa najlepsi w powiecie



Drużyna żeńska z Kalinowej i męska z Głuchowa zwyciężyli w VIII Powiatowych Zawodach Ochotniczych Straży Pożarnych, które odbyły się w ubiegłą niedzielę na stadionie 1000-lecia w Turku. Podczas imprezy dwie z drużyn nie zgadzały się z oceną sędziów, z czego jedna bardzo głośno wyrażała swoje niezadowolenie. W obronie druhów z Janiszewa stanął nawet wicestarosta

Czytaj str. 31

Budynek przychodni na sesji Rady Powiatu

Zwykłe interesy i łopot ideologicznych sztandarów

Ideologia jest nieodłącznym elementem polityki. Również tej uprawianej na poziomie lokalnym. Prawdy tej dowodzi przebieg piątkowej sesji Rady Powiatu.

Czytaj str. 6

Ze śmieciami do urzędu

Jak burmistrz wójta odwiedził

No i stało się! Realizacja nowego systemu śmieciowego doprowadziła mieszkańców do szwabskiej pasji! W minionym tygodniu kolorowe worki pełne posegregowanych (na szczęście) nieczystości trafiły przed Urząd Gminy Turek. –W sprawie ustawy śmieciowej gminy poszły na łatwiznę, zależało im tylko na cenie, by było jak najtaniej – twierdzi mieszkający w Żukach, wiceburmistrz Turku, Tadeusz Czerwiński, który to właśnie, by zwrócić uwagę na problem, przywiózł swoje odpady przed gminny urząd. Aż ciśnie się na usta... przyganiał kocioł garnkowi

Czytaj str. 3

Voo Voo. I cały świat drży w posadach

„(...) dla nas ważniejszy jest kontakt mocniejszy niż tylko zabawa. Coś takiego, co się czyje. Że nagle jakiś moment na scenie powoduje rozszerzenie żrenic” – mówi w wywiadzie dla Echa Turku Wojciech Waglewski z Voo Voo

Czytaj str. 14 i 19

Turek.net.pl

NIEZALEŻNE ŹRÓDŁO INFORMACJI OD 1998

ODWIEDZ NAS

z39/DK



OFERTA PRACY

www.wintech.pl

Firma Wintech Production Group Sp. z o.o.

ul. Łęczycka 54, 62-660 Dąbie

zatrudni chętnych do podjęcia pracy na stanowiskach:

1. Tapicer/Tapicerka
2. Stolarz
3. Operator maszyn skrawających

Mile widziane osoby z doświadczeniem lub młodzi ludzie, których przyuczymy do zawodu.
Opcjonalnie możliwość dowozu transportem pracowniczym

Kontakt osobisty w godzinach między 7.00 a 14.00
od poniedziałku do piątku,
telefoniczny pod numerem 63-216-25-00
oraz wysyłając aplikację na adres e-mailowy: praca@wintech-dabie.pl

z231/KW



CENTRUM GRZEWcze I SANITARNE



KOLSKA SZOSA 23

tel./fax. 63 280 20 58

kom. +48 604 563 875

kom. +48 604 195 606

EKOCENTR DOMO 26 kW

KOCIOŁ STALOWY

Z PODAJNIKIEM ŚLIMAKOWYM
I DODATKOWYM RUSZTEM WODNYM

z2313/WK

Do sądu wpłynął akt oskarżenia

Komornik skarbowy przywłaszczył ponad 900 tysięcy

Czytaj str. 3

AKCJA CHARYTATYWNA

Zbieramy pieniądze - każda złotówka wydane na ten cel, sprawi, że mali pacjenci otrzymają nowe ciociarskie - kolorowe i radości.

Przelicamy złotówki na uśmiechy dzieci!

Pomóż w odwiezieniu Oddziału Dziecięcego Szpitala w Koninie

Numer konta bankowego
02 8530 0000 0014 0000 2000 0010

Z dopiskiem „Oddział Dziecięcy Szpitala w Koninie”

Wojewódzki Szpital Specjalistyczny w. Dziecięcy 16 ul. 400 Stawia

W25

**Chwilówkowsoty
powrót do szkoły!**

KREDYTY Chwilówki

Opisani jest tylko jeden!

Chwilówka w 15 minut!

Jedyną taką placówką w Turku

Turek, ul. Wojska Polskiego 19 (Rynek)
tel. 63-279-00-84, kom. 784-370-723

z231/AS

Weekend szkolneao
świętowania, czyli...

Jak przez lata zmieniła się dobrska szkoła

Czytaj str. 10 i 11

Czekać aż „ coś” zagryzie człowieka?

W Ostrówku gmina Dobra jakieś zwierzę zagryzło trzy kozy pasące się na łączce tuż przy zabudowaniach gospodarczych

Czytaj str. 8

Inicjatywa obywatelska
czyli Park Ojców...

Masz dziecko? Posadź drzewo!

Czytaj str. 7

Do Władysławowa zastuka
komornik?

Histora zakupu pewnego strażackiego wozu

Czytaj str. 8

Radio z Turku

W24

Wjechał na skrzyżowanie na czerwonym świetle?

Trzydziestoczteroletnia turkowianka trafiła do szpitala po wypadku na ulicy Kolska Szosa w Turku. Do zderzenia dwóch pojazdów doszło najprawdopodobniej z winy mężczyzny, który na czerwonym świetle wjechał na skrzyżowanie.

Do wypadku doszło we czwartek, 5 sierpnia, około godz. 10.00, na skrzyżowaniu przy „wisielcu”. Jak wynika z policyjnych notatek, z ulicy Piłsudskiego w kierunku Legionów Polskich, peugeotem partnerem jechała 34-letnia turkowianka. Była na środku skrzyżowania, gdy z impetem w bok jej auta dosłownie wbiło się alfa romeo. Uderzenie było tak silne, że samochód kobiety, przodem ściał latarnię. Na szczęście nikogo w tym miejscu

nie było, bo mogłoby dojść do tragedii. Świadkowie zdarzenia twierdzą, że 60-latek jadący alfa najprawdopodobniej przejechał na czerwonym świetle, bo w tym samym czasie na przejściu dla pieszych na ulicy Kolskiej i przy Kolskiej Szosie, w tym samym czasie było zielone.

34-latkę na obserwację przewieziona została na oddział chirurgiczny do turkowskiego szpitala.

i!



Stłuczki na wojewódzkiej

W czwartkowe popołudnie (5 sierpnia) na drodze między Malanowem a Kaliszem doszło do dwóch wypadków. W zdarzeniach ucierpiała 67-letnia mieszkanka Rumii (woj. pomorskie).

Zgłoszenie o pierwszym wypadku, do którego doszło w Feliksowie, turkowskie służby ratunkowe otrzymały około godziny 16.00. Jak wynika z zeznań świadków i uczestników zdarzenia wynika, że w tym czasie w kierunku Kalisza jechały trzy samochody – cadillac, nieznaney marki i skoda octavia. Kierowca ostatniego, 43-letni mieszkaniec Gdyni, postanowił wyprzedzić dwa pozostałe. Gdy był na wysokości pierwszego, siedząca za kierownicą mieszkanka Stanów Zjedno-



W Grąbkowie alfa romeo zajęło drogę volkswagenowi

czonych, skreśliła nagle w lewo doprowadzając do zderzenia. Jak tłumaczyła później policjantom najpierw spojrziała w lusterko, a później zgodnie z przepisami włączyła kierunkowskaz. Także do winy nie chciał się przyznać mężczyzna ze skody, który twierdził, że nie włączyła migacza. Spór będzie musiał rozstrzygnąć sąd.

Podczas wypadku poważnego urazu głowy doznała 67-letnia mieszkanka Rumii. Kobiata trafiła na turkowską ortopedię.

Dosłownie godzinę później, policjanci i strażacy wezwani zostali do Grąbkowa, gdzie zderzyło się polo z alfa romeo. Tym razem od razu wiadomo było kto zawinił. Młody mieszkaniec Kotwasic jadący w stronę Kalisza zmienił nagle zdanie i postanowił zawrócić. I tak też zrobił. Mężczyzna zajął drogę volkswagenowi polo, który prowadziła także mieszkanka Kotwasic. Na szczęście tym razem nikomu nic się nie stało.

i!

Porachunki przed dyskoteką

Dwudziestodwuletni Kola nie mógł wrócić z imprezy w Turku do domu, bo ktoś poprzecinał mu opony. Zniszczenia auta było zemstą za pobicie kobiety przez jednego z jego pasażerów.

Turkowskie policjanci jeszcze kilka miesięcy do lokalu przy ulicy Komunalnej wzywali byli bardzo często. Jakiś czas temu zmienił on właściciela i była nadzieja, że bójka już tam nie będzie. Chociaż żaden z prowadzących knajpę nie wybierał gości i nie od niego zależało czy potrafią się zachować, czy po wypiciu kilku głębszych będą się awanturować. W podobnych przypadkach za każdym ra-

zem byli wypraszeni. W sobotę, 31 sierpnia, około czwartej nad ranem o pomoc mundurowych poprosił 29-letni mieszkaniec Kola. Jak mówił mężczyzna w pubie bawił się wraz ze znajomymi i gdy chcieli wracać do domu, zorientowali się, że golf którym przyjechali jest porysowany i ma poprzecinane opony.

Jak się dowiedzieliśmy od świadków całego zajścia, wszyst-

ko zaczęło się od szarpaniny przed lokalem, gdzie pobita miała zostać mieszkanka Radomia. Jak opowiadała przyjezdna, jeden z mężczyzn, którzy na imprezę przyjechał wspomnianym wcześniej golfem, miał uderzyć ją ręką w twarz.

W obronie kobiety stanęli jej znajomi i w ramach zemsty zniszczyli volkswagena.

i!

nia, około godz. 9.00, w Grzymiszewie patrol policji skontrolował 30-letniego miejscowego cyklistę, który „wydmuchał” 2,98 promila alkoholu.

Tego samego dnia, o godz. 2.15, w Kalinowej (gm. Turtek) policjanci zatrzymali 37-letniego miejscowego jadącego ciągnikiem. Mężczyzna miał w organizmie 1,48 promila alkoholu.

We środę, 4 września, o godz. 17.05, przez Brudzew na rowerze jechał 38-letni mieszkaniec Janowa – 1,10 promila.

Pięścią w radiowóz

Kara więzienia w zawieszeniu na trzy lata, dozór kuratora, grzywna oraz nakaz powstrzymywania się od spożywania napojów alkoholowych. Taki wyrok sądu usłyszał 17-letni malanowianin, który po pijanemu zniszczył radiowóz.

Tegoroczne Dni Malanowa, które odbyły się w ostatni weekend sierpnia, połączono z dożynkami. Jak zwykle imprezę odwiedziło sporo miejscowych i przyjezdnych. Podczas tego typu imprez jest okazja by się napić. Jak się okazało nie wszyscy potrafili odpowiednio się zachować. Doskonałym przykładem jest 17-latek, który po „obaleniu” kilku głębszych stał się bardzo odważny i przechodząc obok radiowozu, uderzył w niego pięścią. Mimo, że chłopak miał 2,56 promila, miał jeszcze na tyle siły, by wgnieść karoserię.

Policjanci zadziałali natychmiast. Zabrali nieletniego na komendę w Turku, zawiadomili prokuratora, pod którego nadzorem przeprowadzili czynności - przesłuchali świadków zdarzenia, zeznawał też 17-latek. -Ze względu na fakt, że do prze-

stępstwa doszło podczas imprezy masowej, wobec malanowianina przeprowadzono postępowanie w trybie przyspieszonym. Chłopak w ciągu czterdziestu godzin postawiony został przed sądem – mówi asp. szt. Piotr Kaciak, rzecznik komendanta turkowskiej KPP.

Chłopak dostał dziesięć miesięcy więzienia w zawieszeniu na trzy lata, dozór kuratora, nawiązkę w wysokości 360 złotych na rzecz Komendy Wojewódzkiej w Poznaniu, a także nakaz powstrzymywania się od spożywania napojów alkoholowych. Następnym razem młody mieszkaniec Malanowa na pewno zastanowi się, zanim zrobi coś głupiego. Niech opisane zdarzenie będzie też przestrożą dla tych, którzy po alkoholu stają się „odważniejsi”, bo okazuje się, że można na tym sporo stracić.

i!

KRONIKA WYPADKÓW

POLICJA

Turtek

W niedzielę, 1 września, o godz. 1.00, przy ul. Niepodległości w ręce mundurowych wpadł 17-letni turkowiak. Nieletni rowerzysta miał w wydychanym powietrzu 0,62 promila alkoholu.

Od soboty do poniedziałku (31 sierpnia – 2 września), przy osiedlu Wyzwolenia dotąd nieustalony sprawca porysował opła merivę. 63-letni turkowiak straty oszacował na 1500 złotych.

Rejon

W piątek, 30 sierpnia, około godz. 8.00, w Malanowie patrol drogówki zatrzymał 41-letniego miejscowego jadącego traktorem. Mężczyzna miał w organizmie 0,66 promila alkoholu.

W poniedziałek, 2 wrześ-

Ze śmieciami do urzędu, czyli...

Jak burmistrz wójta odwiedził

No i stało się! Realizacja nowego systemu śmieciowego doprowadziła mieszkańców do szewskiej pasji! W minionym tygodniu kolorowe worki pełne posegregowanych (na szczęście) nieczystości trafiły przed Urząd Gminy Turek. –W sprawie ustawy śmieciowej gminy poszły na łatwiznę, zależało im tylko na cenie, by było jak najtaniej. No i stworzono idiotyczne harmonogramy odbioru śmieci – twierdzi mieszkający w Żukach, wiceburmistrz Turku, Tadeusz Czerwiński, który to właśnie, by zwrócić uwagę na problem, przywiózł swoje odpady przed gminny urząd. Aż ciśnie się na usta... przyszedł kocioł garnkowi.

Harmonogramy odbioru śmieci wyglądają podobnie w każdej gminie. Najczęściej odbierane są śmieci mieszane. Raz na dwa tygodnie odpady „bio”, czyli kuchenne jeszcze rzadziej makulatura, szkło i plastiki – różnie w różnych gminach, czasem nawet raz na kwartał. O to właśnie magazynowanie śmieci oburza się Tadeusz Czerwiński. –Częstotliwość odbierania jest zbyt mała. W mojej gminie większej śmieci segregowane zabierane są raz w miesiącu, niektóre raz na dwa miesiące. Dla mnie to oznacza, że muszę je gdzieś gromadzić, a przecież niektóre rzeczy śmierdzą. Poza tym nie mieszczą

się w śmietniku – mówi wiceburmistrz Turku.

Jego zdaniem, mieszkańcy gminy Turek dzielą się na dwie grupy: gospodarstwa rolne, mające miejsce na kompostowniki i składowanie posegregowanych odpadów, a także normalne piece, w których można spalić makulaturę. Ale są też „miastowi”, którzy właściwie niczym nie różnią się od lokatorów bloków. –Też nie mam pieca, nie mam gdzie składować odpadów, nie mam zwierząt. Produkuję śmieci jak mieszkańcy miasta – twierdzi Czerwiński.

Wójt Karol Mikołajczyk przyznaje, że w sprawie nowej ustawy śmieciowej jest wiele różnych

zgłoszeń od mieszkańców, a problem Tadeusza Czerwińskiego jest akurat marginalny. Bo przecież papier, szkło czy plastik nie psują się, nie wydzielają też nieprzyjemnych zapachów nawet, gdy leżą miesiąc czy dwa. –Odpady tak zwane bio są odbierane raz na dwa tygodnie, to podobnie jak w innych gminach. Taki jest standard. Pozostałe trzeba po prostu gdzieś składować, w piwnicy czy garażu jeśli nie mieszczą się w

śmietniku – wyjaśnia wójt gminy Turek. Dodaje także, że dociera do niego głosy, iż śmieciarki przyjeżdżają pod domy zbyt często, a mieszkańcy nie gromadzą aż tylu nieczystości.

Gdy obaj władze spotkali się w minionym tygodniu mieli okazję porozmawiać, bo jak się okazuje nie tylko w gminie Turek jest problem. Pracownicy urzędu gminy mieszkający w mieście, także spokojnie mogli

by zabrać swoje nieczystości i zanieść je pod magistrat. Tam też realizacja nowych przepisów śmieciowych nie wygląda tak sprawnie. –Jesteśmy chętni do dyskusji. Chcemy nowy system uelastyczyć. Wiem, że istnieje grupa mieszkańców, która chciałaby płacić więcej i mieć usługi na lepszym poziomie, ale to mniejszość. My musimy mieć na uwadze dobro większości – wyjaśnia Karol Mikołajczyk. **boxa**



Do sądu wpłynął akt oskarżenia

Komornik przywłaszczył ponad 900 tysięcy

Do Sądu Okręgowego w Koninie wpłynął akt oskarżenia przeciwko komornikowi skarbowemu, pracującemu na stanowisku kierownika działu egzekucji Urzędu Skarbowego w Turku. Prokuratura Okręgowa w Koninie, po żmudnym, trwającym dwa lata śledztwie, zarzuciła mu przywłaszczenie ponad 944 tysięcy złotych.

Proceder, jak ustalono, trwał od stycznia 2001 roku do września 2011. Polegał na tym, że pieniądze pochodzące z tytułu kosztów egzekucyjnych, komornik – zamiast przekazywać na rachunek dochodów Urzędu Skarbowego w Turku – wpłacał na konta innych podatników, którzy mieli zaległości w dziale egzekucji. Opłacał między innymi zaległe podatki (VAT, ZUS i inne). Komornik funkcję kierownika pełnił od 1994 roku i przez długi czas wydawał się bezkarny. Prokuratura Okręgowa w Koninie oskarżyła go o przyjmowanie korzyści majątkowej zarówno dla siebie, jak i innych osób. Grozi mu do 10 lat więzienia. **ach**



Prokuratura zgromadziła w sprawie komornika skarbowego kilkadziesiąt tomów akt.

Kobietę bądź bezpieczna!

Rusza kolejna edycja kursu samoobrony dla kobiet „Bądź bezpieczna”. Organizatorem jest Komenda Powiatowa Policji w Turku. Pierwsze spotkanie już w czwartek, 26 września, o godzinie 18.00.

Zajęcia będą odbywały się w wa razy w tygodniu w sali karate kyokush, która znajduje się przy ulicy Powstańców Wielkopolskich w Turku. Poprowadzą je miejscowi policjanci i strażacy, specjaliści ds. przemocy, leka-

rze oraz trenerzy samoobrony. Zapisy przyjmowane są w turkowskiej komendzie policji, pod numerem tel.: 63 289 82 09 lub 63 289 82 39, od poniedziałku do piątku, w godzinach od 7.30 do 15.30.

Organizatorem kursu samoobrony dla kobiet jest Komenda Powiatowa Policji w Turku, Ochotnicza Straż Pożarna Turek oraz Klub Sportów i Sztuk Walk w Turku.

ika

Przyjdź i się wypowiedz

Komenda Powiatowa Policji w Turku zaprasza na debatę społeczną na temat lokalnych zagrożeń bezpieczeństwa. Spotkanie odbędzie się we środę, 18 września, o godzinie 16.00, w Zespole Szkół Gimnazjalnych w Brudzewie.

Tematem przewodnim będą lokalne zagrożenia dla bezpieczeństwa na terenie gminy Brudzew oraz możliwości ich rozwiązywania. Przedstawiony zostanie aktualny stan bezpieczeństwa. W spotkaniu weźmie udział starosta Zbigniew

Bartosik. Funkcjonariusza zapraszają wszystkich mieszkańców gminy do wzięcia udziału w spotkaniu. To pierwsza z trzech planowanych debat. Kolejne odbędą się w Malanowie i Turku. **it**

Prawo i Sprawiedliwość zaprasza na spotkanie z:

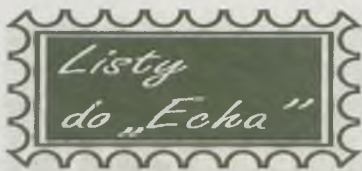
Jarosławem KACZYŃSKIM

Data, Turek, 14 WRZEŚNIA 2013 R. (SOBOTA).

Godzina, 19.00

Miejsce, SALA MIEJSKIEGO DOMU KULTURY

UL. KOŚCIUSZKI 13



**Szanowna Redakcjo,
Szanowni Tureccy Politycy...**

Jak zauważyłem od kilkunastu miesięcy, rubryka Listy „do Echa” stała się polem bitwy między lokalnymi politykami z różnych partii politycznych. Pisząc do siebie publiczne listy, aż do znudzenia wytykają sobie wzajemne błędy, łapią się za słówka i obrzucają epitetami. Można rzec wręcz, że rubryka ta już tylko z nazwy jest dla wszystkich, bo

Apel do „pisarzy” listów

Jaka polityka, takie miasto

w praktyce mogłaby się już nazywać „Co mnie w Tobie boli... Riposta odc. 15”

Pragnę zwrócić uwagę, iż nie każdy płacąc za gazetę ma ochotę oglądać te artykuły i być świadkiem tej brudnej i taniej politycznej przepychanki.

Cisnie się na język zdanie: jakie miasto, taka polityka albo i odwrotnie: jaka polityka takie miasto. Zastanawiającym jest czy naprawdę nie ma ważniejszych

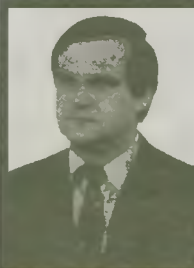
spraw niż publiczne korespondowanie, czy nie inteligentniejszym byłoby zająć się tym do czego zobowiązują każdego ich publiczne stanowiska? Jakże racjonalnym byłoby działanie tak, aby mieszkańcy sami widzieli i oceniali kto ile i kto więcej zrobił dobrego dla naszego miasta. Ponieważ nie samochwalenia ani samooceny oczekują ludzie, ale namacalnych działań poprawiających życie tu i teraz. Ponieważ konfliktów

nie widać końca zwracam się z prośbą, aby ci najwięksi „pisarze” listów do redakcji spotkali się osobiście, powiedzieli sobie wszystko co jeszcze chcą sobie powiedzieć, to co wypisują w ramach listowej przepłatkanki, dali po przysłowiowym pysku i załatwili to raz na zawsze. A jeśli koniecznie muszą wylewać swoje żale publicznie, to proszę przenieść pole bitwy do dwutygodnika „Info”. I tam, jakoby jest

to gazeta bezpłatna, czytać będą to listowe uprawianie polityki tylko zainteresowani. A zaletą dla lubiących pisać będzie to, iż nie trzeba będzie czekać 7 dni na to „co kolega odpisał” tylko pisać do siebie nawzajem listy już co dwa tygodnie.

Wykończony polityką mieszkaniem Turku

ps. imię i nazwisko do wiadomości redakcji



To są jaja, czyli powiatowe berety bojowe

W dziejach nietrudno wskazać przykłady konfliktów, a nawet wojen o prawdziwe skrawki terenu. Także w Turku obserwujemy lokalną wojenkę, której formalnym pretekstem jest spór o marne 45 metrów kwadratowych gruntu. A w zasadzie powinno się mówić o 45 mkw. minus 16. Do szczególnie burzliwej odsłony tego konfliktu doszło w trakcie piątkowej sesji Rady Powiatu. O wcześniejszych odsłonach tej wojenki pisaliśmy nie całkiem na serio w kolumnie Obserwatora Spraw Wszelakich. Dłatego Czytelnikom należy się krótkie przypomnienie całej afery.

Otóż przed kilku miesiącami Marek Pańczyk (przewodniczący rady Miejskiej), wystąpił do Zarządu Powiatu o wykup skrawka gruntu przy Alei Piłsudskiego. Sporządzona przez biegłego wycena opiewała na 4.165 zł. Jednak członkowie Zarządu Powiatu uznali, że Pańczyk powinien zapłacić wyższą stawkę, podnosząc kwotę do 10 tys. zł. Propozycję taką z punktu odrzucił zainteresowany. Po czym doszło do wzajemnych polajanek, w których główne role przypadły Markowi Pańczykowi i staroście Bartosikowi. Przy okazji wyszło, że ten pierwszy zajął grunt o powierzchni 45 mkw., a nie 16 mkw. do czego był uprawniony. W dodatku, pojawiła się jeszcze jedna sprzeczność w dokumentach sprawy. A mianowicie, że Pańczyk złożył wymagane prawem oświadczenie o dysponowaniu działeczki 9 dni przed terminem, gdy taki stan prawny faktycznie nastąpił. Zaistniałe okoliczności prawdopodobnie „zmiękczyły” stanowisko Pańczyka i ten zgodził się zapłacić wspomniane 10 tys. zł. Z kolei jednak członkowie Zarządu Powiatu zgłosili swoje zastrzeżenia i problem zgłosili do prokuratury. Odpowiedzią Pańczyka na to działanie było złożenie przezeń w lipcu oficjalnej skargi na Zarząd. I w tym momencie konflikt nabrał wymiaru publicznego, wykraczając poza granice sporu obywatela Pańczyka z władzą powiatową. Eskalacja konfliktu sprawiła, że wśród powiatowych polityków aż się zakotłowało. Na nic zdały się żądania lidera RiP-u Mirosława Broniszewskiego, aby Pańczyk wycofał swoją skargę,

które najdotkliwiej uderzało w starostę Bartosika, czyli w kolegę partyjnego obu wyżej wymienionych. W efekcie skarga Pańczyka trafiła na sesję Rady Powiatu. Wcześniej zajmująca się nią z urzędu komisja rewizyjna nie wypracowała stanowiska, czy skarga jest zasada, czy też nie. Z projektem jej niezasadności wystąpił za to radny Andrzej Wojtkowiak. Taki rozwój wypadków musiał doprowadzić do tego, że zadyma polityczna stała się nieunikniona. Jak należało się spodziewać w roli żarliwych obrońców Pańczyka wystąpili powiatowi radni TS i PiS. Przy walnym udziale samego zainteresowanego sesja stała miejscem rodzajowych scenek rodem z przysłowiowego magla. Ale tylko ktoś bardzo kiepsko zorientowany w lokalnych układach może zachodzić w głowę nad zaistniałą sytuacją. Niby Pańczyk sprawuje mandat radnego miejskiego z listy RiP, ale od dawna jest to czysta formalność. Bowiem od dawna jest on w realnej opozycji do rządzącej powiatem koalicji. Chociaż głównym beneficjentem tego układu w powiecie są ripmeni. W tym kontekście na kiepski żart zakrawa fakt, że powstanie obecnej koalicji w powiecie Pańczyk uzależnił od wyniesienia go na fotel przewodniczącego Rady Miejskiej. Jak pacierz za panią matką klepali to ludzie w rodzaju Młynarczyka czy Marczewskiego. Tymczasem niejedni aż przysiadali wtedy z wrażenia na sam tylko koncept objęcia drugiej pod względem prestiżu funkcji w mieście przez kogoś formatu Pańczyka. I nie chodziło tu jedynie o nie ten, jak to mówią, „rozmiar kapelusza”. Bo facet nieraz i nie dwa dowodził, że jest z gatunku ludzi gotowych za złotówką gonić do Kalisza. Tak było w roku 2002, kiedy zdobywając mandat z listy SLD, za stanowisko i dietę wiceprzewodniczącego wypiął się na kolegów z listy. Za to gdy cztery lata później TS odmówił mu tej funkcji, to nagle został żarliwym opozycjonistą. A po wyborach z roku 2010 Pańczyk z punktu uznał jako swój priorytet podwyżkę diety. Co było nie tylko potwierdzeniem pazerności, ale i zwykłej głupoty. I facet o tego typu „przymiotach” zostaje przewodni-

czącym Rady Miejskiej. Ale główna za to odpowiedzialność spada na przedstawicieli lokalnej klasy politycznej. Bo dała tym dowód, że nie ma żadnej klasy. Wprawdzie powinno unikać się postaw z gatunku *schadenfreude*, ale jak ich wyzbyć w sytuacji, gdy nie minęło kilka niedziel, a Pańczyk awansował na potulnego halabardnika. W zamian w zapomnienie poszła utrata mandatu radnego w poprzedniej kadencji, o którą stanowczo zabiegali radni TS/PiS. Tym bardziej nikomu nie przychodzi do głowy domaganie się zwrotu diety przez Pańczyka.

Biorąc to wszystko pod uwagę jakoś niezbyt przekonująco zapewnień Pańczyka o jego najczystszych intencjach w sprawie skrawka działki na Al. Piłsudskiego. Oczywiście, nie potrafię przy tym orzec, czy racja stoi po stronie Zarządu Powiatu. Za to z dużym prawdopodobieństwem graniczącym z pewnością, można powiedzieć, że w tej całej zadymie Pańczyk posłużył jako poręczny kijaszek na starostę Bartosika i jego ekipę. O co też trudno mieć większe pretensje do oponentów, że korzystają z tego „poręcznego instrumentu”. Toż to zbójce prawo opozycji. I kwita.

Ale prawdziwy żal musi ścisnąć serce, gdy się słyszy pewne rzeczy. Jak choćby, gdy taki Broniszewski myśli, że ma jeszcze jakkolwiek wpływ na Pańczyka. Toż to największy durak na przykościńskiej wsi musiał się już zorientować, że dyspozycje do przewodniczącego Rady Miejskiej już od dawna płyną nie z Przykonu.

A już ze szczerem jest nie do pojęcia obecność Z. Bartosika, Z. Cichego, J. Koniecznego i M. Pańczyka w szeregach jednej i tej samej formacji politycznej do spółki z M. Pańczykiem. Tu już niejednemu może całkiem brakować wyobraźni. Słowem, jaja jak przysłowiowe berety.

Skądinąd jednak wiadomo, że owe berety bardzo często występują w roli bojowych nakryć głowy.

A że, jak wiadomo w powiecie toczy się wojenka, to i nic dziwnego, że powiatowe berety bojowe są cenie.

Andrzej Jarek

Rodzinie, byłym sąsiadom, znajomym, delegacjom oraz wszystkim uczestnikom ceremonii pogrzebowej naszego Męża, Taty, Teścia i Dziadziusia



Ryszarda Tylczyńskiego

za zamówione msze święte,
za złożone kwiaty oraz za liczne
uczestnictwo w ostatniej drodze

**dziękują żona, syn,
synowa i wnuczki**

25335wk

Rodzinie, sąsiadom, znajomym, delegacjom oraz wszystkim uczestnikom ceremonii pogrzebowej mojego Ojca



Józefa Kolendy

za zamówione msze święte,
za złożone wiązanki kwiatów oraz
liczne uczestnictwo w ostatniej drodze

**składam
serdeczne podziękowania**

syn Krzysztof z rodziną

25335wk

INFORMACJA



**ADWOKATURA
POLSKA**

**KANCELARIA ADWOKACKA
MARKA SAWICKIEGO**

Turek, ul. Legionów Polskich 1/37

(w budynku na przeciwko Sądu Rejonowego,
pierwsza klatka za pocztą, obok Kancelarii Notarialnej)

Czynna od poniedziałku do piątku w godz. 7.30 - 15.30

Tel. 63 278 57 70

www.kancelarie.turek.pl

e-mail: adwokat.sawicki@kancelarie.turek.pl

DYŻUR ADWOKATA

Poniedziałek - Piątek 16.30 - 18.00

Tel. kom. 501 523 988

**FILIA KANCELarii ADWOKACKIEJ
w Uniejowie, ul. Kilińskiego 18**

czynna w czwartki w godz. 13.00 - 15.00

Tel. kom. 669 292 669

(inny termin po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu)

z24/13/WK

5. urodziny Galerii Staromiejskiej

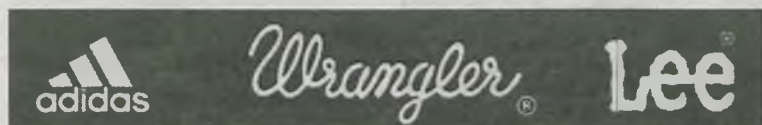
Jubileusz z MEGARABATAMI

W najbliższą sobotę, 8 września, kupcy z turkowskiej Galerii Staromiejskiej dla swoich klientów przygotowali liczne niespodzianki, a przede wszystkim kuszące rabaty na oferowane przez nich towary. Powodem zaproponowania tego dnia niższych cen jest jubileusz pięciolecia „Galerii Staromiejskiej”. Również z tej okazji placówki handlowe działające w tym obiekcie będą otwarte do godziny 16.00, a nie jak w zwykłą sobotę do 15.00.

Mija właśnie pięć lat od momentu, kiedy pierwsi klienci przekroczyli progi „Galerii Staromiejskiej”. Bo właśnie w roku 2008 ukończony został gruntowny remont, a w zasadzie przebudowa dawnej kamienicy mieszkalnej. W efekcie tego najstarsza część Turku zyskała pieczołowicie i ze smakiem odrestaurowaną nieruchomość. Odtąd budynek stanowi ozdobę, by nie rzec, prawdziwą perłę turkowskiego rynekczku. Jednak odtworzenie i utrzymanie walorów estetycznych obiektu stało się możliwe dzięki nadaniu mu funkcji handlowo-usługowej. Taka przede wszystkim jest geneza działającej od pięciu lat „Galerii Staromiejskiej”, stanowiącej zarazem ozdobę naszego miasta. W jej murach aktualnie swoją siedzibę ma pięć-

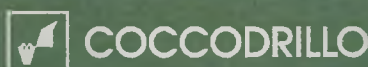
naście placówek handlowo-usługowych. Przez te pół dekady „Galeria Staromiejska” zdążyła na stałe wpisać się w turkowski pejzaż, stając się symbolem pochwały handlu w centrum miasta. Czas taki może być też okazją do świętowania jubileuszu. Termin jego obchodów ustalono na sobotę, 14 września 2013r.

Oprócz stosowanych na taką okazję imprez towarzyszących, organizatorzy jubileuszu przewidzieli w programie punkt o szczególnej atrakcyjności. Klienci placówek handlowych mieszczących się w murach „Galerii Staromiejskiej”, z okazji jej 5 urodzin, będą mogli skorzystać z obowiązujących tego dnia rabatów na wiele oferowanych tam towarów.



Placówka handlująca produktami marek: WRANGLER ADIDAS LEE w dniu urodzin Galerii proponuje **rabat - 20 %** na wszystkie produkty zakupione 14 września 2013r.

Natomiast sklep „Jubiler E. R. Rzepka” z okazji urodzin Galerii Staromiejskiej proponuje swoim klientom **rabat - 15 %** na wszystkie artykuły.



I tak, w sobotę, 8 września już od wejścia niższymi tego dnia cenami będzie kusić placówka CCC. Ten potentat na rynku obuwniczym tylko wtedy proponuje **rabat - 20 %** na produkty z jesienno-zimowej kolekcji obuwia i torebek. Potencjalnym klientom sklepu należy się zastrzeżenie, że rabat nie dotyczy przecenionych artykułów, skarpetek, biżuterii, kosmetyków do obuwia, itp.

Z kolei sklep sieci COCCODRILLO z branży odzieży dziecięcej przy zakupie dwóch sztuk odzieży oferuje **rabat - 30 %** na tańszy z nabytych tego dnia produktów.

W dniu urodzin galerii **rabat - 20 %** proponuje sklep oferujący w Galerii Staromiejskiej produkty znanej marki TRIUMPH. Promocja nie obejmuje przecenionych rzeczy.



Z kolei placówka z logo ESOTIQ w dniu urodzin Galerii proponuje **rabat - 20 %** na nową kolekcję.



W dniu urodzin Galerii atrakcyjny **rabat - 20 %** na jeansy damskie i męskie proponuje placówka DIVERSE.



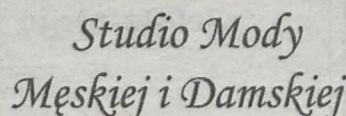
Na atrakcyjne promocje w jubileuszową sobotę z całą pewnością mogą liczyć potencjalni klienci sklepu sieci KOMPUTRONIK.



Natomiast firma PATROPL w jubileuszową sobotę ma dla swoich klientów **rabat - 10 %** na wszystkie oferowane w sklepie towary.



Firma KLEKS - ART. BIUROWE w jubileuszową sobotę proponuje **rabat - 15 %** na wszystkie artykuły.



STUDIO MODY MĘSKIEJ I DAMSKIEJ w dniu urodzin Galerii proponuje **rabat - 20 %** na wszystkie produkty będące w ofercie sklepu.

Rabaty zapowiadane przez kupców na sobotę, 8 września, powinny zachęcić klientów do uczestnictwa w obchodach jubileuszu piątych urodzin „Galerii Staromiejskiej”. Organizatorzy tego wydarzenia pomyśleli też o licznych łasuchach przygotowując dla nich słodkie „co nieco”. Goście mogą również liczyć na pomoc Apteki Stylowej.



Jednocześnie przypominając, że tego dnia klienci z kuszących rabatów, słodkości oraz innych atrakcji będą mogli korzystać aż do godziny 16.00. Czyli o godzinę dłużej niż w normalną sobotę.

Słowem, w najbliższą sobotę z pewnością będzie warto zajrzeć w mury Galerii Staromiejskiej i wziąć udział w 5 urodzinach „perły turkowskiego rynku”.



Także klienci sklepu spod logo CDN mogą tego dnia liczyć na **rabat - 20 %** na zakupioną wtedy odzież.

Galeria STAROMIEJSKA
ZAPRASZA 14-go WRZEŚNIA

NA **5-te** URODZINY

WESELI SZCZUDLARZE

UPOMINKI I KARTY RABATOWE

ZABAWY DLA NAJMŁODSZYCH Z KLAUNEM

PYSZNY TORT URODZINOWY o GODZ. 13.00

SŁODYCZE

Budynek przychodni na sesji Rady Powiatu

Zwykłe interesy i łopot ideologicznych sztandarów

Ideologia jest nieodłącznym elementem polityki. Również tej uprawianej na poziomie lokalnym. Prawdy tej dowodzi przebieg piątkowej sesji Rady Powiatu. Długimi fragmentami było wręcz słyszeć łopot sztandarów z ideologicznymi hasłami, za którymi skrywały się najzwyklejsze interesy osób i instytucji. Zabieganie o swoje interesy, samo w sobie, nie jest niczym złym, ale równie ważnym winno być ich zidentyfikowanie i oddzielenie od ideologicznej papki. A to już rzadko udawało się uczestnikom piątkowej debaty.

Powiat pod presją rosnącej dziury budżetowej

W trakcie piątkowej sesji Rady Powiatu (6 września) stwierdzenia o bezsprzecznie największym ciężarze gatunkowym padły z ust starosty Zbigniewa Bartosika. *Jako powiat odmówiliśmy poręczenia kredytu bankowego dla turkowskiego szpitala, bowiem nie pozwalają na to stosowne wskaźniki zadłużenia, jakimi się legitymujemy* – stwierdził urzędujący starosta, odpowiadając na pytanie Ryszarda Bartosika o tematykę czwartkowego spotkania z zespołem autorów Programu Naprawczego SP ZOZ. Inaczej mówiąc, wypowiedź stanowi potwierdzenie obaw wyrażanych już wcześniej na tych łamach. A mianowicie, że powiat turecki praktycznie stracił zdolność kredytową.

Sytuacja ta, z jednej strony zapowiada bardzo poważne kłopoty dla miejscowej lecznicy borykającej się z brakiem płynności finansowej. Z drugiej zaś, kreśli to wizję niemałych problemów, w obliczu których może stanąć budżet powiatu. A groźba ta może pojawić się już w niezbyt odległej przyszłości. Przekładając powyższe uwagi na język zwykłej polityki, to jak na dłoni widać, że jak najbardziej aktualnym interesem powiatu jest poszukiwanie pieniędzy. Niechby gorączkowe, a nawet za każdą cenę.

To tylko sprzeczność interesów

Myślenie w kategoriach tak rozumianego interesu powiatu, przynajmniej częściowo pozwala zrozumieć determinację obecnej ekipy pracy do spieniężenia budynku przychodni przy ul. Armii Krajowej. Potrzeba pilnego sięgnięcia po pieniądze z tego źródła jest wprawdzie jednym z głównych, ale też niejedynym motywem tych planów. Ale o tych innych wymiarach nieco niżej. Na razie poprzestańmy na powtórzeniu stwierdzenia, że aż krzyczy pustka w powiatowym budżecie, spragnionym pieniędzy, niczym przysłowiowa kania dżdżu. Będąc w takim przymusie władze powiatu myślą jedynie o pozyskaniu gotówki w maksymalnej wysokości. Środkiem do tego celu może być tylko sprzedaż w formie przetargu otwartego. Stąd przeformułowanie uchwały w sprawie zbycia przychodni przy Armii Krajowej w tej właśnie formie.

Z kolei w żywotnym interesie dzierżawiących w obiekcie podmiotów świadczących usługi medyczne leżą dwa rozwiązania. Tzn. albo bezprzetargowy zakup budynku po cenie operatu szacunkowego, albo kontynuacja dzierżawy przy czynszu nieodbiegającym

zbytnio od obecnego poziomu. A obecne opłaty z tego tytułu za całość obiektu opiewają na kwotę 4.872 złotych netto w skali miesiąca. Z zestawienia stanowiska powiatu z opcją spółek medycznych z Armii Krajowej widać klarowną kolizję interesów. Bez większego ryzyka można stwierdzić, że przy tej sprzeczności interesów trudno

ogródek postawił radny Henryk Kranc: *„Uczciwość i sprawiedliwość wymaga, aby dotychczasowym najemcom zaproponować prawo pierwokupu*. No cóż, czysty lobbing z lekka przystrojony w „uczciwość i sprawiedliwość”. Na to obruszył się Wojciech Rusek, przywołując sprawę sprzedaży sąsiedniej apteki. W tym przypadku cena z ope-

zostali z pustostanem w ręku – przekonywał Bartosik z Przykony.

Sięgano także po argument w postaci obiektów pod gabinetów medycznych planowanych albo już realizowanych w Turku przez inwestorów prywatnych. Zdaniem zwolenników niezwłocznej sprzedaży przychodni sfinalizowanie tego typu inwestycji zwiększy po-



Podczas sesji rady Powiatu wyłonił się klasyczny konflikt interesów, który niektórzy radni obficie podlewali sosem moralistyki i ideologii. Tymczasem sprawa jest prosta – powiatowa kasa świeci pustkami, a zarząd zdecydował zasilić ją pieniędzmi ze sprzedaży budynku przy Armii Krajowej. Jedynie przetarg daje możliwość uzyskania jak najlepszej ceny za budynek, gdzie mieści się przychodnia.

o rozwiązania kompromisowe. A w każdym bądź razie trudno wyobrazić sobie taki kompromis, w wyniku którego obie strony sporu byłyby w stanie osiągnąć stawiane cele. Bo albo budżet powiatu w relatywnie krótkim czasie uzyska maksymalne kwoty, albo nastąpi bezprzetargowa po cenie szacunkowej sprzedaż, co z góry zakłada uszczuplenie wpływów do budżetu. Natomiast utrzymanie dotychczasowego stanu rzeczy całkowicie uniemożliwia osiągnięcie celów budżetowych.

Danie w ideologicznym sosie

Powyższa analiza pozwala wysnuć logiczny wniosek w postaci klasycznej sprzeczności interesów. Natomiast dotyczący tego problemu spór w trakcie obrad Rady Powiatu zyskał formę dysput o charakterze moralno-ideologicznym. Powiatowi radni TS i PiS, krytykując zamiar sprzedaży obiektu w drodze otwartego przetargu, apelowali o dialog władz powiatu z najemcami. *„Panie starosto, nie różnimy się w sprawie sprzedaży, a jedynie w sprawie procedur* – zauważał radny Harasny wskazując na potrzebę negocjacji z najemcami. Wymóg takich negocjacji podnosił także Roman Rybacki. O ile w obu przypadkach dość ogólnikowo pobrzmiewał apel o jakiś? Kompromis, to istotę rzeczy bez

ratu szacunkowego opiewała na 720 tys. zł. A w otwartym przetargu wylicytowana kwota okazała się wyższa o prawie pół miliona.

Z kolei starosta Zbigniew Bartosik wskazywał na jeszcze inne przesłanki sprzedaży przychodni. Otóż budynek wzniesiony w roku 1965 wymaga kosztownych remontów dachu, instalacji grzewczych czy zamontowania windy dla osób niepełnosprawnych, co w ostatnim przypadku stanie się warunkiem dopuszczenia obiektu jako miejsca świadczenia usług medycznych. *„Dlatego jest najwyższa pora tę nieruchomości sprzedać. Żebyśmy nie*

daż na tym rynku, co w rezultacie obniży ceny zarówno sprzedaży, jak i najmu. Zatem w obronie interesu budżetu sięgnięto po ideologię rynkową. W odpowiedzi radny Rybacki zaapelował: *„Proszę, aby stosować rozwiązania humanitarne uwzględniające interesy wszystkich stron*. Słowem, ideologia rynku versus ideologia humanitarnych rozwiązań. A jak zwykle chodzi o zwykłe interesy. Dlatego politykiem, który najbardziej otwarcie stawiał problem był radny Ryszard Bartosik. *„Jestem przeciwny planom Zarządu Powiatu, bo mam wątpliwości, co stanie się z pieniędzmi ze*

sprzedaży przychodni – uzasadniał swój opór radny PiS. Jednocześnie wskazując na rosnące napięcia budżetowe, choćby w obszarze powiatowej oświaty. Inaczej mówiąc R. Bartosik ideologią braku zaufania również bronił interesu, tyle że jest to interes jego formacji prowadzący się do zasady: „Im większe problemy mają rządzący, tym lepiej dla polityków opozycji”. Koniec i kropka.

Analizując przypadek klasycznej sprzeczności interesów skrywanych w oparach ideologiczno-moralnych zakłęb nie sposób pominąć towarzyszącej sporowi retoryki. Z jednej strony upominanie się o „rozwiązania humanitarne”, o „poszanowanie interesów wszystkich stron”, a wszystko to obficie podlane sosem ogólnikowego banału z jednej strony, z drugiej zaś serwowane w aurze fałszywej moralistyki.

Uwaga na retorykę

Z kolei przypadłością ekipy rządzącej powiatem jak zwykle są grube błędy w retoryce. A już wręcz o pomstę do nieba woła frazeologia starosty Bartosika, który broniącym swojego interesu najemcom stawiał publiczne zarzuty wzbudzania niczym nieuzasadnionego niepokoju społecznego. W polityce takie rzeczy są grosze od zbrodni, to błąd. I to wielgachny.

Natomiast trudno zgłaszać większe pretensje do najemców protestujących przeciwko planom sprzedaży obiektu. Choć należy zauważyć, że szczególnie przedstawiciele tej strony nader ochoczo sięgali po demagogiczne hasła. Ale postawę taką można zrozumieć. Bronili wszak swoich żywotnych interesów. Jednak należy przy tym wybić słówko „swoich”. Bo już o czystą demagogię ocierają się ich deklaracje, że występują w interesie ogólnospołecznym. Albo, że występują dobra i w imieniu pacjentów. No, ale metody te mieszczą się jednak w pojęciu lobbingu. Podobnie zresztą jak zaproszenie na sesję Bożeny Janickiej, szefowej Porozumienia Zielonogórskiego, a więc organizacji reprezentującej interesy lekarzy rodzinnych. Lobbowanie jest bowiem uznaną i akceptowaną w demokracji instytucją. Tylko na Boga! Lobbingu tej czy innej grupy interesów nie nazywamy dobrem ogólnospołecznym, albo czymś w tym rodzaju.

Gdy już ustał łopot ideologicznych sztandarów koalicja rządząca powiatem stosunkiem 11:8 przegłosowała projekt sprzedaży przychodni przy ul. Armii Krajowej.

Andrzej Jarek

Z głębokim żalem społeczność Zespołu Szkół Rolniczych w Kaczkach Średnich przyjęła wiadomość o śmierci wieloletniego nauczyciela i wicedyrektora szkoły

Ś. I P.

mgr. Józefa Kolendy

Rodzinie Zmarłego wyrazy szczerego współczucia składają

Dyrekcja, Grono Pedagogiczne, pracownicy i emeryci ZSR CKP w Kaczkach Średnich

Inicjatywa obywatelska czyli Park Ojców...

Masz dziecko? Posadź drzewo!

„Drodzy ojcowie nowonarodzonych dzieci z osiedla Wyzwolenia i Turku. Niegdyś mawiano, że prawdziwy mężczyzna powinien zrobić w życiu trzy rzeczy: spłodzić syna, wybudować dom oraz posadzić drzewo. Jako przewodniczący Samorządu Mieszkańców Osiedla nr 7 pragnę wystąpić z inicjatywą utworzenia na terenie Parku Tura lub w innym stosownym miejscu, pierwszego w Turku, Parku Ojców” – wymyślił Jan Przybylski. Czy jego pomysł sadzenia drzew z imionami dzieci ma szansę przyjąć się w mieście?



Inicjator akcji, Jan Przybylski, jako miejsce utworzenia Parku Ojców wskazuje klomb w Parku Tura

Pomysł stworzenia Parku nie jest nowatorski. Podobna rzecz istnieje w miejscowości Górki w Wielkopolsce. Tam, każdy chętny może posadzić drzewo z różnych okazji, na przykład gdy rozpoczyna małżeńskie życie, gdy urodzi mu się dziecko czy zda maturę. Jan Przybylski, przewodniczący Samorządu Mieszkańców osiedla Wyzwolenia znalazł tę informację i postanowił wprowadzić podobny park w Turku. Skupił się na młodych rodzicach, dlatego swój pomysł chce nazwać Park Ojców. *„Choć współcześnie nie przywiązujemy się wagi do starych przekadek, niewątpliwie należałoby oddać im hold. Pozwólmy więc ojcom zrealizować trzeci ze wskazanych celów*

– twierdzi z uśmiechem. Sam jest już na emeryturze, ma czas by ulepszać miasto zaczynając od swojego podwórka – osiedla Wyzwolenia. Jest społecznikiem, szuka różnych dróg, organizuje zimą konkurs na najładniej oświetlony balkon, latem festyny i spaceruje z kijkami „Tur Walking”. „Wychodził” betonowy stół do ping-ponga na jednym z placów zabaw. Próbował też walczyć z psimi odchodami na osiedlowych trawnikach. Ten ostatni cel nadal pozostaje nieosiągnięty, ale Jan Przybylski się nie poddaje. Znalazł nową ideę. –Utworzenie Parku Ojców, a więc miejsca, w którym każdy przyszły ojciec będzie mógł posadzić

drzewko dla swej pociechy, może stanowić początek wspaniałej tradycji łączącej pokolenia – mówi. Według jego pomysłu, każde drzewko może zostać nazwane imieniem dziecka i oznaczone w sposób wskazujący właściciela. –Warto przy tym podkreślić, że posadzenie drzewka będzie miało wymiar nie tylko symboliczny, ale i wychowawczy. Z jednej strony, stanowiło będzie o wejściu mężczyzny w pewien etap życia, etap dojrzałości, poczucia odpowiedzialności za losy drugiego człowieka, ukochanego dziecka. Z drugiej natomiast, projekt zakłada, aby dziecko doglądało rośliny, aby rośło patrząc na rozwój swojego drzewa – marzy Jan Przybylski.

To ma przybliżyć młodych turkowiaków do natury, uwrażliwić na przyrodę – na tę ich „własną”, nie jest bowiem sekretem, że o „swoje” dba się bardziej.

Pomysłodawca nie poradzi sobie jednak sam, bez urzędowych pozwoleń nie wolno sadzić drzew gdzie popadnie. Jan Przybylski zamierza więc zwrócić się do burmistrza. Szuka też poparcia wśród mieszkańców, choć chętnych by posadzić piękną roślinę o imieniu Zosia, Jaś czy Julka na pewno nie zabraknie. *–Pierwsze*

drzewka mogą symbolicznie zostać zakupione ze środków Samorządu Mieszkańców Osiedla nr 7 w Turku – oferuje.

Przewodniczący chciałby, by w akcję włączyło się też Nadleśnictwo w turkowskiej PGKiM. Ma to być bowiem inicjatywa zorganizowana, a nasadzenia drzewek powinny odbywać się dwa razy w roku pod okiem znawców tej sztuki. *–Proszę wszystkich o opinię, propozycje i pytania – zachęca pomysłodawca.*

boxa



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA ROZWOJU



UNIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ SPOŁECZNY

Człowiek – najlepsza inwestycja

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

JEST JUŻ ZA PÓŹNO? NIE JEST ZA PÓŹNO!
DOŁĄCZ DO PROJEKTU:

Doradztwo edukacyjne w subregionie konińskim

DLA KOGO? ▶ dla mieszkańców subregionu konińskiego, osób w wieku 25-64 lat, pracujących i bezrobotnych, osób w wieku 18-24 lata, nie uczących się, z co najwyżej ukończonym gimnazjum

CO OFERUJEMY?

- 1. Indywidualne i grupowe usługi doradcze w zakresie wyboru formy i kierunku kształcenia formalnego poprzez:**
 - opracowanie ścieżki rozwoju edukacyjno-zawodowego
 - wykonanie indywidualnych testów diagnozujących Twój potencjał i motywację zawodową z użyciem narzędzi testowych MAPP3 – Motywacyjna Analiza Potencjału Zawodowego
- 2. Pomoc w szukaniu interesującej Cię oferty edukacyjnej w Internecie i prasie lokalnej**
- 3. Fachowe porady dotyczące przygotowania dokumentów aplikacyjnych, rozmowy kwalifikacyjnej, radzenia sobie ze stresem.**
- 4. Prowadzenie rozmów doradczych i korzystanie z naszych usług online – dla osób nie mogących dojeżdżać.**



TUREK • ul. Kościuszki 6, 62-700 Turek
turek@doradztwoedukacyjne.pl • tel: 537 004 414

www.doradztwoedukacyjne.pl

z111/ika

Jedna klatka, dwa włamania

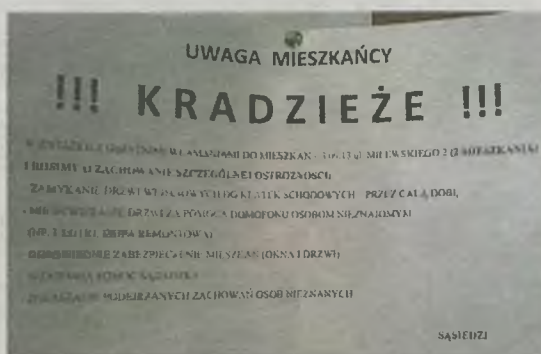
Łupy warte około dziesięć tysięcy złotych wynieśli złodzieje w jednego z bloków przy ulicy Milewskiego w Turku. Przestępcy w biały dzień ograbili dwa mieszkania. Policjanci apelują, by mieszkańcy zwracali uwagę na obce osoby i samochody pojawiające się w okolicy.

W ostatnim czasie w samym Turku doszło do kilku kradzieży. Zaledwie przed dwoma tygodniami pisaliśmy o przestępcach grasujących po osiedlu Muchlin. W ubiegłym tygodniu złodzieje tego samego dnia (wtorek, 3 września), w godzinach przedpołudniowych okradli dwa mieszkania w bloku przy ulicy Milewskiego w Turku.

W obu przypadkach złodzieje wyważyli podwójne zamki patentowe. Z mieszkania należącego do 34-letniej turkowiarki zniknęło 400 złotych oraz biżuteria złota warta ponad 7000 złotych. Z kolei z drugiego turkowiaka stracił 1800 złotych.

Zarówno poszkodowani, jak i pozostali mieszkańcy są przerażeni i by nie dopuścić do kolejnych włamań wywiesili w klatkach specjalne kartki, na których napisanej jak najskuteczniej zachować wszelkie środki ostrożności.

–Włamywacze działają szybko i cicho, ale zanim wybiorą swój cel, obserwują mieszkanie i obyczaje domow-



ników. Warto zatem zwrócić uwagę na obce osoby i samochody, pojawiające się w okolicy a swoimi podejrzeniami podzielić się z dzielnicowym lub dyżurnym policji, porozmawiać z sąsiadami. Powiadomienie policji to zaledwie kilka chwil. Informacje przekazane przez mieszkańców są bardzo pomocne w planowaniu działań wymierzonych przeciwko złodziejom. Bierna postawa sąsiedzka, anonimowość i brak troski o cudze mienie, to jeden z czynników ułatwiających złodziejowi dokonywanie włamań do mieszkań. Pamiętajmy, że bezpieczeństwo na naszej ulicy, osiedlu czy wiosce zależy od każdego mieszkańca – ostrzega asp. szt. Piotr Kąciak, rzecznik komendanta turkowskiej KPP.

if

Radio z Turku
na fali Radia Konin 95,8 FM



Słuchaj nas w każdy wtorek o 11.15

z111/ika

Skomplikowana historia kupna strażackiego samochodu

Oddział Wojewódzki Związku Ochotniczych Straży Pożarnych w Poznaniu zamierza skierować do sądu sprawę przeciwko gminie Władysławów. Ochotnicy będą domagać się zwrotu pieniędzy, wydanych na zakup wozu strażackiego, który współfinansować miała gmina. Wójt Krzysztof Zajac najpierw twierdził, że nie podpisywał żadnej umowy, później, że nie podpisywał umowy w 2012 roku, a na koniec – że gmina nie ma pieniędzy na tę inwestycję.

O nowym samochodzie ratowniczo-gaśniczym typu MAN/Stolarczyk dla OSP we Władysławowie mówiono od dawna. Złuszczano, że wpisano do Krajowego Sytemu Ratowniczo-Gaśniczego jednostka dysponuje samochodem już leciwym, bo z 2001 roku. Samochód miał kosztować 670 tys. zł, przy czym 335 tys. zł miała dołożyć gmina, ze środków firm ubezpieczeniowych miało pochodzić 110 tys. zł, reszta z pieniędzy związku. Co niektórzy ironicznie twierdzili, że będzie to jedyna tegoroczna „inwestycja” władz pod kierownictwem Krzysztofa Zajaca. Ostatecznie w budżecie wójt na ten cel zagwarantował 250 tys. zł. A i to stało się niemożliwe, zakup samochodu padł ofiarą ziejającej w budżecie pustki finansowej.

W maju na wniosek wójta radni, wraz z innymi poprawkami budżetowymi, przegłosowali jej wykreślenie. Okazuje się, że może mieć to poważne konsekwencje dla gminy. Bowiem umowa między Oddziałem Wojewódzkim Związku OSP w Poznaniu została podpisana. Chociaż, gdyby się jej przyjrzeć, to może wcale nie?

Sprawę strażackiego wozu wywołało podczas środowowej sesji pytanie Józefa Szustakowskiego. Radny chciał wiedzieć, czy wójt Zajac podtrzymuje swoją wypowiedź, której udzielił podczas ma-

jowej sesji. Wówczas, jak mówił Szustakowski, pytał, czy wójt podpisywał jakąś umowę, obligującą gminę do współuczestnictwa w finansowaniu samochodu dla OSP Władysławów. Warto przytoczyć cytowaną przez Szustakowskiego odpowiedź wójta Zajaca, który w maju mówił tak: „Na dzień dzisiejszy żaden z moich pracowników nie podpisywał (żadnej umowy-przyp. Autora), a inspektorem do spraw pożarnictwa jest pan Kuja. Nie zgłaszał mi wozu, to ja nic nie wiem. Jeżeli jakiś wóz strażacki jest zakupiony, to do Kun, gdzie OSP samo zakupiło, ja nim nie finansowałem, jednostka jest samorządna, może robić co chce. Jeżeli coś sobie zarejestrowała, to niech sobie zarejestrowała. Ja na dzień dzisiejszy w moich dokumentach nie mam wozu zarejestrowanego, nie wydałem żadnego zarządzenia”.

Pytanie pozostawało w zasadzie bez odpowiedzi, bowiem wójt skwitował je jedynie kolejnym pytaniem: „Co tu wyjaśniać, bo ja nie rozumiem pana pytania. Co miałbym prostować?”

Zagadnienie „doprecyzował” przewodniczący Rady Gminy Marek Szczeciński, który uczestniczył w posiedzeniu prezydium Zarządu Wojewódzkiego Związku OSP w Poznaniu. Zaproszenie na to spotkanie otrzymał zresztą także wójt Zajac, ale nie pojechał na

nie. „Nie wierzę, żeby osoby zasiadające w takim gremium rzucały bezpodstawnie oskarżenia na gminę – zastanawiał się Szczeciński.

A oskarżenia są poważne, bo dotyczą niedotrzymania, złamania umowy zawartej między wojewódzkim oddziałem OSP, zarządem OSP we Władysławowie oraz gminą Władysławów, reprezentowaną przez wójta i skarbniczkę. Cała sytuacja w niezbyt dobrym świetle stawia także samego wójta. Chociaż zdziwienie radnych też jest trochę nie na miejscu, bowiem już podczas majowej sesji wiadomo było, że samochód strażacki jest kupiony i co więcej zarejestrowany na OSP Władysławów. Wiadomo również było o rozmowach jakie dyrektor Oddziału Wojewódzkiego Związku OSP w Poznaniu prowadził z wójtem Krzysztofem Zajacem w sprawie umowy.

Ale o ile nie wszyscy radni mogli o tym wiedzieć, to chyba wiedział o nich sam wójt Zajac. Jego zaprzeczanie, że podpisywał jakąkolwiek umowę, albo „czepianie” się daty jej podpisania wyglądały trochę żałośnie. Z kserokopii umowy wynika, że data została zmieniona i paraflowana jedynie przez dwóch

sygnatariuszy. Według radnego Szustakowskiego – widnieją tam podpisy wójta Zajaca i skarbnik Klanowskiej, nie ma natomiast pozostałych sygnatariuszy. Potwierdza to również dyrektor Andrzej Jankowski: „Na zmianach w umowie nie ma mojego podpisu – podkreśla. „W tej chwili skierowaliśmy sprawę do naszego prawnika. Nie mamy innego wyjścia, jak domagać się zwrotu tej części pieniędzy, którą miała przekazać gmina.

Dyrektor Jankowski podkreśla, że w innym przypadku stracą wszyscy członkowie związku OSP. Jak wyjaśniał podczas sesji przewodniczący Szczeciński zakupionego samochodu sprzedać nie można.

Początkowa amnezja wójta Krzysztofa Zajaca musiała zostać przerwana wypowiedzią skarbnik: „Jak państwo zauważyli ta umowa podpisana jest w styczniu tego roku na przeprowadzenie postę-

powania w tym roku. A z tego co mi wiadomo samochód został kupiony w ubiegłym roku, nie wiem na jakiej podstawie skoro ani straż we Władysławowie, ani prezydium w Poznaniu nie miało umowy na ten zakup. To jest niejasność.

To wzburzyło radnego Szustakowskiego. Przypomniał on, że na umowie, której do tej pory się wypierali, zresztą zmienionej, widnieją podpisy skarbniczki i wójta. Po długiej debacie o datach i uczestnikach sporu, do tego bez możliwości skorzystania z pomocy radcy prawnego, którego nie było, wójt Zajac w końcu stwierdził, że brakuje po prostu pieniędzy. A winą za to obarczył radnych, bo ci nie zgodzili się na oszczędności w postaci likwidacji i przekształcenia szkół. „Na dzisiaj nie widzę żadnych pieniędzy, żebym mógł zapłacić. Jeśli ktoś takie widzi, to niech je wskaże – stwierdził bezzadanie wójt Zajac.

ika



Józef Szustakowski pytał jak rozwiązać problem zakupu samochodu dla OSP Władysławów. Ale ze strony władzy nie usłyszał nic oprócz mętnych tłumaczeń.

Czekać aż „coś” zagryzie człowieka?

W Ostrówku gmina Dobra jakieś zwierzę zagryzło trzy kozy pasące się na łączce tuż przy zabudowaniach gospodarczych. Ich właściciel podejrzewa, że były to wałęsające się duże psy. Mieszkańcy obawiają się, że dziedziczą wataha może zaatakować ludzi w tym ich dzieci. Kto zajmie się tą sprawą? Na razie brak chętnych. Jak widać zjawisko bezdomności czworonogów, koniec końców może dotknąć tych, którzy za nią odpowiadają – ludzi.

Pan Stanisław Zasiadczyk to pochodzący z Dobrej emerytowany wojskowy. Jako że lubi wieś wyjechał z Łodzi i osiadł w podobrskim Ostrówku na gospodarstwie swoich teściów. Wieś jest pięknie położona pomiędzy lasami Leśnictwa Linne, a łągiem nad rzeką Teleszyną. Dwa lata temu mieszkająca w mieście Łodzi córka kupiła mu dwie kozy, by mieć mleko dla dzieci nietolerujących mleka krowiego. Dobrze utrzymywane doily po 2,5 litra mleka dziennie. Później doszła trzecia, młoda koza. Od kilku dni pasły się na łączce tuż za stodołą, około pięćdziesięciu metrów od domu. Wszystko było dobrze do 5 września 2013 roku, kiedy pan Stanisław zastał swoje kozy leżące na łące z podgryzionymi szyjami. Najstarsza i największa miała już wyszarpane wnętrzości. Jak



Najstarsza i największa z kóz została już częściowo rozszarpana.

nam powiedział, słychać było o rozszarpanych leśnych zwierzętach, ale nikt nie podejrzewał, że dosięgnie to domowych i to w biały dzień.

Zgłosił to zdarzenie na policję

i do weterynarza. Policjanci rozłożyli bezzadanie ręce. Owszem, gdyby były zdjęcia zwierzęcia, które zaatakowało kozy można byłoby dochodzić czyje jest. Tymczasem poza śladami łap nie

ma żadnego dowodu. Przybyły weterynarz stwierdził, że kozy zostały zagryzione, prawdopodobnie przez duże psy, które dopadały do kozich szyi. Również dla gminy, która powinna wyłapywać bezdomne psy i koty i umieszczać je w schroniskach sytuacja jest skomplikowana. Nie mają wyspecjalizowanych w tym służb, a poza tym psy posiadają prawdopodobnie „właścicieli”, którzy zwierzątków nie karmią, ratując się głodową śmiercią, polują na co się da.

Mieszkańcy Ostrówka zastanawiają się, czyje to psy postąpiły tak z kozami pana Zasiadczyka. Jeden z nich wskazał nam na innego z mieszkańców tej wsi, który ma kilka psów wałęsających się po wsi i okolicy. Pan Stanisław wykluczył to. Jego zdaniem te psy nie są agresywne, a poza tym zbyt małe. Padło też podejrzenie na duże psy mieszkańca sąsiedniego Czajkowa. Niestety nikt nie widział, że to one w tym dniu buszowały na Ostrówku. Ba, tylko jeden mieszkaniec zwrócił

uwagę na dziwne odgłosy wydawane przez kozy pana Zasiadczyka, bo on sam i jego rodzina nic zaskakującego nie słyszeli.

Mieszkańcy wsi boją się. Tak naprawdę jest tylko podejrzenie, że to psy. Może tymczasem pojawiło się tutaj jakieś inne zwierzę? Wilk, a może coś gorszego?

Wychodzą przecież poza teren podwórza na pole, do lasu, czy warzywnika. Najbardziej boją się o swoje dzieci. Wnuk pana Stanisława, pięcioletni Mateusz fascynuje się przyrodą. Kiedy przyjeżdża do dziadka wychodzi na łączkę, by podglądać ulubione „robale”.

Policjanci powiedzieli w Ostrówku, że jeżeli doszłoby do ataku psów na ludzi, wówczas zobligowani byłiby do zajęcia się tą sprawą. Również myśliwi z Liskowa, których koło łowieckie obejmuje ten teren umywają ręce twierdząc, że nie ma tutaj żadnej watahy wałęsających się psów. Pozostaje więc tylko czekać, jak „coś” zagryzie człowieka?

Andrzej R. Tyczyno

Projekt realizowany w ramach Działania 6.2 Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki,
współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

Weekend szkolnego świętowania, czyli...

Jak przez lata zmienić

Kilka okazji do świętowania miała w miniony weekend społeczność Dobrej, wszystkie związane były z miejscową szkołą. Po pierwsze minęło 50 lat od otwarcia placówki, z tej okazji zjechali się więc jej absolwenci z różnych stron Polski. Po drugie przy budynku stanął nowy, okazały gmach sportowy, który otwarto z wielką pompą. W niedzielne popołudnie natomiast gimnazjum w Dobrej otrzymało imię Henryka Sienkiewicza.

Pierwszego września 1963 roku zabrzmiał pierwszy, ale jakże wyczekiwany, dzwonek w Szkole w Dobrej. Przez minione lata placówka wypuściła w świat wiele roczników absolwentów, ma też w swojej historii byłych nauczycieli i pracowników administracyjnych oraz dyrektorów, którzy przez lata pełnili zaszczytną funkcję kierowania placówką. A byli to: Konrad Litwiński (w latach 1953-1969), Eugeniusz Świerczyński (w latach 1969-1973), Wacław Szymański (w latach 1973-1976), Ryszard Kujawiński (w latach 1975-1984), obecny burmistrz, Andrzej Piątkowski (w latach 1984-2006) oraz Mirosława Bednarkiewicz (w latach 2006-2007).

Sobotnie uroczystości rozpoczął obecny dyrektor Marek Milczarek odczytując bogatą historię dobrskiej placówki. –*Na przestrzeni lat zmieniała swoje*



Byli dyrektorzy szkoły otrzymali pamiątkowe tabliczki.

Rynku tuż koło plebani i z powodu braku kadry nauczycielskiej była jednoklasowa, a później od 1923 już siedmioklasowa. Po wojnie w styczniu 1945 przystąpiono

warunków, jakie powinna mieć nowoczesna szkoła. Budynek ogrzewały piece kaflowe, nie było bieżącej wody ani kanalizacji, a zbiorowe ubikacje znajdowały się

ła się wspólna walka z całą olbrzymią machiną biurokratyczną, która trwała przez następne kilka lat.

I tak 1 września 1963 roku uroczyście oddano do użytku nową

Szkołę Podstawową im. Henryka Sienkiewicza, Gimnazjum, Szkołę Filialną im. Stefana Żeromskiego w Piekarach oraz Przedszkole Samorządowe w Dobrej. –*Odnosiliśmy wiele sukcesów naukowych kształcąc laureatów przeróżnych konkursów przedmiotowych, plastycznych czy muzycznych. O naszej szkole się dobrze pisze, mówi, a nasi uczniowie uzyskują wyniki na miarę swoich możliwości potwierdzając to wynikami ogólnopolskich sprawdzianów i egzaminów. Jesteśmy dumni z absolwentów tej szkoły i pragniemy kontynuować jej dobre tradycje* – mówił dyrektor Milczarek, doceniając też nauczycieli. –*W naszej szkole najważniejszy zawsze był uczeń, duszą szkoły – nauczyciel, a dumą – jej absolwenci* – zakończył podniosłe.

Jak niegdyś dyscyplinę linijką wprowadzano
Przy okazji Jubileuszu, dla ab-



Z klasy 7b rocznik 1965 przyjechało tylko kilka osób, zabawnym anegdotkom i wspomnieniom nie było jednak końca.

oblicze, strukturę. W istocie jednak pozostała taka sama – jest nie tylko ważną i nieodłączną częścią lokalnej rzeczywistości, ale jest też częścią naszego życia – zaczął wracając do roku 1918 – czyli odrodzenia się państwa polskiego. Po kolei przypominał czas międzywojenny, gdy szkoła mieściła się przy

do naprawy budynku szkolnego. Zapisywano dzieci, przyjęto do pracy nauczycieli, a kierownikiem został Jan Palczewski. Brakowało wtedy ławek, pomocy naukowych i podręczników, a do jednego oddziału uczęszczały dzieci z różnych roczników. Mimo wysiłku wielu osób obiekt nie spełniał

na zewnątrz. Na dodatek szkoła posiadała bardzo małe boisko i ciasne izby lekcyjne.

Dlatego też w roku szkolnym 1957/58 podjęto starania o budowę nowego budynku szkolnego, który sprostaby oczekiwaniom wszystkich – zarówno nauczycieli, uczniów jak i rodziców. Rozpoczę-

szkołę, pomnik 1000-lecia Państwa Polskiego im. Gen. Karola Świerczewskiego. W roku 1998 zmieniono patrona, Szkoła Podstawowa przyjęła imię Henryka Sienkiewicza. Placówka przechodziła wiele zmian i reform, by stać się Zespołem Szkolno-Przedszkolnym w Dobrej, obejmującym

solwentów przygotowano też zjazd. Wielu z nich zobaczyło swoich kolegów ze szkolnych ław, pierwszy raz po wielu latach. I jak zgodnie twierdzili, choć każdy „trochę” się zmienił, patrząc na kolegów nadal widzą ich twarze z czasów podstawówki. –*To świetna okazja do spojrzenia wstecz. Odżywają tu wspomnienia,*



Po zakończeniu części oficjalnej nastąpiła wymiana historii i opowieści z dawnych lat.



Chór stworzony specjalnie z okazji święta składał się z uczniów i absolwentów dobrskiej placówki.



Podczas niedzielnej uroczystości nastąpiło także przekazanie sztandaru społeczności szkolnej w Dobrej.

Ła się dobrska szkoła

co kto komu kiedyś wywinął, komu wylało się atrament, jak chodziliśmy rzędami po korytarzach, w kapciach – wspomina Jan Nowak, jeden z absolwentów. Wtórują mu inni, wspominając o szkolnym drygu, o rygorach, które jednak po latach nie wydają się straszne, a wręcz... potrzebne. – *Nauczyciele uderzali linijką lub drewnianym piórnikiem po łapach, niektórzy ciągnęli za włosy albo uszy, ale dobrze nas wychowywali* – twierdzą zgodnie absolwenci, przerzucając się historyjkami jak to na lekcji muzyki nauczyciel grając na skrzypcach niepokornych uderzał smyczkiem. Metodą wychowawczą była też linijka, a dziewczęce włosy musiały być równo upięte spinkami by „nauka wprost do głowy trafiała”. Byli uczniowie wracali pamięcią do lekcji wychowawczych, podczas których uczyli się jak poprawnie jeść nożem i widelcem oraz jak zachować się przy stole. – *Była dyscyplina, a nauczyciel miał komfort prowadzenia zajęć bo nikt mu nie przeszkadzał. My to jednak także dobrze wspominamy. Niestety teraz popsuto szkołę...* – dochodzą do wniosku absolwenci dobrejskiej szkoły.

W niedzielę, 8 września przygotowano kolejną część obchodów – nadanie imienia dobrejskiemu Gimnazjum. Podobnie jak szkole podstawowej będzie mu patronował Henryk Sienkiewicz. Na tę uroczystość także przybyło wielu znamienitych gości, reprezentujących władze samorządowe, oświatowe i kościelne. Swoją obecnością zaszczylił między innymi ordynariusz diecezji włocławskiej, biskup Wiesław Alojzy Mering.

Zanim odczytano akt nadania Gimnazjum w Dobrej imienia Henryka Sienkiewicza oraz przekazano sztandar, biskup Mering poświęcił nowo wybudowaną halę sportową oraz krzyż, który ma zawisnąć przy wejściu do budynku. – *Podejmując zadanie wyboru patrona, rada pedagogiczna kierowała się dotychczasową tradycją naszej szkoły, związaną z postacią pisarza. Ten wielki Polak jest patronem szkoły podstawowej od 1998 roku. Dla społeczności szkolnej jest autorytetem. Co roku obchodzimy święto patrona, organizując wystawy, akademie oraz liczne konkursy. Dla młodego pokolenia postać Henryka Sienkiewicza to dobry wzorzec w kształtowaniu postaw patriotycznych. Sienkiewicz poza literaturą interesował się także historią, rysował, władał kilkoma językami i zajmował się publicystyką – mówił dyrektor Zespołu Szkolno-Przedszkolnego, Marek Milczarek.*

Akt nadania imienia odczytał burmistrz Andrzej Piątkowski. – *Sienkiewicz był wielkim patriotą, których ukochał swój kraj ponad wszystko. Niech wasze zachowanie i praca będą godne patrona tej szkoły – życzył gimnazjalistom. Następnie szkolny chór, który jak mówił dyrektor Milczarek zebrany został specjalnie na tę uroczystość, wy-*



Okolo pięćdziesięciu absolwentów, uczniowie, nauczyciele – byli i obecni, wzięli udział w uroczystościach z okazji Jubileuszu.

konał utwór „Gaude mater Polonia” („Ciesz się matko Polsko”).

Po tej podniosłej chwili burmistrz Piątkowski odczytał kolejny akt. Tym razem, był to akt przekazania nowego, szkolnego

sztandaru. W czterech narożnikach kwadratu dostrzec można motyw roślinny z lilią, która od początków chrześcijaństwa symbolizuje czystość i cnotę. Rewers sztandaru przedstawia godło pań-

stwowe. Otacza go dewiza będąca symbolem wierności państwu – Bóg, Honor, Ojczyzna Rzeczpospolita Polska. Całość sztandaru dopełniają frędzle w złotym kolorze, który jest symbolem naj-

wyższych wartości – chwały oraz wiedzy. Sztandar dla społeczności szkolnej jest symbolem Polski – narodu i ziemi, a także symbolem małej ojczyzny, jaką jest szkoła.

boxa, dac

Nowa hala sportowa w Dobrej...

Zasady fair play pod kolistym dachem

Nowa, pełnowymiarowa hala powiększyła bazę sportową gminy i miasta Dobra. Stawiana etapami od 2010 roku została otwarta w minioną sobotę. – To z myślą o sportowcach, uczniach, Polakach powstał ten piękny obiekt. Czas przekazać pałeczkę młodym, by czerpali wzorce wielkich bohaterów sportu – mówił Marek Milczarek, dyrektor Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Dobrej.

Zdaniem burmistrza Dobrej, Andrzeja Piątkowskiego dotychczasowa baza sportowa gminy była zaledwie zadowalająca, a marzeniem uczniów, nauczycieli i społeczności lokalnej było wybudowanie hali. Pierwsze kroki w tę stronę zrobiono w 2007 roku, gdy rada miejska zapewniła środki na opracowanie planów. W 2010 roku na plac przy zespole szkół weszli wybrani w przetargu budowlancy. W minione wakacje zagospodarowano tereny zielone wokół gotowej już sali, by w sobotę, 7 września oficjalnie oddać ją do użytku. Poza pełnowymiarowym boiskiem do piłki ręcznej, nożnej, siatkowej czy tenisa znalazło się miejsce na zaplecze socjalne – szatnie, toalety, a także siłownię, pokój pielęgniarki i pomieszczenia lekcyjne. Sala pomieści 600 osób, dostosowana jest też do potrzeb niepełnosprawnych. Zastosowano w niej nowoczesny system ogrzewania i nietypowe półkoliste sklepienie.

Choć pierwotny kosztorys opiewał na ponad 8 milionów złotych, halę postawiono za 6 mln 430 tys. zł. Sumę miliona

pięciuset złotych dofinansowało Ministerstwo Sportu i Turystyki ze środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej.

Uroczystość otwarcia nie mogła obyć się bez tradycyjnego

przecięcia wstęgi. Dokonali tego goście: wiceprzewodniczący Sejmiku Województwa Wielkopolskiego Kazimierz Pałasz, starosta Zbigniew Bartosik, burmistrz Andrzej Piątkowski, proboszcz Zygmunt Chromiński oraz przedstawicielka uczniów Karolina Idzik z kl. II b.

– *W imieniu wszystkich uczniów naszego Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Dobrej przyrzekamy, że będziemy współzawodniczyć w oparciu o poszanowanie zasad*

uczciwej rywalizacji. Przyrzekamy uczestniczyć we wszystkich zmaganiach i zawodach w duchu rycerskim dla chwały sportu i honoru naszej szkoły i gminy – z wzniesionymi palcami mówili Karolina Idzik i Michał Jesionek.

Zanim na nowej hali zorganizowane zostaną pierwsze zawody, zawładnęli nią młodzi artyści. Dla zgromadzonych gości wystąpił chór w składzie poszerzonym o absolwentów, „Dobrasy”, Klaudia Kicińska i Big Band.

boxa



Wstęgę symbolicznie otwierającą nową halę przecięła także przedstawicielka uczniów, Karolina Idzik.

100-lecie konsekracji kościoła w Psarach

Niech Bóg błogosławi parafii i jej pasterzowi

W Psarach odbyła się uroczystość 100-lecia konsekracji tamtejszego kościoła pod wezwaniem Najświętszej Maryi Panny, połączona z rozpoczęciem nowego roku szkolnego. Mszy świętej dziękczynnej przewodniczył ks. bp. Wiesław Mering - ordynariusz diecezji włocławskiej.

Pierwsza informacja o Psarach pojawia się w dokumencie z 1258 roku, sygnowanego przez Bolesława Wstydlwego, ostatniego przedstawiciela małopolskiej linii Piastów. Nie znana jest data wzniesienia pierwszego kościoła w Psarach, ani powstania parafii. Dopiero dokument datowany na 1443 rok wspomina o kościele w Psarach pod wezwaniem Nawiedzenia Najświętszej Marii Panny. Była to wówczas drewniana świątynia, która w 1608 zyskała drugiego patrona, którym był to święty Walenty (patron zakochanych, pszczelarzy, oraz chorych na padaczkę i podagrę). W 1725 roku przyłączono do parafii kościół w Słomowie, który był wcześniej filią parafii tureckiej. W 1764 roku wzniesiono nową drewnianą świątynię w Psarach, której fundatorem był Józef Watta - sędzia koniński.

Inicjatorem budowy obecnej, już murowanej świątyni, był ks. Zygmunt Guranowski - proboszcz parafii Psary w latach 1906-1918. Nowy, trójnawowy kościół, pod wezwaniem Nawiedzenia Najświętszej Marii Panny, projektu Stanisława Wojciechowskiego, powstał w latach 1911-1913 na miejscu poprzedniej świątyni. Jest to secesyjna budowla z czworokątną wieżą umieszczoną w fasadzie świątyni. Posiada dwuprzęsłowy korpus nawowy oraz dwuprzęsłowe prezbiterium o szerokości nawy. Nawę główną jak i prezbiterium zamyka sklepienie kolebkowe, a węższe nawy boczne sklepione są odcinkową kolebką. W arkadach nawy głównej są podpory.

W 1914 roku, wykonanie polichromii w prezbiterium, powie-



Ks. bp. Wiesław Mering w towarzystwie ks. prał. Zygmunta Chromińskiego i ks. Grzegorza Ograbisa.

rzo Eligiuszowi Niewiadomskiemu - znanemu malarzowi, wykładowcy i krytykowi sztuki, późniejszemu zabójcy prezydenta Gabriela Narutowicza. Nawę główną kościoła NNMP w Psarach upiększył w 1934 roku Konstanty Mackiewicz - wybitny łódzki malarz awangardzista.

W latach 1982-1988 staraniem ks. kanonika Tadeusza Szparagi przy dużej pomocy Kopalni Węgla Brunatnego „Adamów”, przeprowadzono gruntowny remont kościoła. Odnowiono przy tym polichromię. W latach 1983-1984 zmieniono pokrycie dachu z ceramicznego na miedziane. Już w XXI wieku częściowej renowacji ołtarza dokonał ks. Marek Musielak. Obecny pro-

boszcz ks. Grzegorz Ograbisz zapowiada przeprowadzenie renowacji ołtarza głównego i jego konsekrację. Planuje także remont organów.

Jubileusz dla nowego proboszcza był szczególnym wyzwaniem, z którego wywiązał się nienagannie. Uroczystość rozpoczęła się wprowadzeniem ks. bp. Wiesława Meringa - ordynariusza diecezji włocławskiej do świątyni. Przeszedł w towarzystwie ks. prałata Zygmunta Chromińskiego - dziekana dekanatu dobrskiego i ks. Grzegorza Ograbisa - proboszcza parafii Psary, poprzedzany przez ministrantów i byłych proboszczów ks. Marka Musielaka i ks. kanonika Tadeusza Szparagę.

Pasterza diecezji włocławskiej powitali uczniowie miejscowej szkoły oraz przedstawiciele parafian. Ks. Ograbisz podziękował biskupowi za przybycie na tak ważną dla parafii i parafian uroczystość. Powitał też ks.

dziekana, swoich poprzedników na stanowisku proboszcza oraz dwóch księży wywodzących się tej parafii. Powitał też przedstawicieli władz gminy z wójtem Mirosławem Broniszewskim i Czesławem Witczakiem - przewodniczącym Rady Gminy. Powiedział, że współpraca z przykońskim samorządem układa mu się bardzo dobrze. Szczególnie podkreślił wsparcie, jakie od samego początku otrzymał od wicewójta Romana Marciniaka, który między innymi ufundował kielich z akcesoriami i ampułki. Podziękował także Stowarzyszeniu na Rzecz Rozwoju Powiatu Tureckiego im. ks. Romana Kmiecika, którego Roman Marciniak jest prezesem, za opracowanie i wydanie folderu z okazji jubileuszu kościoła. Na koniec poprosił bp. Meringa o przewodniczenie mszy świętej dziękczynnej.

W wygłoszonej homilii ks. bp. podkreślił jak znaczącą jest rocznica 100-lecia kościoła. Mówił też o znaczeniu rodziny, ubolewał, że bezpośrednie kontakty coraz częściej zastępuje internet. Mówił też o współczesnej Polsce stwierdzając, że do pełni wolności mamy w Polsce bardzo daleko. Na koniec powiedział: „Niech Bóg błogosławi parafii i jej pasterzowi”.

Andrzej R. Tyczyno



Kościół wypełnił się parafianami.



Kościół w Psarach wzniesiony w 1913 roku.

Jubileuszowe wspomnienia w turkowskiej „piątce”

Dwudzieścia lat minęło

„Tylko życie poświęcone innym warto jest przeżyć”. Słowa Alberta Einsteina próbowano uzasadnić sens pracy nauczyciela i pomocy innym, na uroczystości dwudziestolecia Szkoły Podstawowej nr 5 im. UNICEF w Turku, która zbiegła się z początkiem nowego roku szkolnego.

Swoją działalność szkoła rozpoczęła wraz z 1 września 1993 roku. Jej pierwszym dyrektorem był Erwin Retkowski. Dnia 8 września 1999 roku nadano jej imię Funduszu Narodów Zjednoczonych na rzecz Dzieci. Jak się okazało, nazwa nie jest przypadkowa, szkoła bowiem bierze udział w wielu inicjatywach charytatywnych, ma na swoim koncie także wsparcie dla dzieci z krajów ogarniętych wojną, głodem i klęskami żywiołowymi. Uczniowie odnoszą liczne sukcesy sportowe, artystyczne i naukowe. Jubileusz stanowił więc idealną okazję do wspomnień, które, jak stwierdzili prowadzący imprezę absolwenci i obecni uczniowie „Piątki”, chociaż minęły, to nadal są obecne.

Uroczystość rozpoczęła się wraz z pierwszym po wakacjach dzwonkiem szkolnym, o godzinie 11.00. Wśród zaproszonych na nią gości znaleźli się m.in.: wicekurator oświaty w Poznaniu Hanna Rajcic Megler, dyrektor delegatury w Koninie KO w Poznaniu Elżbieta Świder, władze Turku: burmistrz Zdzisław Czapla i jego zastępca Mirosław Mękarski, wiceprzewodniczący



Gratulacjom, życzeniom i kwiatom nie było końca.

Rady Miejskiej w Turku Dariusz Kowalczyk, przewodniczący i wiceprzewodnicząca Komisji Oświaty, Kultury i Sportu Rady Miejskiej w Turku - Andrzej Kwiatkowski i Krystyna Apelt, prezes Oddziału ZNP w Turku Elżbieta Kaczorowska, przewodniczący Międzyzakładowej Organizacji Związkowej Pracowników Oświaty i Wychowania NSZZ „Solidarność” Zbigniew Ryczyński, radny powiatu tureckiego Roman Rybacki, ówczesny wojewoda koniński Marek Naglewski, kierownik Wydziału Spraw Społecznych UM w Turku Ewa Muszyńska, dyrektor Miejskiego Zespołu Obsługi Szkół i Przedszkoli Eugeniusz Ziętek, dyrektorzy szkół podstawowych, gimnazjów i szkół średnich na terenie Turku, dyrektor Specjalnego Ośrodka Opiekuńczo-Wychowawczego, MOPS-u, MDK, Miejskiej i Powiatowej Biblioteki oraz Ośrodka Sportu i Rekreacji, przedstawiciele Rady Rodziców, obecni i emerytowani nauczyciele i pracownicy szkoły.

Swoje przemówienie obecna dyrektor placówki, Zdzisława Kośla, rozpoczęła od osobistych wspomnień związanych ze szkołą, nawiązując do pierwszych dni pracy, następnie przywołała historię szkoły i szkolne sukcesy. Do niektórych z najważniejszych wydarzeń czy dokonanych w szkole inwestycji, zaliczyła między innymi: utworzenie klas integracyjnych, nowoczesnie wyposażone sale i kompleks boisk. Następnie głosy zabrali również pani Hanna Rajcic-Megler i Burmistrz Zdzisław Czapla.

Po przemówieniach nadszedł czas na życzenia i gratulacje od dyrektorów innych szkół oraz zaproszonych na uroczystość gości, którym nie było końca. W ręce pani dyrektor Kośli powędrowały bukiety kwiatów i upominki.



Wspólna zabawa połączyła pokolenia w murach „Piątki”.

OPEL KREDYT 4X25%
NAJLEPSZA OFERTA LATA.
BEZ CIENIA WĄTPLIWOŚCI.
Tego lata trzeba tak niewiele, żeby zostać właścicielem nowego Opla Corsy Active.

Idealne wyposażenie na lato w standardzie:
■ klimatyzacja ■ radio CD MP3 ■ elektrycznie sterowane szyby przednie

www.opel.pl Opel Kredyt

Żyźyczne paliwa oraz emisja CO₂: Corsa 1.0 - 5.1 l/100 km, CO₂ - 119-121 g/km (wg dyrektywy 80/126/EEC, 2004/3/EC, cykli mieszanego). Zaprojektowany samochód może zawierać wyposażenie dostępne za dopłatą. Podana kwota to wysokość wpłaty własnej w programie finansowym Opel Kredyt 4x 25% dla samochodu Opel Corsa Active 3d 1.0/65 KM. Szczegóły programu w autoryzowanych Dystrybutorach Opel oraz na opel.pl.

Opel Corsa Active już za 8 888 zł
w ofercie Opel Kredyt 4x25%

Wir leben Autos.

Firma Domcar Sp. z o.o. zaprasza do swoich salonów w Koninie i w Kaliszu www.domcar.pl
Konin, ul. Spółdzielców 9a, tel. 63-242-20-88 Kalisz, ul. Poznańska 24, tel. 62-768-19-04

minki. Po części oficjalnej nadszedł czas na część artystyczną w wykonaniu uczniów „Piątki”. Dzieci zaskoczyły wszystkich przygotowanym przez siebie programem, w którym scharakteryzowały pracę nauczycieli w ich placówce, a wymyślonym przez siebie słowami do melodii piosenki Krzysztofa Krawczyka „Mój przyjacielu”, w imieniu swoich nauczycieli nieśmiało prosiły o podwyżkę. „Dał mi pracę, dał mi płacę, premii nie dał, nie!” - wyśpiewały dzieci, czym wywołały uśmiech na twarzach zgromadzonych. Po chwili obdarowały panią dyrektor i bur-

mistrza kwiatami. Jaki skutek przyniosą śpiewy uczniów, być może nauczyciele będą mogli się przekonać niedługo. Do wspólnej zabawy dzieci zaprosiły również nauczycieli i gości, którzy chętnie poderwali się ze swoich miejsc. Po zakończeniu obu części goście zostali zaproszeni na prezentację dotyczącą historii szkoły i na poczęstunek, a dzieci rozeszły się do domów, aby naładować akumulatory. Pierwszym dniem nauki i pracy w nowym roku szkolnym rozpoczną już bowiem kolejną „dwudziestolatkę” istnienia szkoły.

Anita Janiszewska

Zapraszamy do naszego salonu
BRAM TUR *Moje wnętrze...*
CISEW 1A, kierunek Kalisz, tel. 63 278 33 18
PROMOCJA
Każda automatyczna brama segmentowa w okleinie drewnopodobnej do wysokości 225 cm z napędem firmy NICE **WIŚNIEWSKI**
W cenie napęd NICE
Wybierz idealną bramę do swojego garażu
Promocja ważna do 30 września lub do wyczerpania zapasów
W naszej ofercie posiadamy również bogatą ekspozycję:
- drzwi, okien, rolet, podłóg, mebli, oświetlenia
ZAPRASZAMY

Spółeczne Ognisko Artystyczne w Turku
ul. Kościuszki 6, 62-700 Turek (II piętro)
tel. 63 278 42 46, kom. 607 604 961
Ogłasza zapisy w zakresie nauki na instrumentach:

• gitara	• akordeon	• trąbka
• wiolonczela	• fortepian	• saksofon
• skrzypce	• perkusja	• klarnet
		• flet

Zajęcia muzyczno-ruchowe kl "0" dla dzieci w wieku od 4 do 6 lat

PROWIZJA 0 zł
ZMNIJEJSZ RATE

Połącz kredyty w jeden konsolidacyjny z mniejszą ratą

W promocji prowizja 0 zł i zwrot 20% odsetek po terminowej spłacie 12 rat

Bank BPH Po prostu fair

Szczegóły w Placówce Banku BPH:
Turek, plac Wojska Polskiego 4, tel. 63 289 16 87

Zapraszamy!

Sztuka na ulicy na koniec wakacji

Voo Voo. I cały świat drży w

Co prawda to Voo Voo było gwiazdą wieczoru, ale i w dzień podczas kolejnej edycji Sztuki na Ulicy organizatorzy przygotowali dla wszystkich wiele atrakcji. To był ostatni dzwonek przed szkolnym, by zasmakować jeszcze trochę wakacji. A na zakończenie dnia wspólnie posłuchać muzyki w wykonaniu tej klasy artystów, co Waglewski, Pospieszalski, Martusiewicz i Bryndal. Było warto, bo... „Większość tego, co do wczoraj lśniło zbladło i dziś się skiepiło. I tylko to, co między nami... Na długo zostanie”. A turkowie niewątpliwie na długo zostanie w pamięci ten koncert.

Między sportem, sztuką a zabawą

Kolejny już raz w pierwszą niedzielę września Miejski Dom Kultury w Turku zorganizował Sztukę Na Ulicy. Imprezę rozpoczęły występy młodych lokalnych artystów, na scenie pojawiła się Oliwia Tralewska ze Szkoły Podstawowej

uczestnicy zajęć Capoeiry, którzy uczyli tej sztuki, będącej swoistym połączeniem elementów walki i tańca. Byli też szczudlarze, były i bańki mydlane, dmuchany park rozrywki, koniki, kawiarenka filmowa, a także stoiska instytucji takich, jak Miejska i Powiatowa Biblioteka Publiczna, MDK i Muzeum imienia

grano turniej piłki koszykowej, w którym zmagало się sześć drużyn, a zwycięsko z tej rywalizacji wyszli zawodnicy ze Streetball 24.pl: Sebastian Potyrański i Piotr Knop, II miejsce zajęła drużyna Power Point: Hubert Józwiak i Marcin Bukowiecki, a III – Ciche Majtki: Piotr Majtka i Piotr Cichocki.

Muzycy z MileStone nie zrezygnują jednak z grania. Kacper z Arkiem i Wiewiórem zamierzają spróbować swoich sił w zupełnie innych klimatach, wzorem The Doors czy Oasis.

Kiedy Voo Voo wychodzi na scenę

Całości niedzielnych wrażeń dopełniła muzyka w wykonaniu Wojciecha Waglewskiego, Mateusza Pospieszalskiego, Karima Martusiewicza i Michała Bryndala. Aż trudno uwierzyć, że muzycy grają razem już 28 lat. Ale, jak mówił w trakcie wywiadu Wojciech Waglewski, zespół jest jak małżeństwo i jeżeli małżonka nie stara się być atrakcyjna dla męża, i odwrotnie, to wtedy związek się rozpada. „My ciągle staramy się być piękni dla siebie, mimo tak długiego stażu. Ale nie tylko na uwodzeniu siebie nawzajem polega sukces Voo Voo. A przede wszystkim na niebywałym magnetyzmie, jaki wytwarza się w przestrzeni między artystami a publicznością. Bo oni mimo tylu lat wciąż są atrakcyjni dla odbiorcy i „uwodzą” kolejne i to coraz młodsze pokolenia. Publiczność może zawsze spodziewać się nie wiadomego. Cóż z tego, że fani znają wszystkie płyty zespołu, słyszeli różne aranżacje tych samych piosenek w wielu interpretacjach i wykonaniach. Muzycy Voo Voo potrafią zaskoczyć swoich słuchaczy. Tak było również w Turku.

Podczas półtoragodzinnego koncertu muzycy zaprezentowali najważniejsze chyba utwory. W zasadzie była to taka muzyczna retrospektywa. Potrzebowali więc na to czasu, jeśli wziąć pod uwagę, że w swoim artystycznym dorobku mają aż 23 albumy płytowe. Turkowska publiczność mogła być więc zado-

wolona. Usłyszeliśmy takie kompozycje, jak choćby kultową „Flotę zjednoczonych sił”, czy „Nim stanie się tak, jak gdyby nigdy nic”, „Łobi jabi”, w którym pokaz możliwości głosowych i instrumentalnych dał niezmordowany Mateusz Pospieszalski. Waglewski zaśpiewał także mający już swoją historię „Wannolot”. Z wydanej pod koniec 2012 roku „Nowej płyty” usłyszeliśmy „Bezsensowność”, „Trąbka, pompka i lewarek” a także „Pierwszy raz”. *-To niesamowite, że mogliśmy posłuchać ich w końcu w Turku. Byłem na wielu koncertach zespołu, między innymi w Jarocinie czy na Przystanku*



Jak co roku organizatorzy przygo-

ku Woodstock i co jest ciekawe, że za każdym razem te same piosenki brzmią zupełnie inaczej – mówił uczestnik koncertu.

Zespół ma swoich stałych fanów, część z nich zrzeszona w fanklubie przyjechała także do



„Dzisiejszy występ podsumowujący naszą dwuletnią pracę był jednym z najlepszych, jakie zagraлиśmy. Nie tylko ze względów muzycznych i akustycznych, ale biorąc pod uwagę wspaniałą atmosferę, bo przyszło nas posłuchać bardzo dużo osób, byli znajomi i nieznajomi, młodzi i starsi – mówił Kacper Grzelak, wokalista MileStone.

w Cisewie, Ania Adamiak, Małgorzata Pękacz, Daria Olas, Weronika Dębińska z Gimnazjum nr 1 w Turku, Inga Dawicka ze Studia Piosenki MDK oraz Piotr Podembski. Swoje umiejętności zaprezentowały też uczestniczki formacji zumbi fitness, prowadzonej przez Aleksandrę Musiałowską, z kolei Fitness Planet zachęcał do aktywnego wypoczynku. Równocześnie w rynku i na ulicy Kaliskiej prezentowali się

Józefa Mehoffera, którzy niestrudzenie uczą i zachęcają do zdobywania umiejętności we wszelkiego rodzaju manualnych działaniach, tym razem zorganizowali uliczne warsztaty szalu i ceramiki.

I nagrodę w konkursie na rodzinne malowanie otrzymali Dawidek, Renata i Artur Podębscy, drugą – Nikola i Natalia Musielak z rodzicami, trzecią – rodzina Wielogórskich. Tradycyjnie roze-

po godzinie 19.00 na scenie pojawił się zespół MileStone. Jak mówił lider grupy Kacper Grzelak, zespół zawiesza na jakiś czas swoją działalność. „Dzisiejszy występ podsumowujący naszą dwuletnią pracę był jednym z najlepszych, jakie zagraлиśmy. Nie tylko ze względów muzycznych i akustycznych, ale ze względu na wspaniałą atmosferę, bo przyszło nas posłuchać bardzo dużo osób, byli znajomi i nieznajomi, młodzi i starsi.



Mateusz Pospieszalski pokazał nie tylko świetną grę na saksofonie, ale także umiejętności wokalne.



Wojciech Waglewski przyznał, że zdarza im się grać złe koncerty, ale nie można tego powiedzieć o tym w Turku.



Z grupą związany jest artysta



Młoda artystka wielkiego formatu



Rozmowa z Natalią Rak, absolwentką Akademii Sztuk Pięknych w Łodzi, której wielkoformatowe dzieła, tak zwane murale, możemy już od kilku lat oglądać na ścianach turkowskich budynków. Podczas ostatniej edycji festiwalu SCABB powstała nowa praca, jak dotąd największa w karierze artystki, Spellbound.

Echo Turku: Wiemy, że wykonałaś już wcześniej kilka murali w Turku. Z której z prac jesteś najbardziej zadowolona?

Natalia Rak: Chyba z tej ostatniej, choć nie spojrzałam na nią jeszcze w pełnej odsłonie. Trochę się bałam, bo był to mój pierwszy tak duży mural na rusztowaniu. Na razie obawiam się pracy na formatach wieżowców, chyba że z podnośnika, który jest dużo wygodniejszy.

E.T. Ile czasu zajęło Ci jego wykonanie?

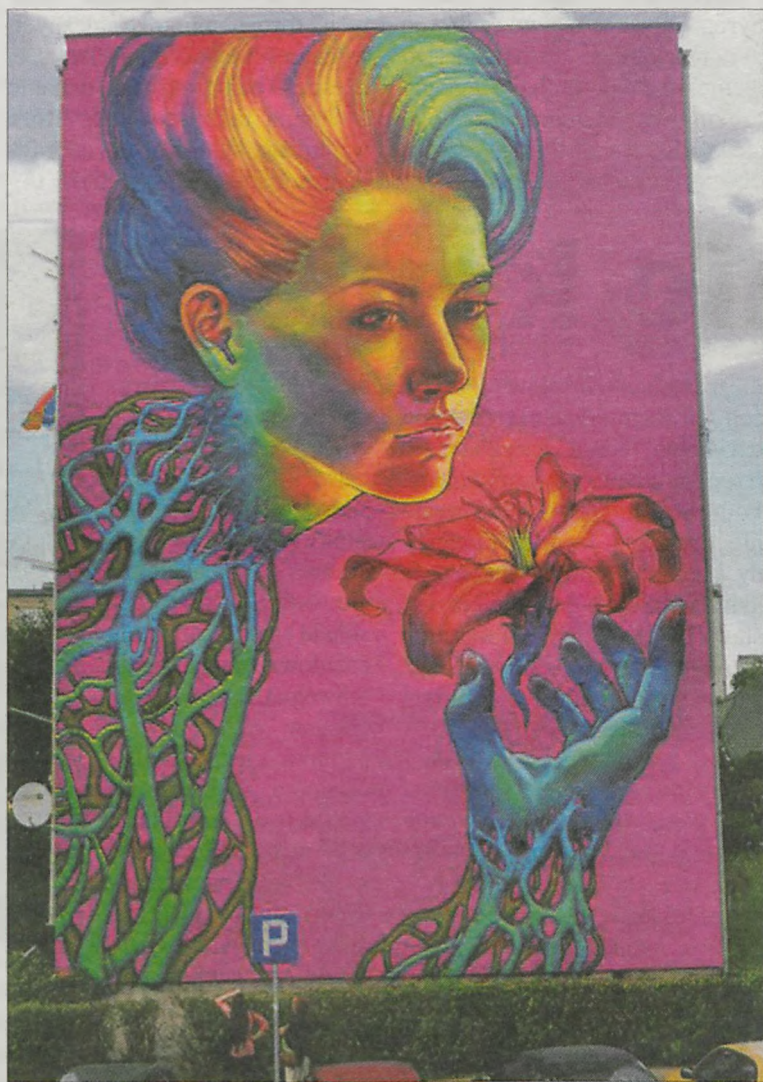
N.R.: Naszkicowałam to w dwie godziny, z czego byłam mega zadowolona. Później musiałam uważać na pogodę. W sumie to było sześć dni bardzo męczącej pracy. Noszenie puszek, wiader i reszty sprzętu, chodzenie po rusztowaniu – to może wykończyć po kilku dniach. Z drugiej strony zawsze staram się wyrobić jak najszybciej, bo po pięciu dniach czuje się z kolei zmęczenie tematu. Gdy zbyt długo pracujesz nad jedną grafiką tracisz zapał.

E.T. Malarstwo wielkoformatowe jest dla Ciebie pasją, sposobem na życie, zawodem? Zarabiasz w ten sposób?

N.R.: Malowanie jest moją pasją i w tej dziedzinie wolę realizować tylko własne projekty, niżeli odwzorowywać cudze pomysły za pieniądze. Powiedzmy, że mogłabym się „sprzedać” w grafice komputerowej (a tego można się szybko nauczyć), traktować to jako źródło zarobków. Mogę „odklepywać” zlecane projekty graficzne, ale nie chciałabym nigdy malować obrazów na zlecenie.

E.T. Trudno było ci się wybić w środowisku artystycznym? Ponoć nie jest to łatwe.

N.R.: Ja nie uważam, że już się wybiłam. Na pewno nie jest to łatwe. Na akademiach sztuki pięknych większe szanse mają osoby kolorowe, ekstrawaganckie. Natomiast ja wolę pokazać swoją sztukę niż osobowość. Nie należę do grupy osób starających zaprezentować się, zwrócić na siebie uwagę szokującym image, wolę zwrócić uwagę odbiorców ku samym pracom. Nie da się ukryć,



Mural przedstawia przesyconą jaskrawymi barwami twarz dziewczyny i kielich kwiatu unoszący się nad jej dłonią. Postać stopniowo wynurza się z poplątanych nici, być może bluszczu. Autorka zaczerpnęła inspirację z natury. Ewidentnie widać także motywy secesyjne, czyli stylu, którego reprezentantem był Mehoffer.

że popularność jest przydatna, dobrze jest być znanym i jednocześnie nie znać wielu ludzi. To pomaga w szukaniu pracy, zlecen, wzmacnia więź, która powinna łączyć artystów – więź wzajemnej inspiracji. Dobrze, jeśli artysta buduje tę popularność na bazie swoich prac, nie na ekscentrycznej osobowości i aparycji.

Istnieje opinia, że teraz trzeba szokować, pokazywać rzeczy, które niekoniecznie niosą jakieś przesłanie, ale uderzają wizualnie, zdumiewają.

N.R.: To prawda. Ważne jest, żeby przyciągnąć uwagę i to często się sprawdza. Ja nie idę w tym kierunku.

Wiemy, że tworzyłaś rów-

nież prace za granicą. Co możesz o nich powiedzieć?

N.R.: Tego roku w Lagos w Portugalii powstała praca oparta na biblijnym motywie grzechu pierworodnego, „The choice”. Dawne więzienia w tej niewielkiej miejscowości zagospodarowano na centrum kultury. W dodatku mural wkomponowałam w znajdującą się tam roślinność. Inne grafiki zza granicy to: „La carte du tendre” we Fleur-les-Obrois (Francja), „Let there be light” w Richmond czy „Tiger” w Monachium.

E.T. Zauważyliśmy podobieństwo w stylu, kolorystyce pomiędzy Twoim ostatnim murem tutaj, a tym daw-

niejszym, z OsiRu. Czy są w Twoich pracach szczególne motywy, do których często powracasz? Widać, że najczęściej pojawiają się u Ciebie twarze ludzkie i dzikie zwierzęta - tygrysy, węże, ptaki.

N.R.: To prawda, szukam inspiracji z natury. Chcę, żeby moje prace tworzone praktycznie zawsze w mieście kontrastowały tematyką do otoczenia miejskiego. Tam, gdzie są bloki, nie maluję bloków, lecz portrety, zwierzęta, muzykę. To daje mieszkańcom pewną odskocznnię od codzienności.

E.T. Tworzenie grafiki wielkoformatowej to duże przedsięwzięcie. Wymaga solidnego przygotowania materiałów i sprzętu, postawienia rusztowania, a więc zasobów pieniężnych, zapewne potrzebna jest zgoda lokalnego samorządu i mieszkańców. W jaki sposób zazwyczaj autor muralu rozwiązuje te kwestie?

N.R.: Malarz tworzący duże formaty, o ile jest zapraszany na imprezy i festiwale artystyczne, nie przejmując się tymi problemami, bo to zapewniają mu organizatorzy. Co innego, jeśli pracuje na własną rękę.

E.T. Jakiego sprzętu i materiałów używasz?

N.R.: Głównym, podstawowym narzędziem są puszki farby w sprayu z wymiennymi końcówkami, dzięki którym można uzyskać bardzo różnorodne efekty – od niewielkich detali, aż po pokrycie całej połaci ściany. Gruntowanie wykonuje się zazwyczaj akrylem ze względu na jego trwałość.

E.T. Pracujesz bez zabezpieczeń?

N.R.: Tak. Przepinanie linek, upręży i mocowań byłoby bardzo niewygodne i czasochłonne w sytuacji, kiedy co chwila przemieszczasz się po rusztowaniu, nosząc wiadra czy spraye. Muszę polegać na swoim poczuciu równowagi. W dodatku ta ciężka praca wiąże się często z dużym bólem dłoni, nadgarstków, ramion po tym, jak kilka godzin przez kilka dni spędza się w pozycji wymuszonej na rusztowaniu, co nie jest ani wygodne, ani przyjemne. Znacznie wygodniejsza jest praca na wysięgniku..

E.T. Nigdy nie miałaś żadnej niebezpiecznej sytuacji?

N.R.: Miałam jedną, pod ko-

niec malowania ostatniego muralu. Stałam na ostatnim piętrze rusztowania i chcąc dodać mój podpis, wstałam, a wtedy urwał się drążek podtrzymujący konstrukcję. Na szczęście stał obok mnie chłopak i natychmiast go złapał.

E.T. Czy malując murale, masz swoją ekipę, czy też zawsze pracujesz samodzielnie?

N.R.: Jak dotąd wszystkie moje prace są indywidualne; kilka z nich stworzyłam jedynie z pomocą chłopaka, którzy np. gruntoval ścianę na różowo. Jedynie mural w Monachium był pracą zespołową. Ciężko było mi się dostosować do grupy. Zawsze byłam taką prowodyrką, lubiłam kierować. Kiedy pracuje się w grupie, to czasem trzeba się „nagiąć”.

E.T. Powiedz nam coś na temat muralu, nad którym pracowałaś przez ostatnie dni. Czy cała koncepcja i wykonanie to wyłącznie Twoja praca? Jak zrodził się pomysł na tę kobietę twarz, tryskającą barwami?

N.R.: Chciałam oddać motyw człowieka związanego z naturą, motyw kobiety, więc również pojawił się kwiat. Ten wzórunek to kobieta-kokon. U mnie charakterystyczną cechą są żywe kolory. Zależało mi na tym, by na twarz dziewczyny składało się wiele barw, różniących się między sobą, by nie można było tam rozróżnić jednego, podstawowego koloru. Twarz budowana jest kolorowym światłem. Człowiek jest częścią natury stąd też roślinne struktury budują jej ciało.

Kiedy tworzę, mijają mnie przechodnie, czasem przystają lub nawet na dłużej zatrzymują się przed ścianą, którą pokrywam farbą. Najczęściej padają z ich ust pytania typu: „A co pani maluje?”, „A co to będzie?”, „A kiedy pani skończy?”, „A ile farb na to poszło?”. Wtedy ja pytam tę osobę, co ona tam widzi i wtedy ludzie zaczynają sami myśleć, zastanawiać się nad moją pracą. Czasem tworzą nowe wyobrażenia na temat pracy, jakie mi nawet nie przyszły do głowy. Któregoś dnia jeden z przechodniów mijających mnie podczas pracy, tak bardzo zachwycił się tym, co tworzę, że zaczął przynosić mi róże i czekoladki!

Rozmawiali:
Monika Mariasiewicz
i Michał Pęczak

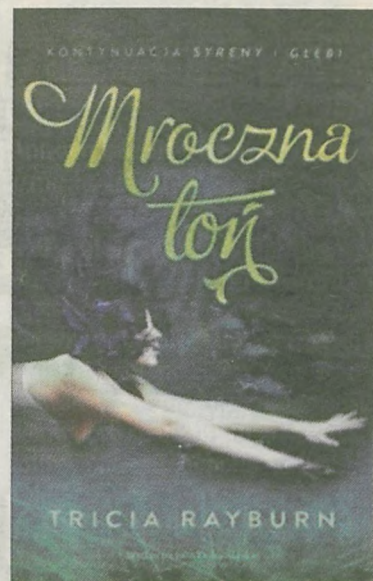


Turek.net.pl

ODWIEDZ NAS



Syrenie życie



Autor: Tricia Rayburn, Tytuł: Syrena, Głębia, Mroczna Toń, tłumaczenie: Anna Kloczkowska, Wydawnictwo Dolnośląskie.

larnością. Autorka napisała je bardzo prostym językiem. W trylogii przedstawiła zarówno zwykłe problemy jak i sferę nadprzyrodzoną. Pod względem fabuły Syrena plasuje się w czołówce paranormalnego romansu. Do elementów typowych dla tego gatunku literackiego, autorka dołączyła odrobinę thrillera. Wszelkie obecne uczucia, jak miłość, czy

przyjaźń nie narzucają się, choć stanowią integralną część powieści. Na szczególną uwagę zasługuje gorąca namiętność między Justine a Calebem, która wiąże tych dwoje mimo tragicznych wydarzeń na początku pierwszej części. Według mnie, na uznanie zasługują także postacie, które wzbudzają sympatię, są naprawdę czarujące i realistyczne.

Podsumowując, trylogia to naprawdę wspaniała historia miłości, oddania i tajemnicy, walki o prawdę, szukaniu sposobu na jej zaakceptowanie, to przygoda, która sięga, aż pod powierzchnię wody i przenika świat rozciągający się na lądzie. Polecam tę pozycję Tricii Rayburn z całego serca.

Marta Buda

Podczas tegorocznych wakacji za namową przyjaciółki przeczytałam Trylogię Syrena. Autorką jest Tricia Rayburn, odważnie odrzucająca popularny temat wampiryzmu, który zdominował literaturę młodzieżową i na potrzeby swojej książki sięgnęłam po istoty o wiele bardziej interesujące i tajemnicze. Łącząc znane od wieków przymioty syren z własną inwencją twórczą zdołała nadać swoim bohaterom głębie, wyrazistość, piękno i obdarzyła je niebywałą inteligencją. Głównymi bohaterami tej trylogii są Vanessa, Justine, Caleb, Simon, Page oraz Beti. Wydarzenia te odbywają się w nadmorskim miasteczku Winter Harbor i w Bostonie. Trzy części: „Syrena”, „Głębia” i „Mroczna Toń” były wydawane rok po roku w latach 2011 - 2013.

Dla Vanessy i Justine Sands miały to być zwyczajne wakacje w miasteczku Winter Harbor, w gronie starych przyjaciół. Jednak kiedy Justine, po wielkiej rodzinnej kłótni, wybiera się nad urwisko, by poskakać do wody, a nazajutrz fale wyrzucają jej ciało na brzeg, Vanessa nie ma wątpliwości, że to coś więcej niż nieszczęśliwy wypadek. Nagle całe nadbrzeżne miasteczko wpada w popłoch, kiedy rozgrywa się seria ponurych, związanych z wodą zdarzeń – fale wyrzucają na brzeg ciała mężczyzn z twarzami zastygłymi w szerokim uśmiechu... Czy to, co odkryje Vanessa, może oznaczać koniec jej wakacyjnej miłości, a nawet życia, takiego, jakie знаła dotychczas?

Książki cieszą się dużą popu-

To jeszcze nie koniec

Bylem tam sam. Zupełnie sam. A przede mną przepaść. Nie byle jaka przepaść, ale byt. Ja i Wszechświat. We dwoje. Nierozłączni i oddaleni. Wieczni i przemijający. Zwykła wędrówka w niesamowitość. Normalka. Już nawet wyobraźnia mnie nie ograniczała. Nie spowiadał nas mrok, bo On był mrokiem. Nie rozbłyskało nigdzie światło, bo On był światłem. Nie mogłem zrobić nic. Zupełnie nic. Zaledwie wszystko. A zaczęło się tak niewinnie.

Zalóżmy, że była 19.32. Dla kogoś na pewno była wtedy właśnie taka godzina. Już słoneczko o to zadbało. Usiadłem w najfajniejszym fotelu, a obok mnie stał największy kubek herbaty. Wtedy wziąłem do ręki „Krótką historię prawie wszystkiego” Billa Brysona. Sama notka o autorze nie wydała mi się ciekawa. Podróżnik... tacy są najgorsi. Ograniczeni tym co zobaczyli. Pustymi widoczkami bez wyrazu. Ludźmi co bardziej chcą niż umieją mówić. Może moja krytyka wynika z tego, że sam nie umiem oglądać tak świata? Jednak tytuł pierwszego rozdziału mnie zaintrygował. Był intrygujący, ale zwykły zarazem.

Jakby te słowa padały każdego dnia kilkanaście razy. Coś jak „dzień dobry”. Brzmiały one: „Jak stworzyć Wszechświat?”. Ostatnią rzeczą czego dowiemy się z tych kilkunastu stron jest instrukcja stworzenia Wszechświata, ale okazały się one na tyle ciekawe, że postanowiłem się w nie wgłębić. I tak właśnie się zaczęła moja przygoda z... ze wszystkim i niczym. A właściwie z niczym i wszystkim, bo od nicości właśnie zacząłem.

Trudno opisywać wszystko, czego dowiedziało się z książki popularnonaukowej. Nie będę nawet próbował i odbierał skądinąd satysfakcji czytelniczej potencjalnym odbiorcom lektury. Napiszę jednak o czym wpadając się w literki i cyferki układające się sprytnie w zdania w tej publikacji. Niestety przeplatanie się nielicznych faktów jest nieuniknione. Na początek o książce, dwa słowa - DZIKA BOMBA dla wszystkich pasjonatów przedmiotów ścisłych, którzy chcieliby lepiej zrozumieć istotę. Piszac „istota” mam na myśli Wszechświat, historię nauki jak i samą porządną jej dawkę.

Można powiedzieć, że przez pewien czas kluczyłem wokół

niezrozumiałych słów i wyrażań. Przemierzałem równiny dziwactw. Jednak zacząłem patrzeć na zdania od innej strony. Pomyślałem: „A może tu wcale nie chodzi o kwarki, planetoidy i liczby?”. Zrozumiałem, że książka nie ma na celu, przedstawienia nauki, tylko pokazanie jej obecności w naszym życiu. Z jednej strony pełnej, a z drugiej tak małej i niewidocznej.

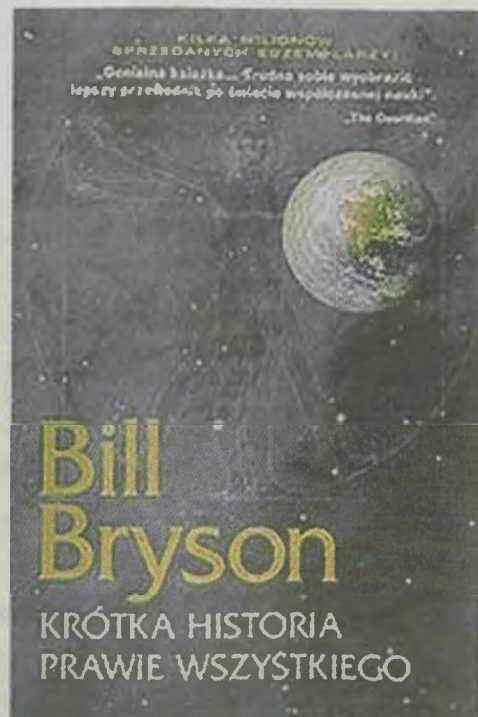
Raz poznałem Świat według Einsteina i nie chodzi tu o byle jaki serial komediowy. Gdyby Einstein był kobietą, nie oparłby mu się największe umysły początków XX wieku. Istny geniusz marnotrawca. Dzięki temu pracownikowi biura patentowego, mam ochotę spojrzeć w niebo i krzyknąć: Albercie, dziękuję Ci za teorię względności, za to, że jeżdżąc rowerem jestem o kwazylionową część sekundy młodszy od marnych obserwatorów! Dziękuję, dzięki tobie schudłem!

Często zapominamy o kluczowej rzeczy naszego istnienia. My ludzie, Ziemia, Układ Słoneczny również jesteśmy częścią Wszechświata. A łatwo o tym zapomnieć. Jednak jeszcze łatwiej nie myśleć o drugim biegunie

materii. O mikroświecie. Królestwie ze snów, gdzie władze dzierży największy monarcha jaki istniał - Potężny Atom. Atom (z greckiego atomos - niepodzielny, nic bardziej mylnego) składa się z dodatnio naładowanego jądra atomowego i otaczającej go chmury elektronów o ładunku ujemnym. Jak wiadomo - jednakowe ładunki się odpychają. Jeśli sądzisz, że lewitowanie jest niemożliwe to się mylisz. Jeśli siedzisz teraz na krześle, to wiesz, że lewitujesz nad nim, gdyż twoje elektrony i elektrony krzesła odpychają się.

Świat jest uroczy jak mały króliczek, który zaraz zmieni się w dziwą bestię. „Krótka historia prawie wszystkiego” ukazuje nam najlepiej z jakim pięknem mamy do czynienia i jak możemy je zrozumieć na nowo.

Mimo że byłem tam sam, zupełnie sam i rzucam na kartkę garstkę przemyśleń, to ktoś wyciągnął do mnie rękę, by po-



Krótką historią prawie wszystkiego

Autor: Bill Bryson

tłumaczenie: Jacek Bieroń

tytuł oryginału: A short history of nearly everything

wydawnictwo: Zysk i S-ka

data wydania: maj 2006

kazać cud stworzenia. Od życia do śmierci. Mimo, że widziałem wielki wybuch, chmury gazów tworzące ziemię, pierwszych ludzi opuszczających jaskinie, lata wielkich odkryć, to chcę żyć dalej. Poznać dalej. Bo to jeszcze nie koniec.

Szymon Kowalski

Warsztaty Dziennikarskie 2013

Dziennikarze: Liwia Polipowska, Karolina Kozłowska, Patrycja Wysocka, Monika Mariasiewicz, Ewa Czernichowska, Kamila Solecka, Ada Urbaniak, Marta Buda, Katarzyna Bocian, Szymon Kowalski, Michał Pęczak.

Niniejszy dodatek nie jest ostatnim z cyklu Echa Młodzieży ukazującym się w związku z Warsztatami Dziennikarskimi 2013 organizowanymi przez Stowarzyszenie Przyszań. Jest jednak najobszerniejszy. W ramach warsztatów, staramy się podzielić z ich uczestnikami nie tylko swoją wiedzą i doświadczeniem, ale także umożliwić relacjonowanie wydarzeń, spotkanie ciekawych ludzi i motywować do samodzielnego myślenia. Samodzielne myślenie jednostki, niepodatne na manipulację to przyszłość nie tylko dziennikarstwa.

Przy tej okazji pragniemy również podziękować zaangażowanym mediom: portalowi turek.net.pl, TV Wielkopolska, Radiu Konin, sklepowi papierniczemu Kredka, i pracownikom Muzeum Miasta Turku im. Józefa Mehoffera za udostępnienie wyposażonego miejsca na zajęcia.

Projekt jest dofinansowany przez Gminę Miejską Turek.

Prowadzący: Michał Jarek i Dawid Cytrowski

Opowiadaczka Meksyku

„Opowieści przenoszą słuchacza i opowiadającego w inny świat. Uruchamiają wyobraźnię, odrywają od codzienności, malują słowami obrazy, sceny, ludzi, zdarzenia. Opowiadanie jest więzią pomiędzy wyobraźnią opowiadacza a wyobraźnią słuchacza.” – tak o pięknie i istocie opowiadania historii napisały w książce „Opowiadacze świata” Aneta Cruz-Kąciak oraz Joanna Lewandowska. W słoneczne południe 31 sierpnia miałyśmy przyjemność spotkać się z Anetą, która opowiedziała nam, bo przecież to robi najlepiej, o podróży do Meksyku, tamtejszych zwyczajach i pięknych opowieściach rodem z krain baśni i snów.

Echo Turku: Jak zaczęła się Twoja przygoda z opowiadaniem historii?

Aneta Cruz-Kąciak: Od 1997 r. jestem zaangażowana w działania Stowarzyszenia „Jeden Świat”. Jednym z głównych celów tej organizacji jest edukacja globalna, czyli uwrażliwianie ludzi na różnorodność i problemy współczesnego świata. Trzy lata temu spotkałam opowiadaczki ze Stowarzyszenia Grupa Studnia O. i zainspirowana ich historiami sama zaczęłam opowiadać. Od tamtej pory opowieści są stałym elementem prowadzonych przez „Jeden Świat” spotkań i warsztatów dla dzieci i młodzieży, są inspiracją do działań twórczych i odkrywania różnorodności kulturowej świata.

- Latem, razem ze swoją córeczką Nelli, szukałyście opowieści w Meksyku. Dlaczego akurat tam?

Meksyk to kraj o niezwykle bogactwie kulturowym – czasem wystarczy przejechać z jednej wioski do drugiej, by spotkać odmienne stroje, języki i zwyczaje.

Samo życie w Meksyku różni się od tego w Europie – łatwiej nawiązywać kontakty, jest ciepło i dużo czasu można spędzać poza domem, a relacje międzyludzkie są dla wszystkich bardzo ważne.

Miałam też nadzieję, że uda mi się spotkać tam wielu opowiadaczy i usłyszeć piękne baśnie i legendy.

- Czy rzeczywiście w Meksyku opowiadanie historii jest tak popularne?

Pierwszego dnia w Meksyku spotkałam się z opowiadaczem, który powiedział mi, że tradycja opowiadania skończyła się tam 500 lat temu, wraz z przybyciem Kolumba do Ameryki. Na szczęście podczas podróży przekonałam się, że opowiadanie historii nie zginęło.

- Brałaś udział w festiwalu „Tramwaj Opowieści”, czym jest festiwal opowiadania?

„Tramwaj Opowieści” to festiwal po raz pierwszy zorganizowany w Tampico, mieście nad Zatoką Meksykańską. Wzięli w nim udział opowiadacze z Meksyku, Kolumbii i Kuby, a ja opowiadałam polskie historie. To trzy dni, podczas których opowieści wybrzmiewały nieustannie: opowiadaliśmy na placach i w parkach, a każdy występ gromadził liczną publiczność – jak widać na zdjęciach z festiwalu.

- Jakie polskie historie podobały się najbardziej?

Słuchaczom szczególnie spодobały się dwie opowieści: słowiański mit o stworzeniu świata i legenda o następcy tronu, który szukał żony – białego orzeł podpowiedział mu, że powinien poślubić kobietę o najpiękniejszych dłoniach; po długiej podróży król zakochał się w dziewczynie, której dłonie nie były wcale doskonałe, ale zniszczone pracą w polu. I właśnie te



Polskie legendy opowiedziane przez Anetę Cruz-Kąciak podczas Festiwalu „Tramwaj Opowieści” w Tampico.

dłonie wydały mu się najpiękniejsze.

- Czy i my będziemy mogli posłuchać takich opowieści?

Tak! Już we wrześniu rozpoczyna się kolejny cykl warsztatów pt. „Opowiadanie świata” w turkowskim Muzeum im. Józefa Mehoffera. A w listopadzie i w grudniu, również w Muzeum, będzie można posłuchać opowieści z Meksyku.

Karolina Kozłowska
Patrycja Wysocka



W wolnych chwilach opowiadacze pomagali miejscowej organizacji ratującej żółwie.

Zdjęcia z Tampico dzięki uprzejmości fotografa
José Antonio Alanisa



Osvaldo Manuel Perez Peñalver, Teatro de la Palabra z Kuby.



Walter Díaz Ovalle z Kolumbii

Opowiadanie świata w Turku

Warsztaty plastyczne dla młodszych dzieci (3-5 lat) i rodziców 11 października, 25 października, 15 listopada, 29 listopada (piątki) godz. 17.30 – 18.30. Prowadząca: Joanna Chalecka-Kuraszyk

Warsztaty grafiki artystycznej dla dzieci w wieku 7-12 lat. 11 października, 25 października, 15 listopada, 29 listopada (piątki) godz. 16.00 – 17.30. Prowadząca: Joanna Chalecka-Kuraszyk

Warsztaty śpiewu - 28 września, 12 października, 26 października, 16 listopada, 30 listopada (soboty) godz. 10.00-13.30. Prowadząca: Joanna Gogulska

Opowieści Ziemi - widowisko narracyjno-muzyczne 30 listopada (sobota), godz. 17.00. Opowiada: Beata Frankowska (Grupa Studnia O.). Muzyka: Bart Pałysa

Opowieści Meksyku - widowisko narracyjno-muzyczne 7 grudnia (sobota), godz. 17.00. Opowiada: Aneta Cruz-Kąciak, Magdalena Janaszek. Muzyka: Marcin Kłusak

Wszystkie zajęcia są bezpłatne, będą odbywać się w Muzeum Miasta Turku im. J. Mehoffera. Obowiązują zapisy: tel. 61 84 84 336, projekty@jedenswiat.org.pl.

Projekt jest dofinansowany ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego. Organizatorem jest Stowarzyszenie „Jeden Świat” a partnerami Muzeum Miasta Turku i Echo Turku.

SCABB z przyszłością w Turku

Sierpień okazał się aktywnym miesiącem, obfitym w regionalne imprezy kulturalno-rozrywkowe. Szczególnym wydarzeniem była, trwająca dwa tygodnie, kolejna edycja SCABB Festival, zorganizowanego przez Stowarzyszenie Przystań.

W tym czasie, turkowska młodzież miała okazję nabyć nowe umiejętności, uczestnicząc w warsztatach prowadzonych w ramach wyżej wspomnianego wydarzenia. Można było wziąć udział w warsztatach tanecznych, beatboxu, DJ-sko producenckich, czy też dziennikarskich. Każdy mógł spróbować znaleźć coś dla siebie, zasmakować czegoś nowego lub rozwijać swoją pasję.

Wszyscy warsztatowicze mogli sprawdzić swoje nowo nabyte umiejętności na różnych eventach, takich jak Beatbox Battle w Pubie 21, czy przedstawienie taneczno-teatralne w OSP. Jest to tylko niewielka część tego co działo się w Turku w ramach SABBu, bowiem dla każdej grupy zorganizowano coś innego. Festiwal ma swoich

stałych gości, ale wciąż się prężnie rozwija, rośnie w sile, w efekcie nieustannie przyciąga też nowych zainteresowanych przedsięwzięciem uczestników.

SCABB jest ciekawą, pomysłową alternatywą na spędzanie drugiego miesiąca wakacji. Myślę, że to miłe doświadczenie, bo każdy z warsztatowiczów dostaje pewną rolę, ma swój obowiązek, z którego musi się wywiązać. To właśnie dzięki takiej pracy, warsztaty mają sens, pozwalają odkryć nowe umiejętności, dają nowe możliwości. Wiadomo, że to przede wszystkim rozrywka, ale trzeba wykazać się też odpowiedzialnością.

Warsztaty DJ-sko producenckie odbywały się z Tasem i Czarnym, natomiast taneczne, stylu hip-hop prowadziły Anna Klimek i Klaudia



Poziemska. Instruktorom prowadzącym beatbox był Jakub Żurek Sulkowski, opiekunami zajęć teatralnych Państwo Maria i Jacek Sulkowscy. Teraz nie pozostaje nam

nic innego jak gorączkowe wyciekiwanie kolejnej edycji. Czym w przyszłym roku zaskoczą nas organizatorzy? Z pewnością będzie coś wyjątkowego. Festiwal Kultury i

Sztuki Ulicznej, to coś co ma przyszłość w tym mieście. Ba, coś co jest potrzebne, a przede wszystkim coś, w czym młodzież pokłada nie małą nadzieję. **Ada Urbaniak**

Dotknąć życia

Wdobie coraz to nowszych książek o wampirach, wilkołakach i innych fantastycznych stworzeniach, które przestają być powodem strachu, a zaczynają wzbudzać powszechną sympatię i okazują uczucia nastolatkom dla których specjalnie się zmieniają, a na koniec żyją długo i szczęśliwie zapominamy o najważniejszym: prawdziwym życiu, które niestety tak nie wygląda, a książkę na białym koniu – bądź też o długich kłach, czy zamieniający się w walecznego wilkołaka – nie istnieje.

Zamiast dostrzegać plusy świata realnego, zaczynamy w podświadomości oczekiwać na cud przy tym stwarzając sobie problemy w postaci błahostek. A przecież nieśmiertelność nie istnieje. Dlatego warto czasem oderwać się od otoczki fantazy i sięgnąć po coś z prawdziwym przesłaniem, dzięki czemu odzyskamy nasz sens życia i będziemy dziękować, że żyjemy cali i zdrowi.

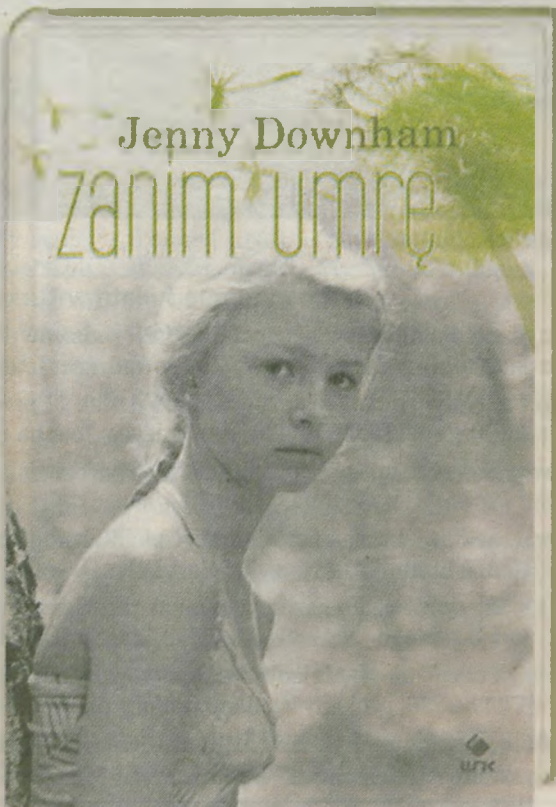
Książka „Zanim umrę” autorki Jenny Downham opowiada o szesnastolatce chorej na rzadko spotykaną odmianę raka – białaczkę limfoblastyczną. Potworna przypadłość odbiera Tessie z każdym dniem coraz więcej życia, zostawiając z niej wrak człowieka. Wie, że ma mało czasu, by spędzić go z najbliższą rodziną i przyjaciółką, dlatego tworzy listę rzeczy, które pragnie zrobić przed śmiercią. Pojawia się tam między innymi seks, miłość, kradzież, spełnianie zachcianek innych, przejażdżka motorem, czy „ostatnia herbata”. Jest to książka ukazująca krok po kroku bezwzględność i przemianę

ny emocjonalne osoby chorej; od obojętności po gniew i strach.

Dzięki niej większość z nas zauważy jak wiele tracimy przez samych siebie, kiedy inne osoby nie będą mogły doświadczyć pierwszej miłości, pocałunku, zrobienia prawa jazdy, czy pójścia na studia. Powinniśmy przestać się bać, ukrywać swoją prawdziwą osobowość i zacząć doceniać życie, które mamy tylko i wyłącznie jedno.

Całość napisana jest lekkim piórem, co ułatwia czytanie i naprawdę wciąga czytelnika, a uczucie ciągłej nadziei będzie towarzyszyć do końca ostatniego słowa. Na podstawie „Zanim umrę” powstała również ekranizacja o tytule „Now Is Good”, która jest warta obejrzenia. Natomiast, jak zawsze, lepiej jest najpierw sięgnąć po lekturę, a dopiero potem po film. W główne role wcielają się tam Dakota Fanning i Jeremy Irvine.

Liwia Polipowska



Tytuł: Zanim Umrę
Autor: Jenny Downham
Rok wydania: 2007
Rok wydania w Polsce: 2009
Tłumaczenie: Monika Gajdzińska

„Coexist” to album studyjny brytyjskiego zespołu The xx, założonego w 2008r. Młoda, ale jakże zdolna grupa, tworząca muzykę indie rock, z pogranicza rockowych brzmień i muzyki elektronicznej, choć krytycy mają problem, co do ostatecznego sklasyfikowania w konkretny nurt muzyczny. Płyta ujrzała światło dzienne w drugiej połowie 2012r., dzięki niewielkiej wytwórni płytowej Young Turks, kontynu-

wiające wrażenie „opóźnionych”, czasem synkopowe rytmy, charakterystyczne dla twórczości zespołu i stale zmieniająca się dynamika, nie pozwala na to. Żaden komponent zdaje się nie dominować, zachodzi idealna równowaga. Jedno bez drugiego zdaje się nie mieć sensu...

Brytyjska scena rocka to jedna z najbardziej cenionych na świecie, bo właśnie to miejsce stało się kolebką kariery najlep-

Brytyjska niewiadoma hipnotyzuje

ując bardzo charakterystyczną refleksyjność, głębię i zarazem prostotę brzmienia, zapoczątkowaną w poprzednim, pierwszym w ich dorobku krążku „xx”. Grupę współtworzy troje uzdolnionych ludzi: Romy Madley Croft- wokalistka i gitarzystka, Oliver Sim- śpiewający basista oraz perkusista- Jamie Smith, nazywany xx, skąd nazwa zespołu.

Muzyka The xx tworzy magiczny klimat, jest subtelna, bo skupia się na emocjach. Króluje w niskich częstotliwościach. Nie bez przyczyny ich twórczość nazwana została w magazynie „Teraz Rock”- „muzyką ciszy”. Śpiew duetu - Romy i Olivera na krążku „Coexist” bytuje na granicy mowy i szeptu, przypomina bardziej dialog, uzupełniają się nawzajem, rozumieją się, tworząc jedną całość, a sama nazwa płyty oznacza „współistnienie”. Głos męczyzny bardzo głęboki, lekko zachrypnięty, głos kobiety choć dziewczęcy, niemniej jednak imponujący. Ekspozycja gitary basowej na pierwszy plan daje poczucie ukojenia, spokoju, a oszczędne partie gitarowe- prostoty. Są momenty tylko instrumentalne, ale i tylko wokalne oraz łączące te ujęcia. Płyta jest dopracowana pod każdym z tych aspektów. Czuć zachodzącą wyraźnie harmonię, która jest jedną z ważniejszych cech dziedziny muzyki. Krążek nie jest jednak, jak mogłoby się wydawać, monotony. Niebanalne, spr-

szych zespołów wszech czasów m. in. The Beatles czy The Rolling Stones. The xx mają wielki potencjał, aby tworzyć naprawdę dobre kawałki. Ze swoim repertuarem podróżują po świecie. Już dwukrotnie w czasie swojej niedługiej działalności odwiedzili naszą ojczyznę. W zeszłym roku byli gośćmi na Heineken Open'er Festival w Gdyni i zostali bardzo ciepło przyjęci, a w tym roku wystąpili na warszawskim Torwarze, gdzie w przeszłości dawały swoje koncerty inne sławy muzyki rockowej, co tylko potwierdza wielkość tworzonej przez nich muzyki. Oryginalni, ale należący do znanych nielicznym, niszowych, choć moim zdaniem jest to walor. Tworzą brzmienia niewątpliwie ambitne, na wysokim poziomie. Tylko najgorętsze listy przebojów są doceniane w jednej chwili, ale potem słuch o nich przemija... Bo nie mają wartości artystycznej. Myślę, że rzeczy dobre zazwyczaj dojrzejają z czasem.

Patrycja Wysocka



posadach



Pracownicy Muzeum imienia Józefa Mehoffera poprowadzili warsztaty szalu i ceramiki.



owali wiele atrakcji dla dzieci.

Turku. Dzięki nim może mniej rywiolowa turkowska publiczność łapała wiatr w muzyczne żagle.

Patronat honorowy objął Burmistrz Miasta Zdzisław Czapl. Przy realizacji pomogli partnerzy sponsorzy: Firma NEONET,

Ochotniczy Hufiec Pracy, Komenda Powiatowa Państwowej Straży Pożarnej w Turku, pani Iwona Krzyżan Forlinii. Patronat medialny nad imprezą objęli: Echo Turku, turek.net.pl, iTurek, Telewizja Wielkopolska.



tywnie działający fanklub „Wannolot”.

Dla nas jest ważne rozszerzenie źrenic

Z Wojciechem Waglewskim rozmawiały Iwona Łechtańska oraz młodzi dziennikarze z warsztatów dziennikarskich - Patrycja Wysocka i Karolina Kozłowska



się grać bardzo nudne koncerty, bo są sytuacje, w których z powodu zmęczenia, i coś mówiąc kolokwialnie nie żre na scenie i nie możemy się porozumieć. Oczywiście poniżej pewnego poziomu nie schodzimy, ale czasami nie ma tej iskry bożej, tego śrutu, jak mówią Hindusi, co powoduje, że się człowiek unosi te pięć centymetrów nad ziemią. A jak tego nie ma to, przynajmniej dla nas, są one słabe. Dla słuchaczy mogą być dobre, bo są ładne piosenki, ale musi być to coś, żeby było coś ważnego.

(Na pytanie jak było w Turku, muzyk znacząco skinął głową, co miało znaczyć, że bardzo dobrze, zresztą słysząc to było podczas koncertu).

ET: Działacie na scenie 28 lat. Jak przez ten czas odnajdujecie inspirację?

W.W.: My na szczęście jesteśmy muzykami dość

wszechstronnymi. Voo Voo, to dla nas główny zespół, ale oprócz tego każdy z nas pracuje na swój życiorys, realizując swoje projekty indywidualne. Oprócz innych zespołów, w których grywamy, to jeszcze dużo piszemy muzyki teatralnej, filmowej i tak dalej. Suma tych wszystkich doświadczeń ujawnia się na scenie podczas koncertów Voo Voo. Mimo że teraz z Voo Voo mamy bardzo dużo pracy, to znajdujemy na to czas. To jest bardzo ważne, bo cały czas się jeszcze zaskakujemy. To troszkę tak jak w małżeństwie, jak małżonka przestaje próbować być piękną dla męża i odwrotnie, to już jest koniec małżeństwa. Dlatego staramy się być piękni dla siebie, mimo długiego stażu małżeńskiego.

ET: W zeszłym roku wydaliście „Nową płytę”, jak przebiegała praca nad albumem?

W.W.: To zawsze jest bardzo standardowe. Robimy bardzo mało prób, żeby sobie nie psuć zabawy z utworami. Ja z reguły przygotowuję się sam, a potem

robimy jedną próbę, żeby poznać formę. Po czym wchodzimy do studia i gramy co nam ślina na język przyniesie i to rejestrujemy. Czasami są to bardzo zapięte formy, bardzo precyzyjnie zapisane, a czasami nagrywamy jakiś szkielet, na który nadbudowuje się jakieś chóry, saksofony, tambury i tak dalej, i tak dalej. To sprawdzona przez nas metoda, ale dużym plusem jej jest fakt, że bardzo dużo gramy razem, co nas różni od wielu zespołów. Nie nagrywamy śladów poszczególnych, tylko robimy tak zwaną setkę, czyli tę podstawową sekcję – gitara, bas, bębny, czasem saksofon i to gramy wszyscy razem. Nie jest to nagrywanie typowo studyjne, w związku z tym nie używamy metronomów, ani żadnych rzeczy, których używa się w muzyce popowej. Chodzi nam głównie o emocje, a te są przecież inne niż podczas koncertów. W czterech ścianach są one mniejsze, a więc by miało to ręce i nogi, bawimy się w jakieś pomysły, czyli bardziej rozbudowane aranżacyjne, zapraszamy ludzi czy nakładamy więcej saksofonów i gitar.

ET: Czy podczas koncertów kontakt z publicznością ma wpływ na wasze improwizacje?

W.W.: Kontakt to jest zabawa, którą głównie zajmuje się Mateo. On dba by ludzi wciągnąć do tej zabawy. Jest fajnym elementem koncertu, bo podnosi na duchu. Ale dla nas ważniejszy jest kontakt mocniejszy niż tylko zabawa. Coś takiego, co się czyje. Że nagle jakiś moment na scenie powoduje rozszerzenie źrenic. Kiedy się patrzy na publiczność i widzi, że rozumieją co się do nich śpiewa.

ET: Jakie macie plany na przyszłość?

W.W.: Ja wreszcie jadę na wakacje. Zawsze we wrześniu robimy sobie przerwę. W tej chwili skończyłem płytę z synami – Waglewski, Fisz, Emade, to będzie drugi nasz krążek, powalająca. I od 23 września mam jeden weekend do końca roku wolny. Mam olbrzymią ilość pracy – z Voo Voo bardzo dużo koncertów, promocja płyty z synami, piszę też muzykę do spektaklu, no i jeszcze gram z Dorotą Miśkiewicz, Osian.

ET: Bardzo dziękujemy i zapraszamy na kolejny koncert do Turku.

W.W.: Bardzo dziękuję, mnie też było bardzo miło spotkać się z tutejszą publicznością. Do zobaczenia.

Puchar Polski na szczepku Konińskiego OZPN

Zestaw par II rzutu - 11 września, g. 17.30

Sparta Orzechowo – ZKS Zagórów
Grom Malanów – Wicher Dobra
Strażak Licheń Stary – Błękitni Mąkolno
Polonia Golina – Warta Kramsk
Górniki Kłodawa – GKS Sompolno
Hetman Orchowo – Wilki Wilczyn
Warta Dobrów – Tulisja Tuliszków

II liga - gr. zachodnia

7. kolejka

UKP – Gryf	1-3
Raków – MKS	3-0
Ostrowia – Polonia	1-1
Odra – KS Polkowice	1-0
Warta – Chrobry	0-0
Błękitni – Rozwój	1-0
Górniki – Ruch	2-1
Zagłębie – Callisia	1-1
Jarota – Bytovia	1-4

Tabela

1. Chrobry Głogów	7	17	13-3
2. Górnik Wałbrzych	7	16	11-4
3. Rozwój Katowice	7	13	9-6
4. Bytovia Bytów	7	12	11-8
5. Warta Poznań	7	12	12-5
6. Błękitni Stargard Sz.	7	12	13-8
7. Polonia Bytom	7	11	9-7
8. UKP Zielona Góra	7	10	11-11
9. Raków Częstochowa	7	10	7-9
10. Odra Opole	7	10	8-11
11. Zagłębie Sosnowiec	7	9	7-9
12. Gryf Wejherowo	7	9	11-8
13. KS Polkowice	7	7	6-8
14. MKS Kluczbork	7	7	12-11
15. Ostrowia 1909 Ostrow W.	7	6	5-8
16. Ruch Zdzieszowice	7	5	10-14
17. Jarota Jarocin	7	4	6-17
18. Callisia Kalisz	7	1	3-17

W 8. kolejce (14.09)

Gryf – Bytovia, Callisia – Jarota, Ruch – Zagłębie, Rozwój – Górnik, Chrobry – Błękitni, KS Polkowice – Warta, Polonia – Odra, MKS – Ostrowia, UKP – Raków (18.09)

III liga – gr. II

7. kolejka

GKS – Polonia ŚW	0-3
Lech II – Unia S	1-0
Start – Wda	2-1
Sokół – Włocławia	3-1
Polonia L – Fogo	1-2
Elana – Notecianka	3-0
Unia SK – Centra	0-0
Nielba – Grom	1-4
Pogoń – Cuiavia	1-0

Tabela

1. Lech II Poznań	7	16	15-8
2. Start Warlubie	7	15	22-8
3. Polonia Środa Wlkp.	7	13	15-5
4. Polonia 1912 Leszno	7	13	14-7
5. Pogoń Mogilno	7	13	12-11
6. Unia Swarzędz	7	12	12-6
7. Nielba Wągrowiec	7	12	14-9
8. Wda Świecie	7	12	17-13
9. Unia Solec Kujawski	7	12	8-5
10. Grom Plewiska	7	10	12-18
11. Sokół Kleczew	7	10	12-10
12. Włocławia Włocławek	6	9	8-9
13. Fogo Luboń	7	9	9-14
14. Centra Ostrów Wlkp.	7	8	8-12
15. Elana Toruń	7	6	8-11
16. GKS Dopiewo	6	5	7-12
17. Notecianka Pakość	7	1	4-19
18. Cuiavia Inowrocław	7	1	3-23

W 8. kolejce (14.09)

Polonia ŚW – Cuiavia, Grom – Pogoń, Centra – Nielba, Notecianka – Unia SK, Fogo – Elana, Włocławia – Polonia L, Wda – Sokół, Unia S – Start, GKS – Lech II

IV liga – gr. pld.

6. kolejka

Dąbrowczanka – LKS Ś	2-1
LKS G – Jarota II	0-1
Obra – Olimpia	1-0
Grom – Orzeł	3-3
Piast – Górnik	2-5
Włóknarz – Warta	2-1
SKP – PKS	2-1
Victoria W – Victoria O	5-1

Tabela

1. Dąbrowczanka Pępowa	6	15	6-2
2. Victoria Września	6	13	18-8
3. Górnik Konin	6	13	18-10
4. Orzeł Mroczeń	6	12	11-8
5. Victoria Ostrzeszów	6	11	8-9
6. Obra 1912 Kościan	6	10	13-6
7. Włóknarz 1925 Kalisz	6	10	12-9
8. LKS Ślesin	6	7	10-10
9. Olimpia Koło	6	7	5-5
10. SKP Słupca	6	7	10-11
11. Grom Wolsztyn	6	7	11-14
12. PKS Racot	6	7	11-15
13. Jarota II Jarocin	6	6	6-10
14. Warta Krzymów	6	4	5-12
15. LKS Gołuchów	6	4	7-11
16. Piast Kobylin	6	2	3-14

W 7. kolejce (14-15.09)

Victoria O – Dąbrowczanka, PKS – Victoria W, Warta – SKP, Górnik – Włóknarz, Orzeł – Piast, Olimpia – Grom, Jarota II – Obra, LKS Ś – LKS G

Klasa Okręgowa

6. kolejka

Polanin – Wicher	5-1
Warta K – Płomień	2-1
Wilki – Kasztelania	1-5
Tulisja – GKS	0-0
Polonus – Hetman	1-1
Błękitni – Warta D	1-2
Polonia – Sparta	5-1
ZKS – Górnik	2-1

Tabela

1. Kasztelania Brudzew	6	18	17-3
2. Warta Dobrów	6	12	14-9
3. Błękitni Mąkolno	5	12	14-4
4. GKS Sompolno	6	11	12-5
5. Hetman Orchowo	6	11	11-5
6. Polonia Golina	5	10	15-11
7. Polonus Kaz. Bis.	6	10	11-9
8. Warta Kramsk	6	10	9-8
9. ZKS Zagórów	6	7	8-13
10. Wilki Wilczyn	6	6	8-9
11. Polanin Strzałkowo	6	6	11-15
12. Płomień Nekla	6	6	11-17
13. Tulisja Tuliszków	5	4	6-8
14. Sparta Konin	4	3	5-9
15. Górnik Kłodawa	5	0	3-14
16. Wicher Dobra	6	0	6-22

W 7. kolejce (14-15.09)

Górnik – Polanin, Sparta – ZKS, Warta D – Polonia, Hetman – Błękitni, GKS – Polonus, Kasztelania – Tulisja (Sb-13.00), Płomień – Wilki, Wicher – Warta K (Nd-17.00)

Tenis ziemny

Faworycy wygrali

Zakończyła się XVI edycja turnieju tenisa ziemnego, organizowanego przez firmę „Andrewex” Andrzeja Oplątka. Uczestniczyło w niej 30 zawodników. W kategorii „open” wystartowało 30 zawodników. Zawody zostały rozegrane na kortach stadionu 1000 - lecia w Turku przy ulicy Sportowej. Walka o tytuł mistrzowski toczyła się od 26 sierpnia do 1 września.

W stawce 30 zawodników za faworytów uchodziła najlepsza czwórka tenisistów z poprzedniej edycji którzy przed losowaniem zostali rozstawieni w tabelce turniejowej: Jakub Pawlak, Ireneusz Cytrowski, Włodzimierz Ćwiek i Waldemar Cytrowski. Pozostali zawodnicy, którzy w I rundzie nie trafili na faworytów, byli w lepszej sytuacji, gdyż rywalizowali z tymi teoretycznie słabszymi. Duża część zawodników startująca po raz pierwszy w turnieju pokazała dobry i skuteczny tenis, co pozwoliło im wyeliminować przeciwników grających na ich poziomie i awansować do kolejnych rund turnieju.

W pierwszej rundzie w poszczególnych meczach zanotowano następujące wyniki:

Kuras Dariusz – Nowak Jan 0:6, 6:1, 1:6

Kurzawa Mateusz – Osiński Krystian 6:1, 6:0

Szymański Michał – Nowak Piotr 4:6, 6:2, 7:6

Kozłowski Krzysztof – Zając Patryk 0:6, 1:6

Kiszewski Michał – Trzmielowski Dariusz 6:2, 6:2

Szafoni Tomasz – Wodziński Łukasz 6:2, 7:6

Cytrowski Ireneusz – Witkowski Przemysław 6:2, 6:3

Śmierchalski Mikołaj – Jerzyk Bartosz 6:0, 6:7, 2:6

Ostouch Piotr – Kamiński Bogumił 0:6, 1:6

Pawelski Patryk – Pawlak Bartłomiej 1:6, 6:3, 3:6

Frąćala Karol – Rosicki Sebastian 1:6, 3:6

Jóźwiak Piotr – Cytrowski Bernard 6:4, 6:4

Knop Piotr – Strasz Marcin 6:2, 6:3

Materliński Kamil – Pawlak Jakub 1:6, 6:4, 1:6

Wolne losy w pierwszej rundzie mieli Waldemar Cytrowski i Włodzimierz Ćwiek. Niepo-

Cytrowski Ireneusz – Kamiński Bogumił 6:0, 6:0

Jóźwiak Piotr – Pawlak Jakub 4:6, 3:6

Półfinał

Kalkulacje przedturniejowe sprawdziły się i w półfinale „zameldowała” się czwórka ubiegłorocznych finalistów. W pierwszym meczu półfinałowym Waldemar Cytrowski ograł Włodzimierza Ćwieka 6:1, 6:2. W drugim spotkaniu półfinałowym grali Jakub Pawlak i Ireneusz Cytrowski. W dwóch setach 6:0, 6:3 wygrał Kuba Pawlak.

Mecz o 3 miejsce

W meczu o 3 miejsce w turnieju spotkali się Włodzimierz Ćwiek i Ireneusz Cytrowski. Ostatecznie 7:6, 6:4 wygrał ten drugi.

Finał

W finale spotkali się Jakub Pawlak i Waldemar Cytrowski. W finałowej rozgrywce XVI turnieju o puchar „Andrewex – u, w pierwszym secie 5:2 prowadził



Klasa A - gr. 2

2. kolejka

Orzeł G – Kasztelania II	3-0
Baszta – Sparta	5-1
Grom – Nałęcz	3-0
Osiek Wielki – Czarni	2-2
Orzeł K – Górnik	5-2
Teleszyna – SRW	2-2

Tabela

1. Baszta Przedecz	2	6	9-2
Orzeł Grzegorzew	2	6	9-2
3. Grom Malanów	2	4	5-2
SRW Łuczywno	2	4	5-2
5. Osiek Wielki	2	4	3-2
6. Orzeł Kawęczyn	2	3	5-5
7. Kasztelania II Brudzew	2	3	4-4
8. Czarni Brzeźno	2	2	4-4
9. Teleszyna Przykona	2	1	4-8
10. Górnik Wierzbinek	2	0	2-6
11. Nałęcz Babiak	2	0	1-7
12. Sparta Barłogi	2	0	2-9

W 3. kolejce (14-15.09)

SRW – Orzeł G, Górnik – Teleszyna, Czarni – Orzeł K, Nałęcz – Osiek Wielki, Sparta – Grom, Kasztelania II – Baszta (Nd-17.00)

dzianka tej rundy rozgrywek to wygrana Jerzyka ze Śmierchalskim oraz zwycięstwo Szymańskiego nad Piotrem Nowakiem.

II Runda

Cytrowski Waldemar – Nowak Jan 6:0, 4:6, 6:0

Kurzawa Mateusz – Szymański Michał 3:6, 6:4, 6:4

Zając Patryk – Kiszewski Michał 3:6, 3:6

Szafoni Tomasz – Ćwiek Włodzimierz walkower

Cytrowski Ireneusz – Jerzyk Bartosz 6:0, 6:0

Kamiński Bogumił – Pawlak Bartłomiej 6:0, 6:1

Rosicki Sebastian – Jóźwiak Piotr 0:6, 3:6

Knop Piotr – Pawlak Jakub 3:6, 2:6

Ćwierćfinał

Cytrowski Waldemar – Kurzawa Mateusz 6:0, 6:0

Kiszewski Michał – Ćwiek Włodzimierz 2:6, 4:6

Cytrowski i wszystko wskazywało na jego łatwą wygraną. Widmo porażki jakie stało przed Pawlakiem zmobilizowało go lepszemu i skuteczniejszej gry, co zaowocowało wygraną kolejnych 3 gemów i doprowadzeniem do remisu 5:5 w gemach. Jednak końcowe zwycięstwo 7:5 w pierwszym secie odniósł Cytrowski, który okazał się skuteczniejszy w końcówce.

W drugim secie na korcie przeważał Kuba Pawlak, który po dobrej i skutecznej grze wygrał 6:2. O końcowym zwycięstwie którego z zawodników musiał zdecydować trzeci set. Wyrównana gra toczyła się do stanu po 4. Końcowe zwycięstwo 6:4 i 2:1 w meczu odniósł Waldemar Cytrowski.

Końcowa kolejność turnieju

1. Waldemar Cytrowski
2. Jakub Pawlak
3. Ireneusz Cytrowski
4. Włodzimierz Ćwiek

opr. dac

Maryjne kapliczki w obiektywie

Rozpoczyna się 3 edycja Powiatowego Konkursu Fotograficznego z cyklu **Najpiękniejsze Miejsca Powiatu Tureckiego „Kapliczki Maryjne i miejsca sakralne w Powiecie Tureckim 2013”**. Redakcja Echa Turku tradycyjnie patronuje konkursowi.

Organizatorem konkursu jest Katolickie Stowarzyszenie „Civitas Christiana” w Turku, a honorowy patronat nad przedsięwzięciem objęli biskup wrocławski Wiesław Alojzy Mering oraz turecki starosta Zbigniew Bartosik. Celem konkursu jest prezentacja, promocja oraz zachowanie od zniszczenia i tym samym zapomnienia niejednokrotnie zabytkowych kapliczek Maryjnych, przydrożnych krzyży, kościołów, cmentarzy i innych miejsc kultu sakralnego.

Organizator Konkursu szczególną uwagę przykładając do czystości formy fotografii, która jako sztuka pozwala budować umiejętność obserwowania i rejestrowania rzeczywistości zgodnie z zasadami kompozycji, jednocześnie rozwijając wyobraźnię i wrażliwość autora.

Organizator konkursu szczególnie uwagę przykładając do czystości formy fotografii, która jako sztuka pozwala budować umiejętność obserwowania i rejestrowania rzeczywistości zgodnie z zasadami kompozycji, jednocześnie rozwijając wyobraźnię i wrażliwość autora – mówi Maciej Konieczny, inicjator konkursu, który adresowany jest do dzieci i młodzieży ze szkół podstawowych i gimnazjalnych.

Prace na konkurs można nadsyłać do 15 października na adres: **Katolickie Stowarzy-**



szanie „Civitas Christiana”, ul. Kolska Szosa 10/21, 62-701 Turek, z dopiskiem: **„KAPLICZKI MARYJNE i MIEJSCA SAKRALNE w POWIECIE TURECKIM 2013”**. Poniżej prezentujemy skrócony regulamin konkursu, który określa zasady konkursu. Regulamin wchodzi w życie z dniem rozpoczęcia konkursu i obowiązuje do czasu jego zakończenia (tj. w dniach 05.09.2013 – 15.10.2013). Finał Konkursu odbędzie się 25 października 2013 r. w Turku.

1. Na Konkurs należy przysyłać prace fotograficzne w formacie 20 x 30cm wykonane wyłącznie na papierze fotograficznym oraz bezwarunkowo zapisane w postaci elektronicznej na płycie DVD w rozdzielczości 300DPI.

2. Zdjęcia przesłane tylko w formie papierowej lub tylko cyfrowej nie wezmą udziału w Konkursie.

3. Każda praca powinna być opisana z naklejoną informacją:

a) Imię i Nazwisko, wiek, klasa, adres zamieszkania z kodem pocztowym, email, telefon kontaktowy,

b) Imię i Nazwisko nauczyciela – opiekuna, nazwę szkoły lub innej instytucji kulturalnej, dokładny adres z kodem pocztowym, email, telefon kontaktowy,

c) miejsce i rok wykonania fotografii (uwaga - można przysyłać wyłącznie fotografie wykonane w 2013 roku).

d) własnoręcznie podpisane oświadczenie o nieodpłatnym przeniesieniu autorskich praw

majątkowych oraz wyrażeniu zgody na zachowanie i przetwarzanie danych osobowych (wzór oświadczenia stanowi załącznik do Regulaminu).

4. Prace fotograficzne, nadesłane na Konkurs, muszą być pracami własnymi, nigdzie wcześniej niepublikowanymi, ani nieprezentowanymi w innych konkursach.

5. Prace muszą być wykonane przez uczestnika indywidualnie. Rodzice lub opiekunowie uczestnika zobowiązani są do naklejenia oświadczenia, że praca jest wykonana samodzielnie.

6. Obróbka zdjęć przesłanych na Konkurs może polegać jedynie na działaniu odpowiadającym:

- zabiegom stosowanym w ciemni fotograficznej, polegających na rozjaśnianiu, kontrasto-

waniu, redukcji koloru.

Wszelkie inne zmiany, a zwłaszcza fotomontaż, są niedopuszczalne. Zdjęcie niespełniające wymagań konkursowych zostanie zdyskwalifikowane.

Termin nadsyłania prac upływa z dniem 15.10.2013 r.

Za datę zgłoszenia uważa się datę wpłynięcia pracy konkursowej do siedziby Organizatora. Zdjęcia, które dotrą do siedziby Organizatora po tym terminie nie wezmą udziału w Konkursie.

Informacji na temat konkursu można uzyskać pocztą elektroniczną, pisząc na adres sekretariat.civitassturek@wp.pl. Cały regulamin wraz z załącznikami opublikowany jest na stronach <http://civitaschristianaturek.eu/>

opracowała: ika

OBWIESZCZENIE O DRUGIEJ LICYTACJI NIERUCHOMOŚCI

nr KW KN1T/00025047/1

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Turku Tadeusz Malesza na podstawie art. 953 kpc podaje do publicznej wiadomości, że: w dniu:

23 Września 2013r. o godzinie 13.00

w budynku Sądu Rejonowego w Turku mającego siedzibę przy Legionów Polskich 4 w sali nr 21, odbędzie się druga licytacja zabudowanej nieruchomości gruntowej, oznaczonej numerem działki 609/6, o powierzchni 0.07,99 ha, położonej w m.Cisew 127 A gmina Turek, stanowiącej własność Piotra i Emilii małż.Mikosik, dla której Sąd Rejonowy Wydział Ksiąg Wieczystych w Turku prowadzi księgę wieczystą KW KN1T/00025047/1.

W skład nieruchomości wchodzi budynek mieszkalny w zabudowie wolnostojącej o powierzchni użytkowej 45,11 metrów kwadratowych, z dobudowaną kotłownią o powierzchni 14,62 metry kwadratowe i garażem o powierzchni 16,54 metry kwadratowe oraz szopa drewniana o powierzchni użytkowej 14,06 metry kwadratowe.

Suma oszacowania wynosi 109 000,00 zł, zaś cena wywołania jest równa 2/3 sumy oszacowania i wynosi 72.666,66 zł.

Licytant przystępujący do przetargu powinien złożyć rękojmię w wysokości jednej dziesiątej sumy oszacowania, to jest 10.900,00 zł. najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg. Rękojmią powinna być złożona w gotówce albo książeczce oszczędnościowej banków uprawnionych według prawa bankowego, zaopatrzonej w upoważnienie właściciela książeczki do wypłaty całego wkładu stosownie do prawomocnego postanowienia sądu o utracie rękojmi. Rękojmię można uiścić także na konto komornika: Powszechna Kasa Oszczędności Bank Polski SA O. Centrum w Kole 03 1020 2762 0000 1802 0026 8243

z15/pz

OBWIESZCZENIE O DRUGIEJ LICYTACJI NIERUCHOMOŚCI

nr KW KN1T/00028361/9

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Turku Tadeusz Malesza na podstawie art. 953 kpc podaje do publicznej wiadomości, że: w dniu:

23 Września 2013r. o godzinie 13.20

w budynku Sądu Rejonowego w Turku mającego siedzibę przy Legionów Polskich 4 w sali nr 21, odbędzie się druga licytacja zabudowanej nieruchomości rolnej oznaczonej numerami działek 145/1 i 282, o powierzchni 1.08,00 ha, położonej w Piętnie gmina Tuliszków, stanowiącej własność Marka Witaszewskiego, dla której Sąd Rejonowy Wydział Ksiąg Wieczystych w Turku prowadzi księgę wieczystą o numerze KW KN1T/00028361/9.

W/w nieruchomość zabudowana jest budynkiem mieszkalnym o powierzchni użytkowej 89,37 metrów kwadratowych, w zabudowie bliźniaczej. W skład nieruchomości wchodzi grunty rolne klasy IIb oraz las brzoźowo-sosnowy o pow. 0,58 ha w wieku 5-15 lat. Suma oszacowania wynosi 156 000,00, zaś cena wywołania jest równa 2/3 sumy oszacowania i wynosi 104.000,00zł. Licytant przystępujący do przetargu powinien złożyć rękojmię w wysokości jednej dziesiątej sumy oszacowania, to jest 15.600,00zł. Rękojmią powinna być złożona w gotówce albo książeczce oszczędnościowej banków uprawnionych według prawa bankowego, zaopatrzonej w upoważnienie właściciela książeczki do wypłaty całego wkładu stosownie do prawomocnego postanowienia sądu o utracie rękojmi. Rękojmię można uiścić także na konto komornika: Powszechna Kasa Oszczędności Bank Polski SA O. Centrum w Kole 03 1020 2762 0000 1802 0026 8243

z15/pz

Energa
operator

Zawiadamia, że w związku z pracami eksploatacyjnymi nastąpi przerwa w dostawie energii elektrycznej w następujących miejscowościach woj. wielkopolskiego i łódzkiego:

- gm. Malanów –Zygmuntówek 60596, w godzinach. 09:00-11:00, w dniu 16.09.2013
- gm. Turek – Kowale Księżę 60632; 60631; 60119, w godzinach. 09:00-12:00, w dniu 16.09.2013
- gm. Grabów – Chorki 60698, w godzinach. 09:00-12:00, w dniu 17.09.2013
- gm. Grabów – Grabów Parcele 60733, w godzinach. 09:00-14:00, w dniu 18.08.2013
- gm. Turek – Kol. Marianów 60180, w godzinach. 09:00-11:00, w dniu 19.09.2013
- gm. Dobra – Mikulice 60366, Dobra 60846, w godzinach. 08:00-17:00, w dniu 19.09.2013
- gm. Dobra – Dobra 60571; 61179; 60574, w godzinach. 14:00-17:00, w dniu 19.09.2013

ENERGA-OPERATOR SA Oddział w Kaliszu, Rejon Dystrybucji w Turku 62-700 Turek, ul. Górnicza 14, tel. 63 289 76 00, fax 63 289 76 20, Telefoniczne Biuro Obsługi Klienta: 801 200 100; Pogotowie Energetyczne: 991 rzd.turek@kalisz.energa.pl www.energa-operator.pl

Młode siatkarki ładują akumulatory

Wakacje to czas odpoczynku? Na pewno nie dla młodych siatkarek UKS LIS Tuliszków. Dwa trzydniowe zgrupowania w Tuliszkowie oraz jedenastodniowy obóz szkoleniowo-kondycyjny mają dać gwarancję udanego startu w lidze. Cel? Jak najwyższe miejsce w wielkopolskiej lidze w kategorii młodniczek i kadetek.

Młode tuliszkowskie siatkarki trenują ze sobą dopiero od niespełna pół roku, a już widać efekty ich wspólnej pracy. –*Gra już teraz wygląda niezłe, a jestem przekonany, że będzie wyglądać jeszcze lepiej. Jest potencjał wśród tych dziewczyn – chwali swoje podopieczne trener tuliszkowski zespołu Zbigniew Osajda.*

Pierwszym etapem wakacyjnych przygotowań do nowego sezonu były dwa trzydniowe zgrupowania w samym Tuliszkowie, podczas których pracowano głównie nad motoryką. Wszystko po to, by siatkarki stopniowo wchodziły w cięższy trening. Prawdziwe wyzwanie czekało na nie podczas jedenastodniowego obozu kondycyjno-szkoleniowego. Miejscem zgrupowania były Tręby Stare w powiecie konińskim nad jeziorem Budziszawskim. Główną areną treningową, gdzie młode adeptki sztuki siatkarskiej szlifowały swoje umiejętności, była hala sportowa w Budziszawie.

Cztery godziny dziennie – aż

tyle musiały poświęcić tuliszkowianki na trening. Trener Osajda zaplanował bowiem dwie dwugodzinne sesje treningowe każdego dnia. Daje to aż 44 godziny ciężkiej pracy na hali, która musi przynieść efekty podczas zmagania ligowych. –*Najważniejsze, że obyło się bez chorób i kontuzji, które często zdarzają się na tego typu obozach, gdzie pracuje się praktycznie non stop – mówi Osajda.* Ale gra na hali to nie jedyna forma treningowa, jaką odbywały nad budziszawskim jeziorem młode siatkarki. Zespół trenował także w terenie podczas zaprawy ogólnorozwojowej oraz na boiskach do piłki siatkowej plażowej.

–*Obóz był bardzo udany. Dziewczyny wylały wiele litrów potu, ale to z pewnością zaowocuje. Bywały kryzysy, ale moje zawodniczki się nie poddawały i trzymały uśmiech na twarzy do końca – opowiada trener tuliszkowskich siatkarek.* Przygotowania nie zwalniają tempa. We wrześniu zespół wejdzie w fazę treningu właściwego oraz serię gier sparingowych. – *Za-*



Zbigniew Osajda wraz ze swymi podopiecznymi z nadzieją rozpoczynają nowy sezon.

gramy w trzech dużych turniejach towarzyskich w różnych zakątkach Polski. Planujemy rozegrać około 20 spotkań przed startem ligi – mówi Osajda. Jak dodaje,

sparingi mają pomóc w zgraniu zespołu. –*Im więcej spotkań, tym więcej ogrania i więcej boiskowego cwaniactwa – mówi.*

Praca z młodzieżą nie jest łatwa.

Potrzeba nie tylko olbrzymiego nakładu czasu, ale i środków finansowych. A z tym jest problem. –*Obecnie finansujemy się sami. Pomagam ja, pomagają rodzice, pomagają także darczyńcy, dzięki którym możemy trenować. Sport to nie jest tania rzecz – zauważa Osajda.* Klub bardzo liczy na wsparcie

urzędu miasta w Tuliszkowie. –*Siatkówka to piękna dyscyplina. A dziewczyny aż garną się do gry – mówi na zakończenie Zbigniew Osajda.* **Dac**

Sam Mistrz szkoli tuliszkowską młodzież

Mówią o nim, że dla polskiego judo jest tym, kim dla piłki nożnej był Kazimierz Górski, a dla boksu Feliks Stamm. Ryszard Zieniawa – najwybitniejszy trener w historii polskiego judo – gościł w weekend w Tuliszkowie. Mistrz szkolił tu młodych zawodników z tamtejszego Uczniowskiego Klubu Sportowego. –*Mistrz to nie tylko najważniejsza postać dla tej dyscypliny w naszym kraju, ale i jeden z najlepszych trenerów na świecie – podkreślał Michał Gaj, trener tuliszkowskiej sekcji judoków.*

Mimo 80 lat na karku, Ryszard Zieniawa wciąż tryska energią. Choć chodzi o kuli (od jakiegoś czasu ma problemy z prawym biodrem), to gdy tylko założy judogę nabiera nowych sił. –*Przez 56 lat judo weszło mi w krwiobiegi i w kości. Ciężko jest się tego pozbyć – żartował w rozmowie z Echem sensei.* –*Poza tym, wie pan, mi się dalej chce. Inni może i by już sobie odpuścili w tym wieku, ale ja nie potrafię – dodawał.*

Sukces pociąga chętnych. Choć w polskim judo sukcesów w ostatnich latach szukać nie sposób, to i tak dzieciaki garną się do trenowania tej sztuki walki. –*To trochę magia judo. To szczególna dyscyplina, potrzeba nie tylko sprawności fizycznej, ale i umysłowej – mówi pan Ryszard.* –*Do tego dochodzi zapewne i szacunek dla rywala – dopytuje.*



Mimo 80 lat na karku mistrz Ryszard Zieniawa wciąż ma zapał do pracy z najmłodszymi.

–*W jakimś stopniu na pewno tak, ale nie można z tym szacunkiem przesadzać. Gdybyśmy się mieli tylko szanować, to byśmy całą walkę się sobie kłaniali, zamiast wojować – odpowiada sensei.*

Podczas weekendowego szkolenia z mistrzem trenowało 35 młodych judoków. Trudno jednak ocenić, by kilka godzin treningu jakoś znacząco wpłynęło na poprawę ich umiejętności. –*Jeżeli to miałoby być jednorazowe, to moglibyśmy go co najwyżej zobaczyć. Nie o to chodzi. Dlatego też chcę nawiązać ściślejszą współpracę z panem Ryszardem – mówi Michał Gaj.* –*Chcemy, by przyjeżdżał do nas co miesiąc na takie zajęcia. Wtedy jest szansa, że dzieciaki się od niego nauczą – dodaje.* Spotkania z Zieniawą, który 5 dan w judo zdobywał od Japończyków, są też szansą na poprawę umiejętności samego trenera. –*Mistrz wie pewnie z tysiąc razy więcej ode mnie. Jestem młodym człowiekiem i chcę się rozwijać. A nauka od samego Zieni-*

wy, to ogromny zaszczyt i szansa – mówi Gaj.

Ryszard Zieniawa to trener ponad trzydziestu (!!!) medalistów igrzysk olimpijskich, mistrzostw świata i Europy. Mimo to, od dłuższego czasu próżno szukać większego polskiego sukcesu w tej dyscyplinie. Z czego to wynika? –*Jak to mówią: jaki pan, taki kram. Niestety trenerów mamy takich, a nie innych, nie wszyscy mają chęci i umiejętności do tego, by wychowywać medalistów – mówi mistrz.* –*A potencjał to my mamy. Ostatnio często bywam w mniejszych klubach na różnych warsztatach i muszę przyznać, że ja tam widzę przyszłe medale. Co prawda trzeba będzie na nie poczekać, ale jeśli teraz zacznie się odpowiednio tych młodych ludzi nastawiać, to pewne nawyki wejdą im w krew. Po to też tu jestem – mówi.*

Zajęcia z mistrzem Zieniawą, to ogromna motywacja dla wszystkich judoków z Tuliszkowa. Ale też i zachęta dla wszystkich zainteresowanych tą dyscypliną, by zapisać się do UKS-u. Od tego roku oprócz szkoleń dla najmłodszych, Michał Gaj organizuje także zajęcia dla starszych – i to zarówno w judo, jak brazylijskim jiu-jitsu. Więcej informacji na ten temat na: www.judotuliszkow.pl

dac



ECHO UNIEJOWA



Gminne Dożynki w Uniejowie

Poniedziałelski gęsi pipek

Tegoroczne uniejowskie gminne dożynki odbyły się w Zagrodzie Młynarskiej. Skromną uroczystość z jednym wieńcem, uatrakcyjniły występy znanych poetów - satyryków Artura Andrusa i Andrzeja Poniedziałelskiego oraz chóru Kantylena, który przyspiewkami „uszczyptał” burmistrza, księdza prałata i sołtysa miasta.

Święto Plonów podobnie jak w ubiegłym roku przygotowano w Zagrodzie Młynarskiej. Uroczystość była zagrożona, ponieważ intensywne opady deszczu w nocy zalały podwórze, na którym miała się odbyć. Z pomocą przyszli uniejowscy strażacy. Wypompowali wodę, dzięki czemu ziemia zdążyła obeschnąć. Dożynki połączone były z IV Uniejowskim Gęsim Pipkiem, imprezą promującą gęsinę. Niestety ogranicza się ona już tylko do stoiska gastronomicznego proponującego potrawy z tego ptaka, z którego hodowli słynie ziemia uniejowska oraz do konkursu dla dzieci.

Gdzie jest burmistrz?

Dożynki poprowadził Robert Palka – dyrektor Miejsko-Gminnego Ośrodka Kultury w Uniejowie. Po odegraniu przez orkiestrę



Starostwie dożynek, Marta Kozłowska i Daniel Szafarz.



Ksiądz prałat Janik i przewodniczący Kosmański otrzymali od starostów dożynek dorodne bochny chleba.

dętą ze Spycimierza hymnu państwowego, dyrektor Palka powitał licznie przybyłych na uroczystość, a wśród nich: posła Piotra Polaka, Jerzego Tyburę – członka Zarządu Powiatu Poddębickiego, Janusza Kosmańskiego – przewodniczącego Rady Miejskiej w Uniejowie, ks. prałata Stanisława Janika – dziekana dekanatu uniejowskiego i Józefa Klimczaka – powiatowego lekarza weterynarii. Jeden z widzów był zbulwersowany faktem, że w dożynkach nie uczestniczy burmistrz Józef Kaczmarek. Wykrzyczał nawet, że: „Nie może tak być, żeby ksiądz był ważniejszy

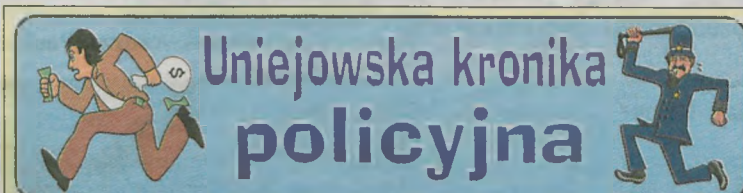
od burmistrza”. Przewodniczący Kosmański wyjaśnił publicznie, że powodem nieobecności burmistrza są sprawy bardzo istotne dla dalszego rozwoju gminy Uniejów. Udało nam się dowiedzieć, że burmistrz wziął udział w konferencji z udziałem ludzi

odpowiedzialnych za polskie gazownictwo. Pojechał tam przekonać ich do wykonania przyłącza gazociągu przebiegającym przez gminę Uniejów, co ułatwiłoby funkcjonowanie planowej elektrowni hybrydowej.

Ciąg dalszy str. 14



Widzowie rozsiadali się gdzie mogli.



Wczesnym rankiem dnia 25 sierpnia 2013 roku na ulicy Reymonta w Uniejowie samochód osobowy marki Renault, potrącił na prostym odcinku drogi 25-letniego pieszego. Poszkodowany z obrażeniami został odwieziony do szpitala. Sprawcy grozi do 10 lat więzienia.

Pijany kierowca potrącił pieszego

W niedzielę 25 sierpnia o godzinie 5.10 doszło do wypadku na ulicy Reymonta w Uniejowie. Samochód marki Renault kierowany przez dwudziestoletniego mężczyznę z powiatu kolskiego, potrącił pieszego, który ze wstrząśnieniem mózgu i urazami klatki piersiowej został przewieziony do szpitala. Lekarze zapewniają, że jego życiu nie zagraża niebezpieczeństwo. Po przebadaniu stwierdzono, że młody kierowca Renault miał ponad dwa promile alkoholu w organizmie.

Warto tutaj przypomnieć, że na ulicy Reymonta znajduje się znana w całym rejonie dyskoteka. Niewykluczone, że to właśnie z zabawy w tym lokalu wracał sprawca wypadku, który został zatrzymany i osadzony w areszcie. Policja prowadzi szczegółowe śledztwo. Kierowca odpowie za swój czyn przed sądem. Grozi mu nawet do dziesięciu lat więzienia. Poza tym poszkodowany może domagać się odszkodowania z powództwa cywilnego.

(art)



Kantylena swoimi przyśpiewkami zrobiła furorę.

Młodzi starostowie

Po modlitwie, podczas której podziękowano Bogu za płody ziemi, wniesiono na scenę jeden wieniec dożynkowy w kształcie kosza z ziarnem.

Z bochnami chleba pojawili się tam także starostowie dożynek. Staroscina, pani Marta Kozłowska (26 lat) z Brzezin od siedmiu lat prowadzi z mężem Marcinem siedmiohektarowe gospodarstwo, specjalizujące się w hodowli trzody chlewnej. Wśród upraw dominuje zboże w całości pożytkowane na pasze. Państwo Kozłowsky zamierzają powiększyć gospodarstwo i rozwinąć produkcję. Starosta Daniel Szafarz (31 lat) jest mieszkańcem Felicjanowa. Wraz z żoną Anetą prowadzi od dwóch lat 22-hektarowe gospodarstwo specjalizujące się w hodowli bydła mlecznego. Także pan Daniel rozważa powiększenie gospodarstwa. Starostowie wrę-



Artur Andrus, Andrzej Poniedziałski i towarzyszący im profesor Tomasz Cieślak.



Publiczność dopisała.

czyli bochny chleba wypieczone z ziarna z tegorocznych zbiorów przewodniczącemu Kosmałskiemu i prałatowi Janikowi. Ten pierwszy przyrzekł, że wraz z burmistrzem będą dzielili go równo i sprawiedliwie tak, aby dla wszystkich starczyło. Co bardziej zaszczytnych gości obdarowano małymi, symbolicznymi bochenkami dożynkowego chleba.

Uszczypliwe przyśpiewki

Furorę swoimi przyśpiewkami zrobiły panie z uniejowskiego chóru Kantylina. Dowcipne, kąśliwe, warto zacytować w całości.

*A nasz ksiądz prałat dużo planuje,
lecz swego słowa nie dotrzymuje.
Kostkę w podwórku wciąż przetrzymuje,
wokół kościoła jej nie montuje.*

*W domu kultury fotelik parzy,
raz na pół roku jest zmiana twarzy.
Każdy dyrektor wizję swą ma,
lecz wszyscy tańczą jak burmistrz gra.*

*A sołtys miasta to tęga głowa,
żaden pies w gminie mu się nie schowa.
Nakazy nosi, za śmieci zbiera
i upierdliwy jest jak...*

*Nie ma szaletu, to wielka szkoda,
tylko są krzaki, gdzie płynie woda.
Biegną mieszkańcy, biegną turyści,
nad rzekę Wartę, kiedy ich czyści.*

Po oficjalnej części, koncertowała znakomita orkiestra ze Spycimierza pod batutą Włodzimierza Smolarka. Kulminacyjnym momentem było pojawienie się na scenie muzyków, a następnie Andrzeja Poniedziałskiego i Artura Andrusa – poetów - satyryków, którzy rozbawili publiczność. Widzom szczególnie podobało się, kiedy Poniedziałski, który wszedł na scenę i oświadczył, że jest „piątym gęsim pipkiem”.

Andrzej R. Tyczyno

Szwalnia z długoletnim stażem i stabilną pozycją zatrudnia szwaczki z doświadczeniem zawodowym do szycia prostych wyrobów i zapewnia solidne i terminowe wynagrodzenie z pełnym ubezpieczeniem

**PPH Konfex w Turku, ul. Kolska Szosa 40
tel. 63 289 19 82, biuro 7:30 - 15:30**

PRACA

PRACOWALEŚ legalnie w Niemczech 2009 - 2012 - odbierz podatek! Otwórz firmę w Niemczech i pracuj legalnie! 63 249 15 78.

FIRMA Alexas zatrudni kierowców i elektromechanika. Wszelkie informacje pod nr tel. 512 848 412.

ZATRUDNIĘ szwaczkę, chałupniczkę, z maszynami (overlock + stebnówka); 603 811 197.

ZATRUDNIMY kierowców C+E transport międzynarodowy, również z małym doświadczeniem, atrakcyjne wynagrodzenie, nowe samochody; 694 557 444; 43 828 68 14.

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem. Mycie okien i sprzątanie mieszkań; 669 324 430.

ZATRUDNIĘ kierowców z prawem jazdy kat. C+E, wyjazdy na Zachód; 609 446 555.

FIRMA transportowa przyjmie do pracy mechanika pojazdów samochodowych; 607 168 460.

LOKALE MIESZKANIA

DO wynajęcia mieszkanie (60,5m²), Os. Wyzwolenia, blok przy parku Tura, świetna lokalizacja, atrakcyjna cena; 502 095 026; 502 264 614.

DO wynajęcia lokal w Kawęczynie, obok Urzędu Gminy; 609 611 172.

DO wynajęcia lokal typu Topola, 16m², Os. Wyzwolenia, wszystkie media, tanio; 600 916 935; 63 278 04 84.

SPRZEDAM lub **wynajmę** lokal o pow. 20m² przy Os. Wyzwolenia; 513 605 823.

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe, kuchnia, łazienka, 49m², dwie piwnice, strych, cena do uzgodnienia; 603 533 494.

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe, 46m², 2-piętro, ul. Składowskiego 4., cena przystępna; 600 828 768.

SPRZEDAM mieszkanie własnościowe, 38m², 2-pokojowe, 1-piętro, balkon, piwnica, blok z cegły, ul. Spółdzielców; 506 133 156.

DO wynajęcia lokal o pow. 25m² przy ul. Chopina 3., wolnostojący; 661 697 460.

DO wynajęcia mieszkanie przy ul. Kaliskiej i ul. Gorzelinianej w Turku; 782 678 202.

WYDZIERŻAWIĘ lokal w Turku, ul. Kaliska 25., na kancelarię, sklep lub inne przeznaczenie, możliwość podziału lokalu; 602 176 766.

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe, 38m², ul. Spółdzielców 6., 3-piętro, ciemna kuchnia, mieszkanie wymaga remontu, 74.000zł; 669 836 206; 669 428 788.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 60m², 1-piętro, Os. Wyzwolenia, możliwość dokupienia garażu murowanego, cena do uzgodnienia; 690 820 631.

DO wynajęcia duża kawalerka w Łodzi, blisko Manufaktury, ul. Zachodnia; 697 629 175; 505 088 263.

SPRZEDAM mieszkanie, 60m², 3-piętro, ul. Kolska Szosa; 692 421 265.

KUPIĘ mieszkanie kawalerkę, do 2-go piętra, przy ul. Wyzwolenia, Uniejowskiej, Górnice; 604 371 198.

DO wynajęcia mieszkanie w Łodzi; 784 852 180.

DO wynajęcia mieszkanie 2-pokojowe, kuchnia, łazienka, przedpokój, balkon, c.o., umeblowane, pralka, lodówka, ul. P.O.W.; 693 901 903.

DO wynajęcia 2-pokojowe, rozkładowe mieszkanie w centrum Łodzi, 1-piętro, ul. Tymienieckiego 58., stan bdb.; 604 700 523.

SPRZEDAM mieszkanie o pow. 37,30m², 2-pokojowe, 2-piętro, balkon, piwnica, c.o., blok z cegły; 666 507 190.

DO wynajęcia lokale, działalność biurowa, usługowa, handlowa (parter 56m², piętro: 12,5, 14 i 17m²). Turek, Broniewskiego 7.; 508 185 700.

NIERUCHOMOŚCI DOK

SIGNO NIERUCHOMOŚCI
POŚREDNICTWO - ZARZĄDZANIE - DORADZTWO
Turek, ul. SZEROKA 12
tel. 63 289 11 00, 503 002 440
Zapraszamy w godz. 10⁰⁰ - 13³⁰ i 14⁰⁰ - 17⁰⁰

1. Mieszkania w Turku:
- 2-pok 45,5m² Składowskiego - 89.000
- 3-pok 48m² Młodych - 83.000
- 1-pok 36m² Matejki - 70.000
- 2-pok 25m² 650-lecia - 65.000

2. Domy:
- Cichów - 250.000
- Turek Os. Muchlin - 390.000
- Turek Tamka - 155.000
- Kuźnica Janiszewska - 85.000

3. Działki budowlane - OKAZJA:
- Rzymko 3,9ha - 70.000
- Kowale Księża 1,8ha - 25.000
- Zbiornik Przykona 0,5ha - 99.000
- Grabieniec 2146m² - 115.000

www.signo.com.pl

DZIAŁKI na sprzedaż
GRABIENIEC Małoszyna
800 - 3000 mkw.
tel. 601 769 830

Obrębów nowe domy

• pomoc w uzyskaniu kredytu już od 4.3%
• przyjmujemy mieszkania w rozliczeniu

www.domy-turek.pl



TOK NIERUCHOMOŚCI
62-510 Konin, ul. Noskowskiego 1A
(budynek SM „ZATORZE”)
godz. 9.00-17.00
tel. 063-240-00-28; 0605-618-289
www.toknieruchomosci.com.pl

Nieruchomości
Więcej ofert na www.toknieruchomosci.com.pl
605618289, (63) 240 00 28

SPRZEDAMY: KOMERCYJNE
CHRZĄBLICE GM. BRUDZEW, 210.000 zł,
BIBIANA, 205.000 zł
BRUDZEW, 250.000 zł
CICHÓW, 500.000 zł
DOBRA UL. KILIŃSKIEGO, 325.000 zł
DOBRA KILIŃSKIEGO, 180.000 zł
GRABOWIEC, 220.000 zł
KALINOWA, 515.000 zł
LEŚNICTWO 195.000 zł
MIKULICE, 105.000 zł
OSIEK MAŁY 19200 zł
TULISZKÓW, 255.000 zł

DZIAŁKI
PRZYBORÓW, 40.000 zł,
TARNOWA GM. BRUDZEW 85.000 zł,
MIKULICE 16.000 zł

SPRZEDAM działkę budowlaną-usługową (uzbrojoną) o pow. 10,31ar, przylegającą do ulicy asfaltowej, os. Zdrojki Lewy; 606 454 696.

SPRZEDAM lub **zamienię** na mieszkanie. Dom w Polichnie (2-pok., kuchnia, łazienka), miła i spokojna okolica; 693 675 304.

SPRZEDAM działkę budowlaną (uzbrojoną) o pow. 7 ar w Przykoni, przyległą do osiedla w Psarach; 693 702 481.

SPRZEDAM działki 10-are w Turkowicach, działki posiadają warunki zabudowy; 782 596 322.

SPRZEDAM: Dom Grabieniec -275tys.; Dom w Kowalach- 250tys.; Nieruchomość komercyjno-mieszkalna 590tys.; Dom Poroże 84000; Działki Kotwasice; Działka bud. w Uniejowie 30ar-65tys.; Działka bud. w Spicimierzu 1ha-110tys.; www.agninvest.otodom.pl - Tel: 884-803-244, tel:661-658-373;

SPRZEDAM działkę 1,6ha w całości lub z podziałem na mniejsze, Grabieniec (atrakcyjna okolica, graniczy z lasem); 601 144 178.

SPRZEDAM działki budowlane w Turkowicach, w atrakcyjnym miejscu, między lasami, blisko szkoły, bardzo dobry dojazd; 502 070 149.

NIERUCHOMOŚCI

-Sprzedam dom, budynek gospodarczy, 0,56ha, Chylin gmina Władysławów, 155000zł, więcej informacji oraz zdjęcia na stronie www.trado-nieruchomosci.pl, 604-053-500

-Sprzedam dom 60m², budynek gospodarczy, 0,41 ha, Gdów gmina Mycielin, 99000zł, więcej informacji oraz zdjęcia na stronie www.trado-nieruchomosci.pl, 604-053-500

-Sprzedam dom, budynek gospodarczy, 2,18 ha, Smaszew gmina Tuliszków, 140000zł, więcej informacji oraz zdjęcia na stronie www.trado-nieruchomosci.pl, 604-053-500

-Sprzedam dom 90m², budynek gospodarczy, 0,20 ha, Wróblina k. Tuliszkowa, 120000zł, więcej informacji oraz zdjęcia na stronie www.trado-nieruchomosci.pl, 604-053-500

-Sprzedam nowy dom 180m², 0,18 ha, Lisiec Wielki gmina Stare Miasto, 499000zł, więcej informacji oraz zdjęcia na stronie www.trado-nieruchomosci.pl, 604-053-500

-Na sprzedaż magazyny po byłym GS, 1832m², 1,55 ha, Kawęczyn, więcej informacji oraz zdjęcia na stronie www.trado-nieruchomosci.pl, 604-053-500

-Na sprzedaż obiekt biurowo-warsztatowy 320m², 1,20 ha, Przykona, przy drodze nr 72, więcej informacji oraz zdjęcia na stronie www.trado-nieruchomosci.pl, 604-053-500

SPRZEDAM ziemię orną o pow. 3,20ha w miejscowości Wojciechów, gm. Kawęczyn; 722 337 797.

SPRZEDAM działkę budowlaną o pow. 7,5ar w Cisewie; 887 045 300.

SPRZEDAM dwa mieszkania w domu dwurodzinnym, każde po 100m² + piwnica + garaż, 220.000zł. Turek, Os. Dobskie; 509 445 991.

SPRZEDAM działki budowlane w Dąbrowicy, gm. Dobra i rekreacyjne w Dąbrowie nad zbiornikiem Przykona; 601 729 598.

SPRZEDAM dom w Turku, Uniejowska, w stanie surowym, dach z dachówki, ogrodzony, wszystkie media, 2-garaże, działka 24ar; 601 567 005.

SPRZEDAM działkę budowlaną, uzbrojoną, 1500 mkw, Ruszków Pierwszy, dobra lokalizacja, cena do uzgodnienia. 785-763-177, 61-813-13-41. Zdjęcia na: magda280194@wp.pl

SPRZEDAM dom w Turku, Uniejowska, w stanie surowym zamkniętym, trzywarstwowy, Słodków Kol.; 697 478 221.

SPRZEDAM działkę z rozpoczętą budową w Kole. 663-735-509.

SPRZEDAM działkę 20ar i 30ar w Rzymku; 663 447 075.

SPRZEDAM działkę leśną w Cisewie; 63 289 41 88.

SPRZEDAM działkę budowlaną 12 arów, kanalizacja miejska, woda, prąd, Gozdów 600 m od szpitala. 63-27-20-962, 609-983-298.

SPRZEDAM 10-are działki budowlane, położone przy ul. Słonecznej w Turku; 667 216 569.

SPRZEDAM las o pow. 1,01ha w Żdzenicach oraz kosiarkę ciągnikową typu „Osa”; 609 308 507.

SPRZEDAM 1,5ha ziemi, niedaleko zbiornika Jeziersko, gm. Dobra; 665 944 246.

SPRZEDAM budynek piętrowy, podpiwniczony, pow. 375m², wraz z przyległym gruntem o pow. 75m², ogrodzonym. Obecnie w budynku prowadzona jest działalność najmu (usługi i handel). Turek, ul. Broniewskiego 7.; 508 185 700.

SPRZEDAM garaż murowany o pow. 35m², własnościowy, ul. Komunalna; 691 067 098.

DO wynajęcia od zaraz garaż murowany, blisko Lidla; 609 814 477.

FIRMA Union Knopf Polska poszukuje do długoterminowego wynajęcia od zaraz garażu w okolicach Osiedla Wyzwolenia w Turku. Możliwość płatności za okres roku z góry. Kontakt: 695 597 900.

USŁUGI ogólne

ŚWIADECTWA certyfikaty ENERGETYCZNE od 199 zł
509 324 733

PŁOTY BETONOWE WIATY I GARAŻE PODMURÓWKA POD SIATKĘ (PANEL) ITP. SPRZEDAŻ RATALNA TRANSPORT I MONTAŻ
Tel. 601 768 679
GRABIENIEC 15

SZAMBA BETONOWE WODOSZCZELNE
515-373-550

PŁOTY BETONOWE WIATY GARAŻE
• PRODUKCJA
• MONTAŻ
• TRANSPORT
Multi-Bet
603 701 544, 510 123 414

PŁOTY BETONOWE GARAŻE I WIATY PODMURÓWKI POD SIATKĘ I PANEL
PRODUKCJA MONTAŻ
BETOGRÓD BRATUSZYN 24
Tel. 785 267 757

Przewozy osobowe do Niemiec, Holandii i Belgii
Wyjazd codziennie.
Zabieramy i podwozimy pod dom.
Możliwość zabrania większego bagażu.
PROMOCJA!
piąty kurs 50%, a 10 GRATIS.

PŁOTY WIATY, GARAŻE betonowe (również w kolorze) podmurówki pod panele i siatkę

produkcja i montaż
GOLMEX
Tarnowski Młyn 40A
tel. 606 813 494; 63 214 50 12
www.golmex.eu

KANALIZACJE
- udrażnianie, inspekcje kamerą TV
PRZYDOMOWE OCZYSZCZALNIE
USŁUGI MINIKOPARKA
882-402-000

USŁUGI MINIKOPARKA
Wykopy pod fundamenty, przyłącza kanalizacyjne, kablowe, szamba, oczka wodne, przydomowe oczyszczalnie. Tanio! Tel. 697 673 661.

OFERUJEMY państwu wynajem białej, 10-metrowej limuzyny: uroczystość ślubu, wieczory panieńskie, wyjazdy okolicznościowe; 695 242 114.

TRANSPORT osobowo-towarowy busami 9-, 12-, 16-, 20-osobowymi, wycieczki, przysięgi, imprezy **ŻALUŻJE, ROLETY**, tapicerki drzwiowe, drzwi i zamki Gerda, wzmacniane drzwi wejściowe, markizy, moskitiery, karnisze. Pranie żaluzji pionowych. Atrakcyjne ceny - sprzedaż i montaż. Sklep: ul. 650-lecia 4, tel. 63 2893745, 603 222 195

CZYSZCZENIE dywanów i wykładzin, tapicerki meblowej oraz samochodowej. Tylko w domu klienta. Gwarantuję wysoką jakość usług! 609 051 562.

INSTALACJE ELEKTRYCZNE w domkach jednorodzinnych i obiektach przemysłowych, **Napędy do bram**, Alarmy, Kamery, Anteny, tel. 697 673 661.

NAPĘDY do bram, domofony, alarmy, autoblokady niedźwiedźłock. Instalacje: alarmowe, domofonowe, telefoniczne, teleinformatyczne. Turek, Chopina 99.; 601 818 259.

PRANIE i czyszczenie dywanów, tapicerki meblowych i samochodowych. Odbiór z domu klienta lub w punkcie - ul. Browarna 6 (14.00-16.00); 667 913 419.

BŁYSK BRUK - czyszczenie, impregnacja kostki brukowej, dachów, elewacji, ogrodzeń, budynków inwentarskich, tanio i solidnie; 887 070 482.

KOLEKTORY SŁONECZNE
tel. 609 280 515
DOTACJE DO 45%



OGRODZENIA BETONOWE



PPHU **WUBET**
LASKI 13c
tel. 601 749 072

PLYTKI CHODNIKOWE KOLOROWE, OBRZEŻA SPRZEDAŻ RATALNA
Tel. 691 083 352
GRABIENIEC 15

PRANIE i czyszczenie dywanów, tapicerek meblowych oraz samochodowych, Karcher;
661 964 682.

PC-SERWIS - naprawa komputerów u klienta, usuwanie wirusów, reinstalacja systemu, odzyskiwanie danych, konfiguracja i przyspieszanie. Szybko i solidnie; 534 033 850.

PRODUKCJA i montaż siatki ogrodzeniowej, bramy, słupki, balustrady. PPHU Krzysztof Ochocki, Uniejów ul. Norwida 19.; 63 288 89 97; 608 358 922.

DERATYZACJA, malowanie elewacji dachów, wynajem podnośników koszowych 32m, www.ddd-malowanie.ovh.org ; 693-851-399

STUDNIE kopanie, pogłębianie, nawadnianie ogrodów. www.ogrododadoz.pl 691-621-513.

USŁUGI minikoparką - łżyki 25, 40, 60 i 100cm, kopanie pod fundamenty, instalacje różnego rodzaju; 722 010 233.

SIATKA ogrodzeniowa, słupki + montaż. Piętno 80A, gm. Tuliszków; 63 279 21 71.

ŻWIROWNIA PPHU-MARKO- Marek Krysiak Międzyziesie 5A k/ Turku Tel. 63-279-65-69, kom 691-379-535 Usługi transportowe- samochody skrzyniowe i wywrotki Wynajem koparki i ładowarki.

PRODUKCJA siatki ogrodzeniowej, panele ogrodzeniowe, akcesoria, łączniki, płyta betonowa, słupki, montaż i transport, Głogowa 37.; 664 494 239.

EKOLOGICZNA Myjnia Mobilno Parowa - mycie samochodów, tapicerek, siedzeń, silników, elewacji, szyb, pomników, dojazd gratis; 604 640 559.

TARTAK spaliny, objazdowy, cięcie drewna na miejscu u klienta. 63-272-21-79, 602-124-977.

KAMIENIARSTWO www.nagrobki-starosta.pl 601-360-659.

WIDEOFILMOWANIE, fotografowanie wszelkich imprez okolicznościowych. Wysoka jakość dźwięku i obrazu. www.filmmedia-wesele.pl 501-645-930

USŁUGI budowlane

PLANUJESZ remont domu? Zrobimy to za Ciebie! Wszystkie prace remontowe od A do Z! www.pidbud.republika.pl; 607 418 991.

TARTAK „ANTEK” w Małoszynie oferuje więźbę impregnowaną, łaty, deski, itp., możliwość transportu; 692 957 620; 63 289 28 19.

STYROPIAN, wełna. 500-299-603.

TYNKI maszynowe cementowo-wapienne, szpachlowanie; 669 411 600.

Żwirownia ZAWMARK - kruszywa, żwir, piasek, z dowozem do klienta. Władysławów. www.zawmark.pl; 604 716 388; 63 279 51 31.

REMONTY, malowanie, gładzie, panele, płytki, regipsy, staro-tynki, ocieplenia, kominki; 725 475 970.

BLOCZKI betonowe, pustaki żużlowe. ZAWMARK - producent wyrobów betonowych. Władysławów. www.zawmark.pl; 63 279 51 31; 693 025 253.

DACHY - więźby, wiaty, krycie blachodachówką, dachówką, papą termozgrzewalną, podbitki, obróbki. Wolne terminy, fachowe wykonanie; 661 960 810.

PROJEKTY architektoniczno-budowlane, kontrole obiektów budowlanych, ekspertyzy techniczne, nadzory budowlane, świadectwa energetyczne, aranżacje wnętrz; 504 772 995.

POSADZKI, stropy i fundamenty agregatem, zacieranie mechaniczne, nanoszenie poziomów niwelatorem. Wypożyczanie agregatu z operatorem. Szymczak; 605 086 208.

UKŁADANIE kostki brukowej: tarasy, schody, cmentarze i małe powierzchnie do 150m²; 733 571 172.

TYNKI maszynowe cementowo-wapienne, wykonywane z mieszanek: żwir, cement, wapno. Szymczak; 605 086 208.

USŁUGI koparko-ładowarką. Transport. Sprzedaż czarnej ziemi (przesiewanej), piasku, żwiru, podkład popieczarkowy, rozbiórka budynków; 603 860 490.

PROJEKTY architektoniczno-budowlane, projekty instalacji i przyłączy, sprzedaż projektów typowych, kierowanie budową; www.bud-projekt.turek.pl; 695 667 318.

TYNKI maszynowe cementowo-wapienne, naturalne (cement + wapno + piasek), dogodne terminy, szybki czas realizacji; 663 150 197.

MALOWANIE, szpachlowanie, tapetowanie, tynki, panele podłogowe oraz drobne usługi remontowe. 782-830-398.

TYNKI - gładzie gipsowe-posadzki maszynowe. 600-704-139.

MASZYNOWE posadzki, stropy, fundamenty. 601-798-992.

BUDOWA domów, ocieplenia budynków, klinkier, płyty, ogrodzenia, regipsy, szpachlowanie, deskowanie i papowanie dachów; 609 168 746.

REMONTY, wykańczanie wnętrz, łazienki, poddasza, docieplenia, zabudowy, płytki, gipsowanie, malowanie, solidne wykonanie, duże doświadczenie; 668 300 771.

BUDOWA domów. Usługi ogólnobudowlane: szpachlowanie, malowanie, płytki, tynki gipsowe agregatem; 609 735 591.

TARTAK - Marantów. Więźba dachowa, krokwie, murlaty, łaty, kontrłaty, deski, impregnacja, stemple budowlane, transport; 692 506 688.

ZAKŁADANIE kostki brukowej i granitowej; 609 742 928.

USŁUGI ogólnobudowlane, ocieplenia budynków, zabudowa poddaszy, podwieszane sufity, gipsowanie, malowanie, itp.; 607 242 521.

UKŁADANIE kostki betonowej i granitowej, posesje, tarasy, schody. Atrakcyjne ceny, wolne terminy, firma KRAS-BRUK; 781 674 573.

CYKLINOWANIE bepyłowe podłóg, schodów; 695 156 924.

MALOWANIE, gipsowanie; 695 156 924.

ROLNICZE

MYCIE i malowanie płotów betonowych oraz bielenie budynków gospodarczych, szybko i tanio; 793 398 969.

kupię

DANPOL ZDZIECHOWA

Maciory 4,40 + vat
Knury 3,40 + vat
oraz Tuczniki

Odbiór z gospodarstwa
Płatność gotówką
lub szybki przelew

Tel. 608 439 125
Tel. 609 218 648

KUPIĘ drewno do palety: sosna, topola, olcha, itp.; 693 173 535.

KUPIĘ cielaki - byczki w wadze 80-300 kg; 785 966 140.

KUPIĘ ciągnik C-360, C-330 oraz inne ursusy, MF 255, włodimirec, zetory, przyczepy rolnicze, kombajny ziemniaczany, ładowacz, rozrzutnik oraz inne sprzęty. 666-188-459.

BYDŁO - kupię każde rzeżne. Odbiór z gospodarstwa, gotówka; 785 569 688.

KUPIĘ jęczmień paszowy, płatne gotówką; 691 280 488.

sprzedam

SPRZEDAM maszyny rolnicze:

- ciągniki od 60 KM do 160KM
- prasy rolujące
- rozrzutniki obornika
- agregaty uprawowe
- siewniki

Tel. 063 289 05 95
kom. 510 148 842

WAPNO nawozowo-magnezowe; 508 382 106

BROWARNE młóto; 508 382 106

OWIES - każda ilość, z dostawą do klienta; 509 166 890.

OTRĘBY, śrut, pasze; 508 382 106

PŁUGI, siewniki do zboża, agregaty uprawowe, sieczkarnie do kukurydzy, zagrabiarki, przegrabiarki i inne maszyny z Niemiec; 697 158 226.

PLANTACJA kukurydzy na kiszonce, 4ha, gm. Kawęczyn; 695 586 727.

ŚRUTOWNIK z mieszalnikiem Cramer Kompakt, 2.600zł; 721 102 798.

ŁADOWACZ Cyklop, brony 3-ki i 5-ki, ładowacz Trol, pług 2, kopaczka konna, silnik S-320, Zetor 4712; 724 925 050.

AGREGAT uprawowy przed-siewny, sieczkarnia do kukurydzy 1-rzędowa, wycinarka do kiszonce; 782 378 666.

URSUS C-330 z Turem, cena do uzgodnienia; 783 702 079.

DOBRY ciągnik C-355; 669 170 388.

ŻYTO hybrydowe do siewu, odmiana Gutina, 60zł/100kg; 665 418 907.

MARCHEW jadalna, 30gr/kg; 661 374 436.

CIĄGNIKI rolnicze, kombajny zbożowe, sieczkarnie do zielonek, kukurydzy, przyczepy samobieżące, rozrząsacz obornika i inne; 502 784 252.

ROZRZUTNIK 2-osiowy, po remoncie; 665 348 309.

NOWE wialnie cylindrowe, nowe młynki, poruszane silnikami elektrycznymi, worki zapinane do młynków; 691 685 083.

OKAZJA do kupna - prasa rolująca 120x120, nowy typ, rozrzutnik obornika Tandem, wersja eksportowa, gruber ścier-niskowy; 785 755 645.

PŁUG 3-skibowy grudziadzi-ki; 503 879 507.

SIEWNIK poznaniak, kopaczka 2-rzędowa do ziemniaków, zgrabiarka 7, pług 3-skibowy grudziadzi; 695 653 380.

BASEN do mleka o poj. 900 l., cena do uzgodnienia; 62 76 37 602; 785 382 770.

TRZY tony mieszanki, owies z jarym żytem; 697 397 326.

KWOTA mleczna 58.000 kg oraz zbiornik do mleka 450 l.; 782 718 927.

BYCZKI biało-czerwone, waga 200 kg, dwie sztuki, cena do uzgodnienia; 606 965 431.

JAŁÓWKA z cielakiem. Ewinów; 603 369 130.

KURY nioski, 21-tygodniowe, 16zł/szt.; 782 258 561; 605 442 917.

RÓŻNE

BEZPŁATNIE odbiorę stary, zepsuty, niepotrzebny sprzęt AGD lub inny złom; 695 676 420.

TELEFONY komórkowe nowe i używane, bez abonamentu i rachunków, akcesoria do telefonów, ładowarki, baterie, panele, uchwyty. Turek, ul. Mickiewicza 6, tel. 694 356 062.

TELEFONY KOMÓRKOWE - serwis, odblokowywanie, PLmenu, skup, sprzedaż, wymiana, komis. Turek, ul. Mickiewicza 6, tel. 694 356 062

TELEFONY komórkowe, nowe i używane. Skup, sprzedaż, wymiana, serwis: odblokowywanie, PLmenu, akcesoria. Dobra, ul. Kilińskiego 32.; 603 368 787.

kupię

KUPIĘ palety 1200x800, używane; 606 286 319.

sprzedam

CZARNA ZIEMIA
601 769 830

DREWNO KOMINKOWE SOSNA OPAŁOWA STEMPLE BUDOWLANE TRANSPORT GRATIS
785 412 634

GARAŻE blaszane od 1500 zł, BRAMY GARAŻOWE, UCHYLE TANIĘ płoty i ogrodzenia RATY, tel./fax 062 733 88 30, 0607 680 103.

OLEJ opałowy i napędowy z dowozem pod wskazany adres oferuje firma HiU "DIESEL" Gatka Tomasz 63 289 12 49; 603 130 383; 691 083 754

DREWNO kominkowe; 601 339 068.

DREWNO kominkowe: akacja, dąb, olcha, brzoza oraz sosna opałowa, transport gratis; 603 649 714.

PROMOCJA!!! styropian 37,50zł paczka, PUSTAKI CERAMICZNE 25P+W - 3,75zł/szt, blachodachówka Ruukki - wysokie rabaty, blachodachówka BalexMetal, przewody kominowe Bolesławiec, Pustaki wentylacyjne, Strop TERIVA (od 51zł/m²), Nadproża, U-MAX, K-3, pełna - 1zł, klinkier Ilgat - 1zł, klinkier - Pomerania 1,60zł, Kosmo, CRH, Roben, Jopek, Bogdan-ka. Człopy k/Uniejowa, tel. 63 288-87-35, 601-35-30-49.

BETONIARNIA PPHU MARKO Międzyziesie 5A k/ Turku Marek Krysiak - producent. Tel. 63-279-65-69, kom 691-379-535 Błoczki fundamentowe. Pustaki żużlowe i keramzytowe- wszystkie wymiary. Transport HDS. Ceny do negocjacji.

MEBLE NA WYMIAR

- łazienkowe
- kuchenne
- biurowe
- szafy wnękowe
- nietypowe
- projektowanie mebli
- cięcie
- lakierowanie
- oklejanie formatek

783 086 217
782 340 545



TARTAK PRZEJEZDNY „Świerk”
Janusz Świerk
Stodków Kol. 12
tel. 691 960 757
698 110 120
mail:biuro@tartakprzejezdny.pl www.tartakprzejezdny.pl



GARAŻE Blaszane BRAMY Garażowe KOJCE dla Psów

Najniższe CENY
Różne wymiary
Transport i montaż GRATIS cały KRAJ
Dogodne RATY

www.konstal-garaze.pl
61-812-54-89; 63-278-62-25; 65-619-34-15
54-233-81-41; 54-421-00-45; 509-574-644; 509-058-388



• Garaże blaszane -wzmocnione • Bramy garażowe

Raty Producent
Dowóz, montaż GRATIS -cały kraj
tel. 63 2228105, 616101339, 512245075, 696753588
www.Robstal.pl



ŻWIROWNIA PPHU MARKO- MAREK KRY-SIAK Międzyziesie 5A k/ Turku Tel. 63-279-65-69, kom 691-379-535 Piasek płukany 0-3 mm Pospółka 0-4 mm, 0-22 mm Żwir płukany 2-8 mm Inne kruszywa Transport 5t, 10t, 18t, 26t.

ŻWIROWNIA PPHU MAR-KO- MAREK KRYSIK Międzyziesie 5A k/ Turku Tel. 63-279-65-69, kom 691-379-535 Sprzedaż i transport: Czarnoziem Glinka Piasek zasypowy Gruz kruszony na utwardzenie terenu

SKŁAD węglowy PPHU-MARKO- Marek Krysiak Międzyziesie 5A k/ Turku Tel. 63-279-65-69, kom 691-379-535 Miał węglowy Węgiel kamienny Węgiel brunatny sortowany i niesortowany (Lignit) Transport od 1t do 18t

DREWNO opałowe suche, sosnowe i dębowe, kominkowe brzoza, z dowozem; 661 082 163.

STEMPLE budowlane, korowane, dł. 3,00-3,20m; 697 471 077.

DESKI dębowe, 5x120cm; 601 884 159.

PILNIE! Wózek dziecięcy 3-funkcyjny, kolor zielony, stan bdb.; 693 702 509.

TANIO! Rower składak, silnik elektryczny 1 kW - 220V, wersalka, 2-fotele i ława, cena do uzgodnienia. Turek; 609 382 349.

NAGROBEK pojedynczy, jasny marmur, cena do uzgodnienia; 607 306 058.

TOWARZYSKIE

DWIE namiętne - 24H; 601 776 392.

SEX SHOP - sklep w Turku przy ul. Wąskiej, wejście od ul. Kaliskiej i Żeromskiego.

NAMIĘTNA, dyskretna. 885-484-535.

MŁODA słodycz. 661-726-153

NAUKA

OŚRODEK Szkolenia Kierowców Kursy Zawodowe Zenon Kurzawa Turek, ul. Milewskiego 10 tel. (63) 289 40 03, 697 463 005 prowadzi kursy na prawo jazdy wszystkich kategorii (egzaminy w Koninie i w Sieradzu)-rozpoczęcie 12.09.2013r (czwartek) godz: 16:00 oraz kursy zawodowe: wózki jezdniowe- rozpoczęcie dn. 18.09.2013r. (środa) godz. 16:00, spawalnicze - rozpoczęcie 19.09.2013 r (czwartek) godz: 16:00, ADR- rozpoczęcie dn. 14.09.2013r. (sobota) godz. 9:00, szkolenie okresowe kierowców kat.C i D- rozpoczęcie dn. 14.09.2013r.(sobota) godz.9:00, pilarki łańcuchowe, palaczy C.O, HDS, podnośniki kosowe i inne kursy. **PRACOWNIA PSYCHOLOGICZNA** czynna 14.09.2013r. (sobota) od godziny 8:00. Uwaga Promocja! Kwalifikacja wstępna przyspieszona - 2.200,-zł

JĘZYK angielski - dr Krzysztof Przygoński zaprasza zdolną i ambitną młodzież na dodatkowe zajęcia językowe. Ograniczona liczba miejsc - tylko jedna grupa! 665 114 652.

JĘZYK niemiecki, język polski - korepetycje, wypracowania, przygotowanie do matury; 609 429 190.

TANIE korepetycje z matematyki dla uczniów gimnazjum, szkół średnich i studentów, okolice Przykory, Dobrej; 669 983 147.

TANIEC - nauka tańca towarzyskiego dla par, osób samotnych, pierwszy taniec dla nowożeńców; 784 089 970.

ANGIELSKI - nauka indywidualna i korepetycje u doświadczonego nauczyciela; 603 078 297.

SZKOŁA Tańca „BOGDAN” zaprasza na zapisy do SP5 12.09.2013: dzieci w wieku szkolnym godz.17.00, Latino Solo dla Pań godz.18.00; 784 089 970

MATEMATYKA- matura, inne. 63-272-57-46; 696-861-139.

ANGIELSKI - korepetycje, z dojazdem do klienta, tanio! Turek i okolice; 505 679 308.

USŁUGI FINANSOWE

ATIZ POŻYCZKI GOTÓWKOWE

Pożyczka 1000 zł
12 rat miesięcznych po 137 zł
lub 40 dniowa spłata 1090 zł
TEL. 63 245 22 66
KOM. 600 280 855

AGENCJA Ubezpieczeniowa, Kolska Szosa 3 (na przeciwko Echa Turku) zaprasza - najniższe składki 20 Towarzystw do wyboru, także nowości - Proama, Liberty Direct, Axa Direct. Sprawdź, ile możesz zaoszczędzić! 63 289 33 22; 502 069 699.

ALE szybka gotówka - nawet 7000 zł Proste zasady bez zbędnych formalności. Provident Polska S.A. - 600 400-295 (opłata wg taryfy operatora) **LOMBARD.** Pożyczki pod zastaw (złoto, srebro, telefony, laptopy, rtv i inne). Skup złota i srebra - najwyższa cena. Turek, ul. Armii Krajowej 28, tel. 63 278 31 99.

AUTO - MOTO

kupię



Auto-Skup - złomowanie pojazdów, wszystkie, całe rozbite, skorodowane, spalone. Wystawiamy dokumenty na wyrejestrowanie i zwrot polisy OC. Dojazd gratis. Najlepsze ceny. Gotówka od ręki; tel. 790 461 112; 661 493 327; www.autoguziec.pl

KUPIĘ każde auto do 1500zł, stan techniczny obojętny. 693-731-006.

KASACJA (SKUP) POJAZDÓW

Wystawianie Zaświadczeń Obrębów 51
504 166 391

KASACJA POJAZDÓW

Skup pojazdów powypadkowych, zniszczonych
Wystawiamy zaświadczenie o wycofaniu z eksploatacji
603-603-742

BOSCH Service Kasacja pojazdów - recykling

Skup aut powypadkowych, skorodowanych, całych oraz motocykli.
Wydajemy zaświadczenia do Wydziału Komunikacji

601-745-335

SKUP POJAZDÓW CIĘŻAROWYCH

792-371-978

AUTOZŁOMOWANIE pojazdów: powypadkowe, całe oraz motocykle. Wydajemy zaświadczenia do Wydziału Komunikacji. 785-193-979, 727-575-085.

AUTOZŁOMOWANIE, skup aut całych i powypadkowych, odbiór od klienta. Wystawiamy zaświadczenia do Wydziału Komunikacji. 54-286-54-88; 512-301-441.

AUTO-SKUP - złomowanie pojazdów, przyjmujemy pojazdy przeznaczone do kasacji, każde auta całe lub rozbite, płacimy gotówką, odbieramy własnym transportem. Ceków; 692 938 333.

ZŁOMUJ bezpiecznie! Nie daj się nabrać pokretnym handlarzom na lewe zaświadczenie o złomowaniu lub fikcyjną umowę sprzedaży! Złomuj pojazd w profesjonalnej stacji demontażu w Turku - Słodków Kolonia. Płacimy gotówką, transport bezpłatny; 63 278 50 03; 601 791 974.

KUPIĘ wszystkie auta od 100zł do 2.000zł; 661 493 327.

sprzedam

VW Polo 1.4, 1996r., 3-drzwi, c. zamek, el. szyby, radio, stan dobry, 2.600zł; 722 041 276.

CITROEN C3 picasso, 1.4 benz., 2010r., 3.500 km, opłacony, gotowy do rejestracji, 28.000zł; 693 791 859.

NISSAN Primera 1.8 benz., 2007r., 1 właściciel, 115.700 km, pełne wyposażenie, bezwypadkowy, stan bdb.; 696 035 941; 606 800 054.

RENAULT Megane kabriolet, 1.9 diesel. 2004r.; 693 791 859.

CITROEN Berlingo 1.4 benz., 2003r., 170.000 km, kupiony w polskim salonie, II właściciel; 609 382 395; 63 24 13 181.

FIAT Marea Weekend 100, 1.6 16V ELX, benzyna, 2001r., srebrny metalik, 174.500 km; 692 403 550.

FIAT Punto 1.2, 1999r., 4-drzwi, el. szyby, c. zamek, abs, 2.900zł; 605 067 205.

VW Golf IV 1.4 16V, 2001r., granatowy, 5-drzwi, 127.000 km, nowe opony, bez wkładu finansowego, 10.500zł; 720 331 887.

SKUTER Zipp Quantum + dwa kaski, 2008r., I właściciel, 3.500 km, 1.800zł; 609 399 377.

LEKARSKIE

JAN WIESIOŁEK

specjalista ginekolog-położnik

Przyjmuje w ramach umowy z NFZ:

w poniedziałki od 14.00 - 18.00
środy i czwartki od 8.00 - 12.00

Przyjęcia:

Turek, os. Miranda 13

tel. 63 278 47 83, 601 498 350

Poza tym przyjęcia prywatne.

SKLEROTERAPIA -leczenie żylaków

specjalista chirurgii ogólnej

RADOSŁAW SKIBA

www.leczenie.turek.pl

- USG z Dopplerem tętnic szyjnych

- leczenie owrzodzeń żylnych

- USG jamy brzusznej

Gabinet Lekarski - przyj.: wt. i czw. od 16-00

Turek, ul. Gorzelniarska 1 (Dom Usług)

Rejestracja: tel. 0503 044 886

GABINET STOMATOLOGICZNY

lek. stom. Jarosław Dawicki

Turek, ul. Armii Krajowej 21

tel. 63 278 22 39

czynne: środa w godz. 14.00 - 20.00

PRYWATNY GABINET KARDIOLOGICZNY

Konin, ul. Poznańska 116

(dojazd autobusami 52 i 58)

Wykonujemy: echo serca, EKG,

testy wysiłkowe,

Holter EKG i ciśnieniowy,

porady kardiologiczne.

USG naczyń obwodowych

(wykonuje lek. med. Z. Duchniewska)

Przyjmują lekarze:

Zofia Duchniewska - kardiolog

poniedziałki od godz. 15.30,

soboty od 9.00

rej. telefoniczna: 0607-224-954

Sławomir Kępski - kardiolog

wtorki, czwartki od godz. 15.30,

rej. telefoniczna: 0605-618-205

Paweł Michalski - kardiolog

środy, piątki od 15.30,

rej. telefoniczna: 0601-180-832

NIZO ARS MEDICAL 62-700 Turek

Tel. 63 280 34 12 ul. Kolska 28,

Świadczy w ramach NFZ

usługi w zakresie:

dr n. med. Józef Krawczyk

położnik i ginekolog

Klinika Położnictwa i Ginekologii

Warszawski Uniwersytet Medycyny

diagnostyka prenatalna

USG 3D i 4D

położnictwo i ginekologia

pełen zakres usług

NAGROBKI

GRANIT, LASTRICO, RENOWACJA, ROZBIÓRKA DO POGRZEBU

JAN IGNACZAK

Turek, ul. Lutosławskiego 2 (vis-a-vis Nadleśnictwa)

Tel. 63 278 34 64 CENY DO NEGOCJACJI

PRYWATNY GABINET OKULISTYCZNY dr n. med. KINGA HADŁAW-DURSKA

specjalista chorób oczu

Turek, ul. Browarna 20, tel. 63 289 36 85

(wejście od ul. Piłsudskiego przez salon optyczny)

SPECJALISTYCZNA PRAKTYKA LEKARSKA

lek. med. Przemysław Nowicki

specjalista chirurg; lekarz medycyny estetycznej

kom. 601-897-666; nowicki.przem@gmail.com; www.cho-mes.pl

CHO CHIRURGIA OGÓLNA Gabinet prywatny ZOZIMP Med-Alko

Konin, ul. Gajowa 7, tel. 63-240-79-34

czwartek od godz. 9.00

MES MEDYCYN ESTETYCZNA

Adres służbowy: Wojewódzki Szpital Zespolony Oddział Chirurgii Ogólnej i Onkologicznej

Konin, ul. Szpitalna 45, tel. 63-240-43-31

MEDICAL

Gabinet Laryngologiczny

1. Prof. dr hab. med. Wojciech Golusiński
2. Lek. med. Piotr Pięńkowski
3. Dr n. med. Paweł Golusiński

Rejestracja telefoniczna

telefon stacjonarny 63-249-13-15

od poniedziałku do czwartku 15.00-19.00:

lub telefon komórkowy 667-445-882

od poniedziałku do piątku 10.00-20.00

Konin, ul. Powstańców Wielkopolskich 16

GABINET STOMATOLOGICZNY

lek. stom. Renata Talarczuk-Matthiaschik

Turek, ul. Skrzetuskiego 3

(osiedle Zapalczane)

dojazd od ul. Uniejowskiej

lub Słonecznej

tel. 63 278 49 79 lub 609 219 662

Przyjmuje w ramach kontraktu z NFZ

(dorośli, dzieci, protezyka)

poniedziałek 12.00 - 18.00

wtorek, 8.00 - 14.00, środa 8.00 - 11.00

Prywatnie: wtorek, środa

i piątek od 16.00 do 20.00

sobota 10.00 do 14.00

czynne od pn - pt 9.00 - 16.00

APARATY „DAW-MED”

SŁUCHOWE

UMOWA z NFZ

* możliwość dofinansowania z PCPR

i uzyskania aparatu za darmo

darmowe badanie słuchu

Turek, ul. Armii Krajowej 21

tel. 63 278 22 39

czynne od pn - pt 9.00 - 16.00

GABINETY LEKARSKIE

SPECJALISTA GINEKOLOG

POŁOŻNIK Dorota Wiesiołek

- badania USG -certyfikat

- sonda dopochwowa

- USG piersi

- krioterapia nadżerek

Wizyty: czwartek po uzgodnieniu

telefonicznym: 695 423 767

INTERNISTA

SPECJALISTA CHOROBY PŁUC

Krzysztof Wiesiołek

- także badania USG

Wizyty po uzgodnieniu telefonicznym: tel. 600 92 91 06.

TUREK, OSIEDLE MIRANDA 13

23770K

GABINET LEKARSKI

specjalista chorób wewnętrznych

lek. med. Marcin Krupa

ECHO SERCA z dopplerem

doppler tkankowy

EKG, Wizyty domowe

EKG w domu pacjenta

środa, piątek od godz. 16.00

po rejestracji telefonicznej

inne terminy po uzgodnieniu

tel. 605 658 117,

Rejestracja: tel. 667 041 120

Turek, ul. Gorzelniarska 1

(Dom Usług II p.)

PRYWATNA PORADNIA CHIRURGICZNA

PRIMA MED

RWA KULSZOWA I BÓL PLECÓW
NOWOCZESNE I SKUTECZNE LECZENIE

Lek. Andrzej Kroszczyński
Specjalizacja w USA
Kalisz, ul. Kwiatowa 1
www.rehab.pl

Tel.: 62 157 33 53 Kom.: 785 752 225

GABINET PSYCHOTERAPII

mgr Mirosław Konieczny
doświadczony psychoterapeuta i hipnoterapeuta Ericksonowski

Kalisz, ul. Puławskiego 21
rejestracja w godz. 14.00 - 16.00
tel. 509 134 419, 509 953 211

www.necesarus.pl

- uzależnienia (alkohol, leki, narkotyki, hazard...)
- zaburzenia odżywiania (bulimia, objadanie)
- zaburzenia funkcji seksualnych
- zaburzenia lękowe i nerwice
- problemy w związkach (terapia par)

SPROSTOWANIE DO OBWIESZCZENIA STAROSTY TURECKIEGO

opublikowanego w „Echo Turku”
nr 36 z dn. 03.09.2013 r.

w sprawie wydania decyzji nr 2/13 Starosty Tureckiego o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej dla zadania inwestycyjnego pn. „Budowa drogi gminnej nr 642523P Dąbrowa-Kwiatków”, na działkach oznaczonych numerami ewidencyjnymi: 438/2, 439/2, 420, 487/1, 411, 412, 480, 481, 5040/2, 431/1, 431/2, 436, 456, 457, 458, 459, 462, 463, 472, 473, 430/1, 437/1, 448, 449, 450, 451, 438/1, 439/1, 422, 423, 428, 429, 489/1, 464, 465, 413/1, 414, 491/2, 492, 493, 494/2, 419, 421/2, 474, 475, 496/1, 497/1, 482, 483, 486/7, 487/2, 488, 489/2, 491/1, 494/1, 389 obręb geodezyjny Kwiatków, jedn. ewid. Brudzew, oraz 3/1, 29/3, 30, 25, 3/2, 38, 54, 4/3, 4/6, 26, 42/1, 64, 65, 9, 50, 53, 49, 20, 21, 43, 44, 45, 46, 59/2, 33, 60, 62, 63, 4/5, 5, 8, 34, 39, 14, 15, 16, 17, 22, 42/2, 56, 2/1, 4/4, 58, 66, 67, 68/1, 70, 105/3 obręb geodezyjny Dąbrowa, jedn. ewid. Brudzew.

Informuje się, że w ww. obwieszczeniu popełniono omyłkę pisarską dotyczącą daty wydania decyzji tj.: 28.08.2012 r., powinno być 28.08.2013 r.

z150/DK

Twój Optyk Turek, ul. Nowa 16
pn-pt 9.00 - 18.00
sobota 10.00 - 14.00
Mikołaj Mialo
dr n.med. okulista
tel. 63 278 54 77
695 035 065

SALON oferuje najwyższej jakości soczewki okularowe firmy Carl ZEISS w konkurencyjnych cenach

SALON jako partner firmy Carl ZEISS zapewnia wysoką jakość oferowanych usług

Promocje na soczewki progresywne!

GABINET UROLOGICZNY
Lek. Arkadiusz Matusiak
Turek, ul. Chełmońskiego 2
Czynny codziennie od 16.30
Tel. 693 281 836

- USG
- BEZOPERACYJNE kruszenie kamieni w ramach ubezpieczenia

TERAPIA rodzinna, problemy małżeńskie i wychowawcze. Gabinet Psychologiczny - Marcin Wasiak. 607-690-341.

z10/KW

GABINET GINEKOLOGICZNY
specjalista ginekolog - położnik
Barbara Struglińska
- badania USG
- sonda dopochwowa
Turek, ul. Gorzelniarska 24
czwartek od 15.30 i inne dni po uzgodnieniu telefonicznym tel. 63 278 40 35, 609 795 269

GABINET LEKARSKI
Andrzej KAŁUŻNY
specjalista chirurg

- USG piersi
- leczenie chorób nowotworowych
- USG jamy brzusznej
- laparoskopowe operacje woreczka żółciowego

Tel. 697 724 498

z44/13/WK



Centrum
Szkoleniowe

WIEDZA

Turek, ul. Parkowa 3

tel: 63 2278 47 77

e-mail: turek@csowiedza.pl

Liceum Ogólnokształcące

ZAPISZ SIĘ DO SZKOŁY -
UCZ SIĘ ZA DARMO! *

* 50 % frekwencji zwalnia z czesnego. Dotyczy Liceum Ogólnokształcącego

Szkoły policealne

- Technik BHP
- Technik administracji
- Technik ochrony fizycznej osób i mienia
- Technik rachunkowości
- Technik informatyk
- Technik usług kosmetycznych

Kwalifikacyjne Kursy Zawodowe

e-learning

możliwość nauki przez internet!



Centrum Szkoleniowe **WIEDZA**

www.csowiedza.pl

z1054k

REKRUTACJA 2013/2014 15 lat PWSZ w Koninie

Studiuuj blisko, solidnie, bezpłatnie



studia licencjackie i inżynierskie, stacjonarne i niestacjonarne

- bezpieczeństwo wewnętrzne
- budownictwo (studia w Koninie)
- dietetyka
- filologia (tylko studia stacjonarne)
- fizjoterapia
- inżynieria środowiska (studia w Koninie)
- mechanika i budowa maszyn
- pedagogika
- politologia
- praca socjalna
- turystyka i rekreacja
- wychowanie fizyczne
- zarządzanie



Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Koninie
Biuro Rekrutacji PWSZ w Koninie, ul. Przyjaźni 1, hol B, tel. 63 249 72 37

rekrutacja@konin.edu.pl

www.pwsz.konin.edu.pl

www.facebook.com/pwszkonin

II Nabór:
do 14 września 2013 r.

Nowe kierunki: dietetyka, bezpieczeństwo wewnętrzne



z1098k

KAMIENIARSTWO

ATRAKCYJNE CENY
PŁATNOŚĆ - NAWET DO 6 RAT BEZ OPROCENTOWANIA

NAGROBKIE, PARAPETY, SCHODY
BLATY KUCHENNE I ŁAZIENKOWE
DUŻY WYBÓR PŁYTEK GRANITOWYCH

PROMOCJA NA GRANIT

PŁOMIENIOWANY I SZCZOTKOWANY

P.P.H.U. J & D BEDNAREK Spółka Jawna

Turek, ul. Komunalna 2

tel. 63 280 37 11 63 278 58 49, 661 301 778

Wybierając Helen Doron otrzymujesz:

* Sprawdzonej i jedynej na świecie naturalnej metody nauczania, opracowanej przez brytyjską lingwistkę, zespół naukowców, psychologów oraz językoznawców

* Kontakt z językiem 14 razy w tygodniu, uzyskany dzięki specjalnie opracowanym nagraniom rodzimych Anglików na CD

* Lekcje prowadzone wyłącznie w języku angielskim

* Naukę w małych grupach 4 do 8 osób

* Kangi Club - dostęp do multimedialnej platformy gier wspomagających opanowanie języka

**ZAPRASZAMY
NA BEZPŁATNĄ
LEKCJĘ
POKAZOWĄ**

Angielski dla dzieci

od 3 miesiąca do 16 roku życia

Centrum Helen Doron

ul. Kolska Szosa 3 (1 piętro nad Echo Turku)

tel. 665 340 701; 604 519 262



Helen Doron
Early English

więcej informacji na:

www.helendoron.pl

z1098k

Sala
Bankietowa

Restauracja • Hotel
Pod Lasem
Sala Bankietowa

Restauracja
Hotel



Wesela, Chrzcziny, Konsolacje,
Imprezy Okolicznościowe i Firmowe

Turek, ul. Jacka Kaczmarskiego 3

tel. 505 092 876

z1098k



ZAKŁAD DOSKONALENIA ZAWODOWEGO
Centrum Kształcenia
w Turku ul. Kościuszki 6, tel. (63) 278-82-93
607-912-106

ZDZ PROPONUJE

absolwentom szkół gimnazjalnych:

- 3-LETNIE LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE
DLA DOROSŁYCH

**absolwentom po zasadniczej szkole
zawodowej:**

- 2-LETNIE LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE
DLA DOROSŁYCH

absolwentom szkół ponadgimnazjalnych:

- 2-LETNIE SZKOŁY ŚREDNIE
- informatyka – systemy i sieci komputerowe
- ekonomia – finanse i rachunkowość
- administracja – prawo i administracja w Unii Europejskiej
- organizacja reklamy

NABÓR DO SZKÓŁ 2013/2014

KURSY

TRANSPORTOWE

- kierowca wózków jezdniowych
- ADR
- LPG

TECHNICZNE

- palaczy kotłów CO
- obsługa dźwigów towarowo-osobowych
- obsługa żurawi
- obsługa suwnic, kat. I, II, III
- obsługa butli propan-butan

ADMINISTRACYJNO-FINANSOWE

- mała przedsiębiorczość
- rachunkowość dla samodzielnich księgowych
- komputerowy

BHP

- OKRESOWE dla pracodawców, kierowników, pracowników administracyjno-biurowych i osób na stanowiskach roboczych
- DLA SŁUŻB BHP – podstawowy dla pracodawców – okresowe

ORAZ INNE: kasy fiskalne, opiekun wycieczek, kierownik wycieczek, bukieciarstwo

z152/DK

OBWIESZCZENIE STAROSTY TURECKIEGO

Zgodnie z artykułem 11d ust. 5 ustawy z dnia 10 kwietnia 2003 r. o szczególnych zasadach przygotowania i realizacji inwestycji w zakresie dróg publicznych (t.j. Dz. U. z 2013 r., poz. 687)

zawiadamia się

o wszczęciu postępowania administracyjnego w sprawie wydania decyzji na realizację inwestycji drogowej dla inwestycji pn.: „Budowa drogi 22 KDD na Osiedlu Wyzwolenia w Turku”. na działkach oznaczonych w ewidencji gruntów numerami: 294/3, 293/6, 292/14, 291/6, 290/7, 289/7 obręb geodezyjny „B”, jedn. ewid. Miasto Turek,

Strony niniejszego postępowania mogą zapoznać się z aktami sprawy oraz uzyskać wszelkie informacje na temat realizacji inwestycji w Starostwie Powiatowym w Turku w Wydziale Architektury i Budownictwa przy ul. Kaliskiej 59, pok. 222. (tel. 63 222 32 65) w godz. 7.30 – 15.30 w terminie 14 dni od daty publicznego ogłoszenia.

z150/DK

PRAKTYKA LEKARSKA

dr n. med.

MAREK BAKALARZ

specjalista ginekolog-położnik
USG, USG 4D

Turek, ul. Niepodległości 21

przyjmuje:
pon. śr. czw. od godz. 15.30
sobota od godz. 9.00

Rejestracja: pon. śr. czw. od godz. 14.30
www.ginekolog-turek.pl
tel. 063 278 09 44

INFORMACJA

KANCELARIA ADWOKACKA
MONIKA REDLICKA
ADWOKAT

ul. Kolska 5 (I piętro), 62-700 Turek
tel./fax 63 278 30 30; kom. 600 398 296

z21/13/WK



Sun Day
Zdzisław Krzesiński

www.sunday-okna.pl
tel. 63 280 20 24

Turek, ul. 3 Maja 8 (Dom Strażaka)



OKNA I DRZWI
PCV, ALUMINIUM, DREWNO

JEZIEWSKI
MARKOWE OKNA

LETNIA GORĄCA OFERTA

!!!NOWOŚĆ!!!
Drzwi wewnętrzne

h tenso

Pięknie
Tworząc Wnętrze

VEKA, SCHUCO, Aluplast
BRÜGMANN, SALAMANDER, GEALAN,
WINKHAUS, MACO

DRZWI WEWNĘTRZNE I ZEWNĘTRZNE

!!! DRZWI PRZECIWPOŻAROWE !!!

WYKONANIE
PŁYTY
DRE
KARKADO
BARTOM
KIFT
Vikano

BALUSTRADY, BRAMY GARAŻOWE, ROLETY

KRISPOL

z3/ceg

OKNA z PCV



62-730 DOBRA, ul. Kilińskiego 109
tel. 063 289 21 65
fax 063 279 98 92

Kupujesz
bezpośrednio
u producenta

**OKNA
BEZ
OŁOWIU**

**CENY
PRODUCENTA
!!!**

Zalety okien z firmy LANCO:

- rabat do 47% - okno 865x1435mm w cenie 250zł netto
- najpopularniejszy system Deceunick z okuciami Roto
- podwyższona sztywność okna
- posiadają certyfikat że są wykonane ze 100% PCV
- posiadają certyfikat europejski CE
- na produkt udzielamy gwarancji - 8 lat

www.lanko.pl



z3/DK

www.petecki.eu



PETECKI

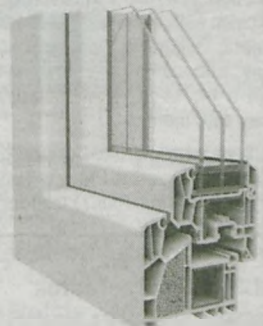
Inspiruje nas doskonałość

Okna | Drzwi | Fasady



PETECKI EXCELLENT Line 90 MD

Uw = 0,8 W/m²



SALONY SPRZEDAŻY:

Zakład Produkcyjny
ART-BUD
BRAM-TUR
ELPIOX

Dobra - Chrapczew 26A
Turek, ul. 3 Maja 8
Turek, Cisew 1
Turek, ul. Chopina 94

tel. 63 279 08 12
tel. 63 214 13 71
tel. 63 278 33 18
tel. 63 289 92 49

z151/DK

BRT – Choroby stawów bez bólu

BRT to nowoczesna metoda opracowana przez lekarzy i biofizyków. Jest skuteczna w przypadkach, kiedy medycyna i farmakologia są bezradne. Dużą skuteczność działania zawdzięcza temu, że każdy przypadek rozpatrywany jest indywidualnie. Nie powoduje skutków ubocznych, nie stosuje się w niej lekarstw, zastrzyków i bolesnych operacji.
To wspaniałe, że istnieje metoda, która tak pomaga w leczeniu. Sąsiad wyleczył się BRT z nadcisnienia, a mnie namówił, abym spróbował leczyć zmiany zwyrodnieniowe kręgosłupa z rwa kulszowa – mówi pan Zdzisław. Brałem tabletki i zastrzyki i tak było od zawsze. Teraz jednak one nie pomagały na moje dolegliwości. Zastanawiałem się jak można wyleczyć schorowany kręgosłup inaczej niż skalpelem. Miałem już propozycję operacji, ale zwlekąłem. Teraz wiem, że nie było powodów do obaw. Życie bez bólu jest fantastyczne, jakbym się ponownie narodził.



Jestem 50-letnim kierowcą. Od dłuższego czasu uskarżałem się na ból prawego kolana, które nasiliło się po długotrwałej jeździe.

Po konsultacji u ortopedy i przeprowadzonej artroskopii lekarz stwierdził **zwyrodnienie III stopnia stawu kolanowego**. Choroba spowodowała obrzęk i przykurcz w stawie kolanowym. Wskazaniem ortopedy było abym zapisał się w kolejkę na endoprotezę, na którą oczekuje się wiele lat. Leki przeciwbólowe, które otrzymywałem nie przynosiły ulgi. W gazecie przeczytałem o metodzie BRT, którą polecał lekarz. W gabinecie BRT uzyskałem informacje, że ta terapia zatrzyma proces zwyrodnieniowy i ustąpią dolegliwości bólowe. **Zmiany zwyrodnieniowe odcinka szyjnego kręgosłupa** stwierdził lekarz po badaniu fizykalnym i neurologicznym, potwierdzonym zdjęciem RTG. Miałam ból karku, zawroty głowy, drętwienie lewej ręki. Przyczyna to praca w biurze przy komputerze po 10-12 godzin. Lekarz zalecił fizykoterapie i leki przeciwbólowe. Niestety po miesiącu ból nie ustąpił. Lekarz zaproponował terapię biorezonansową stosowaną na zachodzie od kilkunastu lat. To terapia bezbolesna, bez leków oraz skutków ubocznych tak dokuczających przy leczeniu farmakologicznym. Po zastosowaniu 10 zabiegów szyja już mnie nie boli, nie drętwieje mi ręka. Kontrolne badanie neurologiczne potwierdziło poprawę.

Metoda BRT można leczyć:
Otyłość, alkoholizm, alergie, astmę, łuszczyce, stawy zwyrodnieniowe stawów i kręgosłupa, choroby serca, nerwice, depresję.

RZUC PALENIE – jednorazowy zabieg, metoda opracowana przez lekarzy.

www.odczulanie.pl

KONIN, ul. Dworcowa 7, tel. 603 589 312

z54/bob

KRZYŻÓWKA NR 37

Hasło wyślij SMS-em na numer 71601, a w treści wpisz: et.hasło imię nazwisko miejscowość (miejsce wyrazu hasła ma znajdować się rozwiązanie krzyżówki, nie używaj polskich znaków). Koszt wysłania jednego SMS-a to 1 zł netto (1,23 zł brutto). W tym numerze do talon o wartości 50 złotych do wykorzystania w salonie kosmetycznym mieszczącym się przy ulicy Piłsudskiego w Turku. Termin nadsyłania zgłoszeń do poniedziałku, 16 września, do godz. 12.00. Dane laureatów zostaną opublikowane we wtorek, 17 września.

W tym tygodniu talon do salonu kosmetycznego otrzymuje: Wioleta Walczak z Turku

Poziome: 1. wodny pająk, 4. rodzaj miękkiej skóry, 7. rzadkie imię męskie, 10. elektroretinografia, 11. pierwiastek o symbolu Tl, 12. po arabsku znaczy uczeń, 13. tropikalna pnącze, 14. miły materiał, 15. kolorowa papuga, 16. producent odzieży dziecięcej, 17. mięso z kością, 20. gdy kapie z nosa, 23. forum lub agora, 26. weekend pod namiotem, 27. niedostatek, nędza, 28. ich stolica to Nowe Delhi, 29. angielska rasa psa, 33. Max, niemiecki socjolog, 36. składany w sędzie, 39. zostaje po ściętym drzewie, 42. w ustach porwanego, 43. własne ja, 44. miara powierzchni gruntu, 45. PRL-owski kwiat, 46. śpiew, 47. jeden ze stanów w USA, 48. omasta, 51. gatunek wierzby, 52. dopływ odry, 53. ma symbol Ar, 56. dynia, 59. z rodziny koczodanów, 62. złota myśl, 63. po nim wydech, 64. korsarz, 65. pasiasty ssak, 66. syntetyczne włókno wełnopodobne, 70. czarne drzewo, 73. uczeń szkoły wojskowej, 76. zabawka na sznurku, 79. Edward, pisarz, 80. narząd wzroku, 81. proszek do prania, 82. dziecięca zabawa, 83. w rękę marszałka, 84. zwisa z dachu, 85. japońskie miasto, 89. powstał na bazie Esperanto, 90. ma go wiersz, 91. makietka, 94. rarytas z kremem, 97. amerykańska nagroda, 100. rzutnik, 101. podziemna część rośliny, 102. obok wagi, 103. komisant, 104. rozsądek, roztropność

Pionowe: 1. kamrat Romka i Atomka, 2. Jerzy, publicysta, 3. orientalna potrawa, 4. sosna lub świerk, 5. afgański lub polski, 6. poeta perski, 7. imię męskie pochodzenia germańskiego, 8. napelniony powietrzem, 9. pracuje pod wodą, 18. państwo w Ameryce Południowej, 19. wczesnochrześcijańska miłość do Boga, 21. zostawiane przez listonosza, 22. ...MacDowell, amerykańska aktorka, 24. gatunek chińskiej herbaty, imię Orzeszkowej, pisarki, 30. odmiana ogończy, 31. w niej pasta do zębów, 32. na niej opona, 33. ważna w szkole, 34. skraj, rant, 35. ludojad, 36. czar, wdzięk, 37. krzyżacki lub franciszkański, 38. część Zjednoczonego Królestwa, 39. ostatni król Troi, 40. imię biblijny syn Abrahama i Sary, 41. w nim gazety, 48. dwukołowa taczka, 49. gruzińska rzeka, 50. część toru, 54. smaczne grzyby, 55. preferencja, 57. siostra Balladyny, 58. wizerunek artysty, 60. pelzak, 61. główna tętnica, 67. zielona część pietruszki, 68. maciora, 69. edukacja, 70. ubiór zakonny, 71. rzeczna łódź, 72. fiński telefon, 73. barwa, 74. po pierwszym i drugim daniu, 75. papieska korona, 76. ...Święte, 77. Anna Maria, piosenkarka, 78. do bieleńia celulozy i papieru lub uzdatniania wody do picia, 85. przeciwny zenitowi, 86. Jerzy Duda-..., 87. kiesa, 88. ociupina, 92. z wlotem i wylotem, 93. koc, 95. zmyłka Gołoty, 96. wyścigowy samochód, 98. obok Senatu, 99. popularne imię żeńskie

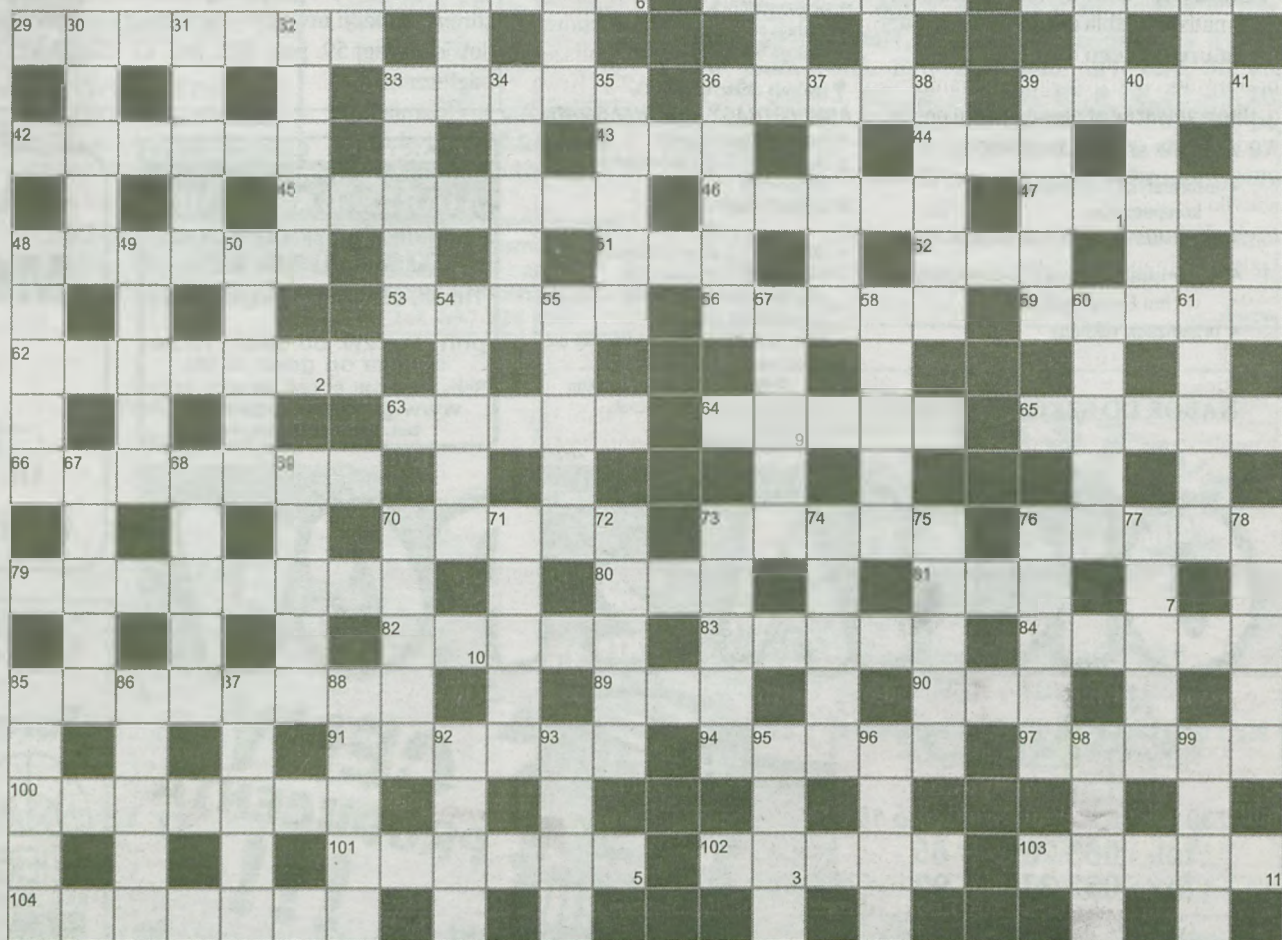
Turek, ul. Piłsudskiego 4

GABINET KOSMETYCZNY

BARBARA OWCZAREK

tel. 784 089 970

www.gabinetkosmetyczny.turek.pl



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----

Urząd Pracy

Aktualne oferty pracy z dn 09.09.2013 r.

- 1. Tapicer-monter**, dolności manualne, brak przeciwwskazań do dźwigania, pon.-nd, 6-14, 14-22, 22-6 (istnieje możliwość nadgodzin), umowa na okres próbny, cały etat, Turek
- 2. Operator obrabiarek sterowanych numerycznie**, min. średnie techniczne, umiejętność posługiwania się szlifierką lub pilarką, pon.-nd, 6-14, 14-22, 22-6 (praca w systemie), umowa na okres próbny, cały etat, szlifowanie elementów metalowych, prawidłowa obsługa maszyn sterowanych numerycznie, Turek
- 3. Pracownik laboratorium**, wyższe techniczne (fizyka, mechanika itp.), znajomość rysunku technicznego, narzędzi pomiarowych, mile widziana znajomość języka niemieckiego lub angielskiego, pon.-pt 08-16, umowa na okres próbny, cały etat, prowadzenie badań w laboratorium wytrzymałościowym, nadzór nad oprządkowaniem kontrolno-pomiarowym, Turek
- 4. Pomocnik operatora maszyn do zalewania pianek**, system, pon.-nd, 06.00-14.00, 14.00-22.00, 22.00-06.00, umowa na okres próbny, cały etat, Turek
- 5. Ślusarz**, system, pon.-nd, 06.00-14.00, 14.00-22.00, 22.00-06.00, umowa na okres próbny, cały etat, Turek
- 6. Pakowacz**, trzymianowa, pon.-pt, 06.00-14.00, 14.00-22.00, 22.00-06.00, umowa na okres próbny, cały etat, Turek
- 7. Tynkarz**, min. 1 rok doświadczenia jako tynkarz, jednomianowa, pon.-pt, 7-15, umowa na czas nieokreślony, cały etat, Turek
- 8. Pracownik do obsługi lasera**, min. średnie, doświadczenie jako operator maszyn sterowanych numerycznie, dwuzmianowa, pon.-pt, 6-14, 14-22, umowa na czas określony, cały etat, Turek
- 9. Pracownik magazynu**, uprawnienia na wózki widłowe, trzymianowa, pon.-pt, 06.00-14.00, 14.00-22.00, 22.00-6.00, czas określony, cały etat, Malanów (pracodawca zapewni dojazd z Turku, Kawęczyna, Grzymiszewa, Piętna)
- 10. Mechanik pojazdów samochodowych**, min. zawodowe kierunkowe, staż min. 2 lata pracy w zawodzie, jedna zmiana, 8-16, pon.-pt, umowa na czas określony, cały etat, Władysławów
- 11. Stolarz**, min. zawodowe kierunkowe, min. 3 lata w pracy w drewnie litej, jedna zmiana, 6-14, pon.-pt, umowa na okres próbny, cały etat, Stodków
- 12. Fryzjer**, zawodowe kierunkowe, mile widziany staż, jedna zmiana pn-śr, 10.00-

- 17.00, czw-pt 12.00-18.00 sb. 9.00-14.00, umowa o pracę, pełen etat, Tuliszków,
- 13. Szwaczka**, doświadczenie w szyciu, dwie zmiany, 06.00-14.00, 14.00-22.00 pon.-pt, umowa o pracę, pełen etat, szycie odzieży wodoodpornej, Turek,
- 14. Pracownik gospodarczy**, ymagany własny samochód, umiejętność napraw elektrycznych, wymiany płytek podłogowych i ściennych, jedna zmiana 06.00-14.00, umowa o pracę, pełen etat, utrzymywanie porządku na terenie zakładu, drobne prace naprawcze, Turek,
- 15. Doradca klienta**, min. średnie, mile widziane doświadczenie w branży, jedna zmiana, 09-17, pon.-pt, umowa o pracę, pełen etat, obsługa klienta w Placówce Partnerskiej Alior Bank, Turek, ul. 650 Lechia 6
- 16. Fryzjer**, min. zawodowe, min. rok pracy w zawodzie, dwie zmiany, pn, śr, pt 9.00-17.00, wt, czw 11.00-19.00, sb 9.00-15.00, umowa na czas nieokreślony, cały etat, Władysławów
- 17. Kierowca samochodu ciężarowego kat. CE**, min. zawodowe, min. 2 lata, prawo jazdy kat. C+E, świadectwo kwalifikacji, inna, wg czasu pracy kierowców, umowa na czas określony, cały etat, teren Polski
- 18. Kierowca samochodu ciężarowego kat. CE**, min. zawodowe, staż min. 2 lata, prawo jazdy kat. C+E, świadectwo kwalifikacji, umowa na czas określony, cały etat, transport towarów na terenie Europy
- 19. Kierowca kat. C**, prawo jazdy kat. C, świadectwo kwalifikacji, jednozmianowa, pn-pt 6.00-14.00, umowa o pracę, pełen etat, rozwój towarów po kraju
- 20. Szwaczka**, jednozmianowa, pn-pt 06.00-14.00, umowa o pracę, pełen etat, Bądków Pierwszy 35
- 21. Nauczyciel przedmiotów zawodowych**, wyższe techniczne kierunkowe, jednozmianowa, pn-pt 08.00-15.00, umowa o pracę, pełen etat, prowadzenie zajęć teoretycznych i pracowni w technikum pojazdów samochodowych, Kaczki Średnie
- 22. Handlowiec**, min. średnie, doświadczenie w handlu, prawo jazdy kat. B, umowa o pracę, pełen etat, sprzedaż pokryć dachowych, Turek
- 23. Psycholog**, wyższe magisterskie psychologiczne, jednozmianowa, Pn-pt 16.00-20.00, umowa zlecenie, prowadzenie arkuszy badań i obserwacji psychologicznych, Kaczki Średnie

- 24. Kierowca kat. C+E**, min. zawodowe, staż min. 2 lata, jednozmianowa. Pn-pt 7.00-15.00, umowa na czas określony, cały etat, kierowanie pojazdami wysokotonazowymi, teren woj. wielkopolskiego i łódzkiego
- 25. Technolog konfekcji**-zastępca kierownika szwalni, min. technikum odzieżowe, doświadczenie w branży szwalniczej, preferowana znajomość języka angielskiego lub niemieckiego, jednozmianowa, pon.-pt. 7.00-15.00, umowa na okres próbny, cały etat, od 15.09.2013r., przygotowanie technologii szycia, Turek
- 26. Technolog**, min. średnie techniczne lub wyższe techniczne, związane z budową maszyn lub obróbką metali, jednozmianowa, pon.-pt. 7.00-15.00, umowa na okres próbny, cały etat, Turek
- 27. Operator koparki kołowej**, staż min. 1 rok, uprawnienia operatora koparki kołowej, jednozmianowa, pon.-sob. 7-15, umowa na okres próbny, cały etat, obsługa koparki kołowej, Turek-Władysławów
- 28. Tokarz**, min. 2 lata jako tokarz, dwuzmianowa, pn-pt 6-14, 14-22, umowa na czas określony, cały etat, Turek
- 29. Lakiernik**, możliwość przyuczenia osób chętnych do zawodu lakiernika, dwuzmianowa, pn-pt 6.00-14.00, 14.00-22.00, umowa na okres próbny, cały etat, przygotowanie i lakierowanie wyrobów drzewnych, Turek
- 30. Operator maszyn CNC**, min. zawodowe, min. 1 rok jako operator maszyn CNC, dwu-

- zmianowa, pn-pt 6-14, 14-22, umowa na okres próbny, cały etat, pisanie programów i obsługa maszyn, Małoszyna
- 31. Mechanik samochodów ciężarowych**, min. zawodowe kierunkowe, min. 3 lata jako mechanik lub elektromechanik, uprawnienia spawacza gazowego i elektrycznego, jedna zmiana, pon.-pt. 7-15, umowa na okres próbny, cały etat, naprawa samochodów ciężarowych i sprzętu drogowego, Turek
- 32. Pracownik fizyczny**, uprawnienia na wózki widłowe, jedna zmiana, pon.-pt. 08-16.00, umowa na okres próbny, cały etat, pomoc przy produkcji desek, Przykona
- 33. Pracownik hali - kasjer**, książeczka sanitarno-epidemiologiczna, trzymianowa, 6-14, 14-22, 22-6, umowa o dzieło, wykładanie towarów zgodnie ze specyfikacją, obsługa kasy fiskalnej, Turek, wynagrodzenie 6 zł brutto/h
- 34. Położna**, wyższe (w tym licencjat), aktualne prawo do wykonywania, jednozmianowa, pn-pt, 8-20, sb 8-14, umowa na czas określony, cały etat, praca w poradni ginekologiczno-położniczej, Turek
- 35. Pracownik produkcji mięsa**, mile widziane doświadczenie w branży mięsnej, prawo jazdy kat. B, predyspozycje fizyczne, jednozmianowa, 06.00-14.00, pon.-czw i sb, umowa na czas określony, pełen etat, rozbiór mięsa, przenoszenie mięsa, Tuliszków
- 36. Pracownik produkcyjny**, min. zawodowe, dwuzmianowa, pn-pt 6-14, 14-22, umowa na okres próbny, cały etat, montaż

elementów meblowych za pomocą zszywacza pneumatycznego, Małoszyna

37. Tapicer, min. 6 miesięcy doświadczenia jako tapicer, dwuzmianowa, 06.00-14.00, 14.00-22.00, umowa na okres próbny, cały etat, tapicerowanie mebli, Małoszyna

OFERTY PRACY DLA OSOB NIEPEŁNOSPRAWNYCH

- 1. Pracownik gospodarczy**, brak przeciwwskazań do dźwigania, pon.-pt 6-14, umowa na okres próbny, cały etat, dbałość o tereny zewnętrzne firmy, prace ogrodnicze, Turek, orzeczenie o stopniu niepełnosprawności (stopień lekki lub umiarkowany)

OFERTY PRACY W RAMACH DOPOSAŻENIA LUB WYPOSAŻENIA STANOWISKA PRACY

- 1. Przedstawiciel ubezpieczeniowy**, min. średnie, ukończone szkolenie w zakresie ubezpieczeń ogólnych, jednozmianowa pn-pt 9.00-16.00, czas określony, cały etat, kontakt z klientem, proponowanie ofert ubezpieczeniowych, Konin
- 2. Pomocnik dekarza**, min. podstawowe, jednozmianowa pn-pt 7.00-15.00, czas określony, cały etat, montaż więzby dachowej, pokryć dachowych, obróbek blacharskich, orynnowania, teren powiatu
- 3. Mechanik samochodowy**, min. zawodowe kierunkowe, jednozmianowa, pn-pt 8-16, umowa na czas określony, cały etat, naprawa pojazdów, naprawy blacharskie, Turek

Jednocześnie PUP w Turku oświadcza, że w/w oferty pracy ze względu na termin druku i kolportażu prasy mogą ulec zmianie lub dezaktualizacji. Szczegółowej informacji mogą Państwo uzyskać w Powiatowym Urzędzie Pracy w Turku, ul. Komunalna 6, pok. 4, tel.: 63 280-23-59, 63 280-23-89, 63-280-23-80 lub pod bezpłatnym numerem (z Orange, Plus i z telefonów stacjonarnych) 800 999 920



Redakcja
ul. Kolska Szosa 3
62-700 Turek
tel./fax. 63 278 53 41
interwencje: tel. 63 289 18 88
e-mail: echo@turek.net.pl
www.echoturku.net.pl

WYDAWCA: Wydawnictwo Przegląd Koniński sp. z o.o.

REDAKTOR NACZELNY: Andrzej Jarek

ZASTĘPCA REDAKTORA NACZELNEGO: Iwona Kujawa

REDAGUJE ZESPÓŁ: Olga Boksa, Iwona Łechtańska, Andrzej R. Tyczyno, Przemysław Zajac, Daniel Kąciak, Wiesław Klecha, Sebastian Kaczmarek

oraz współpracownicy: Dawid Cytrowski, Ryszard Troczyński, Jacek Gajewski, Beata Grzelka, Michał Jarek

BIURO OGŁOSZEŃ: Turek, ul. Kolska Szosa 3, tel. 63 278 53 41

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i poprawek w nadsyłanych tekstach. Materiałów nie zamawianych nie zwracamy. Za treść ogłoszeń i reklam nie odpowiadamy.

NAKŁAD: 8.000 egz. DRUK: AGORA S.A., 64-920 Piła, ul. Krzywa 35

Zawody w cieniu ostrych protestów

Głuchów i Kalinowa najlepsi w powiecie

Drużyna żeńska z Kalinowej i męska z Głuchowa zwyciężyli w VIII Powiatowych Zawodach Ochotniczych Straży Pożarnych, które odbyły się w ubiegłą niedzielę na stadionie 1000-lecia w Turku. Podczas imprezy dwie z drużyn nie zgadzały się z oceną sędziów, z czego jedna bardzo głośno wyrażała swoje niezadowolenie. W obronie drużyny z Janiszewa stanął nawet wicestarosta.

Poziom coraz wyższy

Niedzielne zawody (8 września) zgromadziły publiczność z całego powiatu, choć tego dnia imprez nie brakowało. Nic dziwnego, zmagania drużyn zawsze cieszą się dużym powodzeniem. Zawody powiatowe odbywają się co dwa lata. Na stadionie stawili się trzynastce drużyn kobiecych: Kalinowa, Chylin, Głuchów, Galew, Chrząblice, Milejów, Wyszyna, Tuliszków, Kaczki Średnie, Gadowskie Holendry, Dziadowice, Turek i Potworów i osiemnastce męskich: dwie z Głuchowa, dwie z Kalinowej, Krwon, Boleszczyna, Kowale Pańskie, Chylin, Wyszyna, Dziadowice, Piekary, Janiszewa, Wróblina, Malanowa, Radczyn, Ogorzelczyna oraz zakładowe z

Gadowskich Holendrów (87,72) i Kaczkę Śrdenich (94,54), W kategorii A: Kalinowa I (56,56), Głuchów B (56,84), Głuchów I (58,54), Janiszew (59,16), Kalinowa II (59,98), Krwon (60,15), ZOSP KWB „Adamów” (60,26), Chylin (61,9), Boleszczyn (61,92), Wyszyna (63), Wróblina B (63,45), Kowale Pańskie B (63,7), Ogorzelczyn (66,91), Dziadowice (68,61), Piekary II (69,12), Radczyn (69,45), ZOSP Miranda (71,93) i Malanów (73,3).

W boju także najlepsze były drużyny z Kalinowej (41,98), za nimi Głuchów (42,85), Chylin (48,5), Galew (50,05), Kaczki Średnie (57,4), Chrząblice (60,12), Milejów (68,4), Gadowskie Holendry (69,5), Tuliszków (70,65), Wyszyna (75,3),

Kto miał rację?

Jednak nie wszyscy mieli aż tak zdrowe podejście. Druhowie z Dziadowic nie zgadzali się z sędzią, którzy uznali, że przekroczyli strefę zmian podczas sztafety. Chwilę podyskutowali i musieli przyjąć do wiadomości rację sędziów. Z kolei decyzja tych ostatnich o nieprawidłowym wykonaniu boju, wywołała prawdziwą burzę wśród drużyn z Janiszewa. Choć zaczęli bardzo sprawnie i wydawali się, że zadanie ukończą z dobrym czasem, a tu niespodzianka. Okazało się, że tarcza nie została złamana i jeszcze raz musieli włączyć motopompę i je kończyć, co znacznie wydłużyło czas. Na murawę wbiegł zdenerwowany Władysław Karski.



–Panie kapitanie, mogę zademonstrować jeszcze raz, że uderzałem z całej siły ręką w tarczę i ona zawsze wracała i tak było wcześniej, łamała się, a później wracała – mówił zawodnik z Janiszewa.

pitan drużyny. Co więcej strażacy z Janiszewa zarzucali oceniającym niekompetencję. Po pierwsze twierdzili, że jeden z sędziów powiedział wyraźnie, że tarcza została złamana.

niach wreszcie przyszedł czas na najprzyjemniejszą część. Po raz drugi st. kpt. Janaszewicz wprowadził drużyny na płytę boiska. Jako ostatni weszli druhowie z Ja-



W niedzielnych zawodach wystartowało aż trzynastce drużyn kobiecych.

KWB „Adamów” i Mirandy. –*Rywalizacja z roku na rok jest na coraz wyższym poziomie, co widać nie tylko po poziomie wyszkolenia drużyn, ale też umundurowaniu. Cieszę się, że jest coraz więcej drużyn kobiecych i mam nadzieję, że następnym razem będzie ich tyle samo co drużyn* – mówił st. bryg. Leonard Soja, kome-

Turek (78,5), Dziadowice (83,7), Potworów (85,75). Wśród mężczyzn kolejne miejsca zajęli: Głuchów I (36,72), Głuchów B (37,21), Kowale Pańskie B (39,56), Krwon (39,6), Kalinowa I (39,65), Boleszczyn (40,43), ZOSP KWB „Adamów” (40,81), Kalinowa II (41,6), Dziadowice (47,2), Chylin (49,14),

Wicestarosta klęcząc na kolanach na trawie napisał protest. Druhowie twierdzili że tarcza została złamana, a sędziowie byli innego zdania. –*Panie kapitanie, mogę zademonstrować jeszcze raz, że uderzałem z całej siły ręką w tarczę i ona zawsze wracała i tak było wcześniej, łamała się, a później wracała* – mówił ka-



–W naszej straży wszystko gra, Kalinowa radę da – wspierały drużyn miejscowe dziewczęta.

–*Jeżeli nie złamał się tarcza, to dlaczego była komenda, że konkurencja jest ukończona i kazali nam wypompowywać wodę?* – pytali. Ochotnicy mieli nawet dowody w postaci nagrania w aparacie fotograficznym mieszkanki Janiszewa i w kamerze operatora z portalu turek.net.pl. Sędzia główny obejrzał je co prawda, ale po naradzie z resztą komisji, obstawał przy swojej racji. –*Mam całkowite zaufanie do oceniających i jak mówią, że tarcza się nie złamała, to tak było* – mówił sędzia główny kpt. Piotr Pieśkiewicz. Podobne protesty do sędziów wpłynęły podczas zawodów gminnych w Brudzewie i Malanowie i wtedy komisja sędziowska nie uznała protestów. Widząc, że niczego nie wskóra i protest nie zostanie uwzględniony, wicestarosta Karski zagroził, że on w takim razie wypisuje się z OSP.

Puchary, dyplomy nagrody
Po kilkugodzinnych zmaganiach

Janiszewa, którzy chcieli zagłuszyć sędziego głównego odczytującego protokół, krzycząc głośno przez ten czas „Janiszew, Janiszew...”, a następnie opuścili boisko. Jednak nie przeszkodziło to ukończyć uroczystości, podobnie jak zachowanie wicestarosty Karskiego, który mimo faktu, że został poproszony, nie chciał dołączyć do grona oficjeli, aby wręczyć nagrody.

I miejsce w kategorii żeńskiej zajęły drużyny z Kalinowej (109,25 pkt.), II – Chylin (116,68), III – Głuchów (119,1). W kategorii męskiej po raz kolejny I miejsce zajęli druhowie z Głuchowa B (94,05), II – Głuchów I (95,26), III – Kalinowa I – (96,21).

Komendant Leonard Soja wręczył też puchar drużom z Głuchowa, w podziękowaniu za udział w Międzynarodowej Olimpiadzie Pożarniczej CTIF we Francji.

it



Zwycięskie drużyny w kategorii kobiecej.

dant powiatowy Państwowej Straży Pożarnej, która zorganizowała zawody wraz z zarządem powiatowym oddziału ZOSP w Turku i Urzędem Miejskim w Turku.

Drużyny i druhowie na starcie

Zarówno panie, jak i panowie startowali w dwóch kategoriach – sztafecie pożarniczej 7 x 50 i ćwiczeniu bojowym. W pierwszej części w kategorii C kolejne miejsca zajęły drużyny z: Kalinowej (67,27 pkt.), Chylin (68,18), Galewa (69,75), Chrząblice (70,65), Wyszyna (71,55), Potworowa (75,92), Głuchowa (76,26), Tuliszkowa (76,45), Milejowa (76,56), Dziadowice (76,87), Turku (82,6),

Piekary II (49,93), Wyszyna (51,2), ZOSP Miranda (55,8) Janiszew (62,39), Malanów (71,48), Wróblina B (78,6), Radczyn (96,33), Ogorzelczyn (300).

Widać było, że każda z drużyn przygotowała się do zawodów bardzo solidnie, jednak nie wszystkim dopisało szczęście, bo a to motopompa wysiadła, a to wąż ssawny nie wpadł do zbiornika z wodą. Większość drużyn mimo niepowodzeń potrafiło pogodzić się z brakiem szczęścia –*To są tylko zawody i nie można niepowodzeń brać aż tak do siebie. Trzeba umieć przegrywać* – mówili druhowie.



Zwycięskie drużyny w kategorii męskiej.

KACIK



noworodka



Franek Grzelczak
syn Justyny i Michała
ur. 2 września, godz. 11.15
waga 4100, długość 56 cm



Julia Pawłowska
córką Agnieszki i Waldemara
ur. 2 września, godz. 11.35
waga 3000, długość 53 cm



Marcel Bekalarek
syn Bożeny i Mariusza
ur. 2 września, godz. 12.50
waga 4000, długość 56 cm



... Jurkiewicz
syn Sylwii i Marcina
ur. 3 września, godz. 7.45
waga 3220, długość 52 cm



Nadia Wypych
córką Moniki i Przemysława
ur. 3 września, godz. 9.00
waga 3650, długość 55 cm



W ubiegłym tygodniu, a dokładnie w poniedziałek, 2 września nasz redakcyjny kolega został dziadkiem. To ważne wydarzenie dla całej rodziny. Tym bardziej, że dla Andrzeja i Doroty to pierwsza wnuczka. **Nadia Dorota Tyczyno**, córka Pauliny i Adriana przyszła na świat o godzinie 20.30. Noworodek ważył 3870 i mierzył 58 centymetrów.

Gratulujemy zarówno rodzicom, jak i dumnym dziadkom.
Redakcja

USE informuje

Urodzenia

Turek: Julia Amelia Pawłowska, Antoni Jurkiewicz, Barbara Gajewska, Szymon Mączka

Śluby

Dobra: Patrycja Rumiejowska i Rafał Pawłowski, Monika Przybylak i Krzysztof Baran

Kawęczyn: Marta Krupińska i Robert Węs, Paulina Brzezińska i Tomasz Adamiak

Malanów: Judyta Werbicka i Łukasz Rusiecki, Iwona Szczepaniak i Przemysław Szyg

Małgorzata Szulc i Łukasz Sęk, Justyna Pawlak i Rafał Włodarczyk

Władysławów: Katarzyna Karczewska i Józef Małecki, Izabela Golczyńska i Patryk Rawiński

Zgony

Dobra: Józefa Barcka

Kawęczyn: Krystyna Migdańska

Malanów: Stanisław Parol

Władysławów: Kazimierz Pawlicki

Turek: Kazimierz Marcinkowski, Zofia Więctawek, Jakub Woźniak

ZAKŁAD POGRZEBOWY CAŁODOBOWY

Radosław Kosmowski

tel. 605 200 604 tel. 605 114 604

Tuliszaków, ul. Poznańska 6; Turek, ul. Łąkowa 4

Usługi pogrzebowe: organizacja i obsługa uroczystości pogrzebowych, duży wybór trumien, urny, krzyże, tabliczki, nekrologi, odzież żałobna, przewóz zmarłych, oprawa muzyczna uroczystości pogrzebowych, wieńce, wianki, konkurencyjne ceny, płatność w terminie dogodnym dla klienta, życzliwa i fachowa pomoc

ZAKŁAD POGRZEBOWY

Jerzy PACHOLCZYK

Uniejów, oddział: TUREK, PLAC SIENKIEWICZA

Tel. 063 278 81 57 (Pl. Wojska Polskiego 10)

CAŁODOBOWA OBSŁUGA pod nr. tel.: 063 288 85 54, 0609 731 454

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA POGRZEBU

- TRUMNY - CHŁODNIA w Turku lub Uniejowie
- PRZEWÓZ ZMARŁYCH Z DOMU DO CHŁODNIA oraz TRUMIEN NA TERENIE CAŁEGO POWIATU NIEODPŁATNIE
- MOŻLIWOŚĆ PŁATNOŚCI PO POGRZEBIE
- PRZY KOMPLEKSOWEJ OBSŁUDZE ZNIŻKA W CENIE
- Pogrzeby POWYPADKOWE i POSEKCYJNE



STOLTUR

JAN I MARIAN MILLER

zał. 1898 r.

Zakład Usług Pogrzebowych
Turek, ul. Kolska Szosa 38 A
tel. (063) 280 26 30
kom. 0601 499 344

POGRZEBY TRUMNY

- pełna organizacja i obsługa pogrzebu
- transport zwłok w kraju i zagranicą
- największy wybór w Polsce
- ceny producenta

Pogrzeb z trumną już od 950,00 zł (brutto)

Służymy Państwu pomocą i opieką w tym bardzo trudnym momencie całodobowo

BRICO MARCHE

Tanio i pod ręką!

279,- SZL.

PILARKA ELEKTRYCZNA BESTGREEN 2400W

dł. prowadnicy: 40 cm

Oferta ważna od 11 do 24 września lub do wyczerpania asortymentu



beznarzędziowy system naciągu łańcucha



BESTGREEN

MEGA OKAZJA!